

REBELDES CORTARON CAMINOS DE ACCESO A BUDAPEST

PRACTICAMENTE ESTA PARALIZADA TODA LA INDUSTRIA PESADA DE HUNGRIA

VIENA, 26.— (UP). — Los rebeldes triunfantes cortaron hoy los principales caminos de Budapest hacia el occidente en una acción resuelta para aislar el tambaleante régimen comunista de Imre Nagy.

Al parecer la lucha prosigue en Budapest. Radio Budapest propaló otro ultimatum dirigido a los rebeldes para que depongan las armas. Les previene que si no se rinden antes de las 10 de la noche serán "totalmente destruidos".

La radioemisora admitió que hay intensa actividad de francotiradores dentro de la capital, al pedirles que "no hagan fuego contra las ambulancias".

Con parte considerable de Budapest en manos de los rebeldes, en tanto que Pecs y Giskole, están por lo menos amenazadas, prácticamente toda la industria pesada de Hungría se encuentra paralizada.

TIEMPO PARA SANTIAGO:
 CUBRIDOR MATINAL
 TEMPERATURA DE AYER:
 MÁXIMA: 24 grados C. a las 15 horas.
 MÍNIMA: 10 grados C. a las 6 horas.
 MAÑANA: 10 grados C. a las 6 horas, y se pondrá a las 10 y 11 minutos. La Luna saldrá a las 1 hora 42 minutos y se pondrá a las 13 horas.
 FASE: Luna nueva el día 3 de noviembre.

LA NACION

AÑO XL — SABADO 27 DE OCTUBRE DE 1956 — SANTIAGO DE CHILE — PRECIO \$ 25. — N.º 14.207

EDICION DE 20 PAGINAS

CRONICA	1	POLICIA	12
REDACCION	4	DEPORTES	13
OPINION	8	OPINION	14
PROVINCIA	8	ARQUITECTURA	15
SOCIAL	7	CLASIFICADOR	16
CABLES	2	TRATOS	19
COLEGIOS	10	MAGAZINE	20

\$ 25.000 millones se invierten en obras agrícolas

Fondos de excedentes agropecuarios se destinan a financiar Plan de Desarrollo Agrícola y de Transportes

LUCHA SIN CUARTEL ES GUERRA CIVIL HUNGARA

VIENA, 26 (UP). — Viajeros llegados de Budapest dicen que son por igual impacables las tropas soviéticas y los revolucionarios. Werner Henne, suizo, declaró al llegar a Viena que había visto a 20 rebeldes colgados de sogas atadas a los postes del alumbrado a lo largo de la margen del Danubio en Budapest. Añadió que los tanques soviéticos urotaban a las mujeres y los niños; pero que había escuchado versiones de que algunos tanques soviéticos se habían plegado a la rebelión. Dijo asimismo, que los revolucionarios, por su parte, habían colgado a numerosos soldados soviéticos. Otro viajero manifestó que había visto montones de cadáveres en los barrios de Budapest.

Noticias recibidas en Nickelsdorf hablan también de acciones de venganza realizadas por el movimiento subversivo. En Győr, uno de los puntos en que se peleó, en el camino entre Budapest y Austria, los rebeldes que usan en el brazo una banda roja, blanca y verde, ahorcaron públicamente al jefe de la policía secreta y al de la policía uniformada.

Los técnicos de radio de Viena observaron que la potencia de la emisora de Budapest se reducia durante la noche, lo cual hace suponer que ha sufrido la producción o el suministro de electricidad en la ciudad. Sin embargo, la Estación alquiló transmisor como de costumbre hasta las 12.15 de la noche y dijo que continuaban las luchas.



Mercedes Peña, Lili Sánchez, Patricia Soto, Gloria Casadio, Sonia Avendaño, Enriqueta Beals y Georgina Fuenzalida, alumnas del Liceo N.º 2 de Niñas, candidatas para la elección de reina y tomó la ventaja inicial la señorita Patricia Soto. Todos los liceos de la capital y familiares de los alumnos están entusiasmados con este concurso y con la kermesse.

Cinco Plantas Azucareras tendrá en breve el país

TEXTO DEL DISCURSO PRONUNCIADO EN TEMUCO POR EL MINISTRO DE AGRICULTURA, SEÑOR JORGE ARAVENA

Los \$ 25.000 millones provenientes de la liquidación de los excedentes agropecuarios norteamericanos, están siendo invertidos en la construcción de Estaciones Agrícolas Experimentales, Plantas Lecheras, Mataderos Frigoríficos, caminos, mejoramiento de suelos, obras de riego, raleos de bosques y diversas otras obras contempladas en el Plan de Desarrollo Agrícola y de Transportes.

El plan azucarero sigue avanzando aceleradamente su desarrollo. A la planta de Los Angeles se suma la de Llanquihue, y tres más que están en construcción, las de Cautín, Linares y Rancagua.

La producción de leche, gracias a la nueva política de precios, abastece por completo las necesidades del país y en un futuro próximo arrojará apreciables excedentes, que deberán ser industrializados.

Tales son algunas de las principales noticias dadas a conocer por el Ministro de Agricultura señor Jorge Aravena, durante el discurso inaugural de la Exposición Agrícola y Ganadera de Temuco, pronunciado ayer en esa ciudad, a nombre del Presidente de la República.

Reproducimos a continuación el texto del discurso pronunciado por ese Secretario de Estado.

DISCURSO DEL MINISTRO

Señores: Esta Exposición Agrícola, Ganadera e Industrial, es como un cuadro magnífico que muestra al país entero, a todo el que quiera ver con los ojos limpios del prejuicio y de la pasión política, como se trabaja en las provincias de Chile, con qué amor y qué sacrificios se labora por el verdadero progreso de la Patria.

Cautín se ha elevado al nivel de progreso que ostenta con legítimo orgullo, debido a la acción conjunta y fervorosa de sus hijos. Hoy es una de las provincias importantes del país, la primera productora de trigo, un centro ganadero de primera magnitud, y una demostración de progreso urbano que se resume en Temuco, ciudad crecientemente limpia y hermosa.

Durante un período largo de nuestra vida ciudadana, la agricultura, aunque manteniendo sus recursos y fuentes, no tuvo el desarrollo que las necesidades del normal abastecimiento de la población exigía. De este modo, en los últimos años se fue agudizando el desequilibrio existente entre las necesidades de consumo de un número cada vez mayor de chilenos y la producción de nuestros campos.

El Gobierno, coordinando la acción de algunas instituciones públicas y con la participación entusiasta de los agricultores, formuló el Plan de Desarrollo Agrícola y de Transportes, cuya

Servicio especial de locomoción para el 1.º de noviembre

La Subsecretaría de Transportes dispuso ayer el establecimiento de un servicio extraordinario de locomoción colectiva durante los días 31 de octubre y 1.º de noviembre con motivo de la celebración del Día de Todos los Santos. La resolución N.º 334 dispone que tanto la Empresa de Transportes Colectivos como los empresarios particulares deberán organizar un número especial de salidas que atiendan a la afluencia de público a los cementerios Central y Católico, las que tendrán facilidades de tránsito preferentes.

Designada comisión que estudia rebaja de interés bancario

La comisión que estudiará la rebaja del interés bancario, acordada en Consejo de Gabinete de hace quince días, será presidida por el Subsecretario de Hacienda e integrada por el Superintendente de Bancos, el gerente general del Banco Central de Chile, el director de Estudios Financieros del Ministerio de Hacienda y el presidente de la Asociación de Bancos, o la persona que designe esa entidad, según anunció ayer el Subsecretario de Hacienda, señor Oscar Salas.

EN 300 MIL MILLONES ESTA AVALUADO SANTIAGO

Setenta mil propiedades repartidas en 2.200 manzanas tiene la comuna

Termas de TOLHUACA

ORGANIZACION NACIONAL HOTELERA S. A.

Comunica a su distinguida clientela la iniciación de la Temporada en el acogedor balneario de Pucón y en las Maravillosas Termas de Tolhuaca.

APERTURA: 15 DICIEMBRE

Gran Hotel PUCON

INFORMES Y RESERVAS:
 Bandera 84 — Oficina 309 — Teléf. 81638

150 funcionarios de Impuestos Internos trabajaron año y medio para tasar la comuna de Santiago

LA PROPIEDAD PRIVADA Y FISCAL de la comuna de Santiago tiene un valor aproximado de \$ 300.000.000.000. Un equipo de ciento cincuenta expertos —ingenieros, abogados, contadores, constructores y técnicos— de Impuestos Internos, durante un año y medio de trabajo, tasaron las 70 mil propiedades que tiene repartidas la comuna en más o menos dos mil doscientas manzanas. Su labor tesonera y agotadora, perseguía dotar a la capital de un Rol vivo que permita su actualización de acuerdo con el costo de la vida.

EL ROL DE AVALUOS en lo que corresponde a la comuna de Santiago revela datos de interés. Se tasa la Casa de la Moneda en 955 millones 391.000 pesos, y a la histórica Catedral (Ahumada 448 en la cantidad de 461 millones 764.000 pesos. La Iglesia Mayor, cuyo primer adobe colocara don Pedro de Valdivia, de "simple y rudo galpón", es hoy severo monumento colonial y escenario de las más solemnes ceremonias religiosas y oficiales. Tradicionalmente, bajo el artesano de su nave central, cada 18 de septiembre se canta el Te Deum por la Independencia de Chile, y se realizan en la Catedral, como primera fase del torneo organizado por la National Horse Show de Nueva York, Le cupo esta proeza al capitán de la Escuela de Caballeros Leopoldo Rojas, quien montando el caballo "Barranco" saltó los 16 obstáculos de la prueba en forma impecable, adjudicándose de esta manera.

Los mayores avalúos corresponden al edificio del Banco del Estado, en Avenida Bernardo O'Higgins con Bandera, tasado en 4.207.000.000 pesos; la Estación Mapocho, en 3.486.587.000 pesos; que figura fraccionada y cuyo avalúo pasa de los cinco mil millones, y la Quinta Normal, con 1.806 millones de pesos. También hay otros menores: por 27 y 32 mil pesos, que corresponden a la calle Andrés Bello 410 y a Victoria 312, respectivamente, y que son los más bajos.

Los setenta mil propietarios de la capital, desde las primeras horas de ayer, buscaron en las noventa y seis páginas del Suplemento de LA NACION, su ubicación en el Rol de Avalúos de la Comuna de Santiago. La modalidad establecida por Impuestos Internos en los nuevos roles, permitió mayor expedición y rapidez para encontrar el dato buscado. Muchos aceptaron con paciente resignación los valores asignados, ya que en la gran mayoría de los casos éstos corresponden al valor real de sus predios.

UN TRABAJO DURO Y EXACTO.— Jorge Skarmeta,



FUE UN GRAN TRIUNFO.— El capitán Leopoldo Rojas, que en la última prueba de Harrisburg, obtuvo el primer puesto montando a su caballo "Barranco", después de salvar los 16 obstáculos en el tiempo límite de un minuto, a un lado, el señor Echeverría exhibiendo el trofeo en sus manos.— (Radiofoto de UNITEI PRESS).

BRILLANTE TRIUNFO DE CAPITAN L. ROJAS EN TORNEO DE N. YORK

El primer triunfo consiguió la representación ecuestre chilena en las competencias internacionales que se realizan en Harrisburg, como primera fase del torneo organizado por la National Horse Show de Nueva York. Le cupo esta proeza al capitán de la Escuela de Caballeros Leopoldo Rojas, quien montando el caballo "Barranco" saltó los 16 obstáculos de la prueba en forma impecable, adjudicándose de esta manera.

Amplias garantías otorgó el Gobierno para el mitin de la CUT y Partidos de Izquierda

Complacencia del Gobierno por el orden observado durante el desfile

El Ministro del Interior, en declaraciones a los periodistas formuladas ayer a la salida de su despacho, manifestó la complacencia con que el Gobierno se impuso del orden observado durante el desfile y mitin de las organizaciones gremiales y colectivas políticas de izquierda.

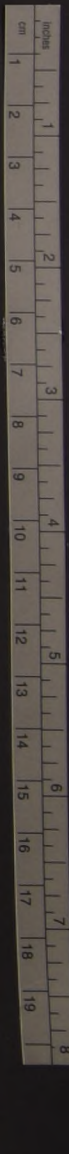
Lamentó el Ministro Videla Vergara, que algunos mojes y consignas lanzadas por los manifestantes no estuvieran a la altura de la manifestación.

"No se puede negar el derecho a la crítica —dijo—, pero no es aceptable la grosería."

"Es interesante destacar —agregó— que quedó claramente demostrado que las autoridades dieron amplias facilidades para este mitin y que se adoptaron las medidas indispen-

sables para que no se provocaran trastornos en el tránsito por la Avenida Bernardo O'Higgins y por las calles Merced y Monjitas, que también tiene a esas horas un extraordinario aflujo de público."

(A LA PAGINA 2, N.º 21)



N.º 21

meta de solucionar nuestra crisis de alimentos y lograr que el país se abastezca normalmente.

Este Plan, que se está aplicando sin prisas, pero también sin vacilaciones, ordenadamente, de Arica a Magallanes, ha dado resultados que hasta ahora son muy satisfactorios.

Como ejemplo me voy a referir a algunos aspectos que tiene directa relación con la agricultura y ganadería de Cautín, y cuyos efectos serán, entre otros, que esta Provincia recobre el ritmo de progreso interrumpido.

En lugar preferente tratare sobre el precio del trigo ya que éste es un rubro de primera importancia en esta zona. Recientemente ha sido firmado el Decreto que acordó dejar libre el precio del trigo, garantizando un precio mínimo de diez mil novecientos cincuenta pesos, el quintal métrico, y una especie móvil mediante la cual se alcanzará un precio superior al importado. El propósito de esta política es la seguridad y estímulo al productor.

Los agricultores de esta Provincia que, con sus ciento cuarenta mil hectáreas de siembra, es la primera productora de trigo del país, tienen ahora la certeza de que todo el trigo que cosecharán venderán a un precio que abarcará sus costos y recompensará sus esfuerzos.

Además, hemos pedido liberación para los abonos fosforados que se han declarado artículos de primera necesidad para ser bonificados. Ahora, el agricultor podrá dedicarse a sembrar y aumentar las áreas sembradas y a aplicar crecientes cantidades de abonos para aumentar los rendimientos.

De este modo Cautín cumplirá la función que le corresponde, de acuerdo con la calidad de su suelo y las características del clima: producir trigo. Los campesinos, en lugar de abandonar las tierras para irse a las ciudades, arararán, sembrarán y cosecharán las gavilinas doradas de cuyo grano sabe la población que es la sustancia del pan, que necesita nuestro pueblo, pero cultivada en nuestra propia tierra y sin sufrir la humillación de tener que importarlo.

En segundo lugar, al leche, cuyo precio estaba fijado por Decreto hasta hace poco tiempo, se ha dejado libre al juego de los costos que influyen en su producción. Los ganaderos se sienten ahora en condiciones de esperar, por cuanto el precio sigue moderadamente, y los agricultores, que estaban desalentados, están respondiendo al estímulo aumentando la producción en proporciones tales que cubriremos las necesidades del país y en un futuro no lejano tendremos que pensar qué haremos con el excedente.

Hace meses que hay leche para todos. Y, en vez de, todas pueden comprarla, porque este producto vital indispensable, para las madres y los niños es barato, mucho más barato que el vino o la cerveza, que pueden reanudar sus precios sin que los redentores y profetas gratuitos pongan el grito en el cielo como lo hacen cuando se aumenta el precio del litro de leche.

Así se construirá una Planta Lechera con capacidad para desecar 90 mil litros diarios de leche, financiada con créditos concedidos por el Consejo de Fomento e Inversión Agrícola, dependiente del Ministerio de Agricultura, y fondos de excedentes agrícolas, la que absorberá el exceso de producción en forma segura y regular.

Con esta política se logrará que el país produzca toda la leche que necesitan los niños y las madres de Chile.

Además, aquí se construirá el Campo Experimental de Temuco con un costo de \$ 820.000, el Matadero Frigorífico, para lo cual, sólo en el aspecto de la adquisición de los terrenos y planificación, se consultan 150 millones de pesos.

Estos fondos provienen de los préstamos derivados de la compra de los excedentes agrícolas, con cargo a los cuales se dispondrá también de préstamos a particular para regadío, raleos de bosques, etc.

¡Cuán lejos estamos aquí de las estériles discusiones demagógicas, de los bizantinismos y de las argucias que predominan en las capitales, donde no hay tiempo para crear ni tiempo para criticar, zaherir y demoler!

Aquí se puede descansar un poco, Presidente, pero no debemos olvidar que...

HERNAN REYES TAMAYO 24-X-55

Hernán querido: ¡Soledad y dolor profundo han caído en nuestro hogar con tu partida eterna! En plena juventud, cuando el cariño de tus padres, hermanos, amigos, y en forma especial del amor de tu mujer y tus cuatro hijos pequeños, hace un año que partiste hacia el Más Allá, dejándonos sumidos en la más infausta amargura por haberte perdido para siempre...

Tu recuerdo jamás se borrará de nuestras mentes! Hoy, al descansar eterno de tu alma, y por que mitigue en parte esta pena inmensa... esta angustia cruel de no verte más! Tu esposa e hijos

Miles de voces frescas y juveniles compiten en los Festivales Corales

Se inician el domingo en la Universidad de Chile

Desde hace ocho años se vienen celebrando en nuestra capital los festivales corales organizados por la Asociación de Educación Musical y el Departamento de Cultura y Publicaciones del Ministerio de Educación Pública. Esta justa, en la que participan no sólo las entidades educacionales fiscales sino también las particulares, tienden a consolidarse como un momento recíproco de los actuales, midiendo, asimismo, el grado de avance que en la práctica coral han adquirido los alumnos de los diversos planteles.

El Ministro de Agricultura, señor Jorge Aravena, que habló a nombre de S. E. en la inauguración de la Exposición de Temuco.

Los agricultores de esta Provincia que, con sus ciento cuarenta mil hectáreas de siembra, es la primera productora de trigo del país, tienen ahora la certeza de que todo el trigo que cosecharán venderán a un precio que abarcará sus costos y recompensará sus esfuerzos.

Además, hemos pedido liberación para los abonos fosforados que se han declarado artículos de primera necesidad para ser bonificados. Ahora, el agricultor podrá dedicarse a sembrar y aumentar las áreas sembradas y a aplicar crecientes cantidades de abonos para aumentar los rendimientos.

De este modo Cautín cumplirá la función que le corresponde, de acuerdo con la calidad de su suelo y las características del clima: producir trigo. Los campesinos, en lugar de abandonar las tierras para irse a las ciudades, arararán, sembrarán y cosecharán las gavilinas doradas de cuyo grano sabe la población que es la sustancia del pan, que necesita nuestro pueblo, pero cultivada en nuestra propia tierra y sin sufrir la humillación de tener que importarlo.

En segundo lugar, al leche, cuyo precio estaba fijado por Decreto hasta hace poco tiempo, se ha dejado libre al juego de los costos que influyen en su producción. Los ganaderos se sienten ahora en condiciones de esperar, por cuanto el precio sigue moderadamente, y los agricultores, que estaban desalentados, están respondiendo al estímulo aumentando la producción en proporciones tales que cubriremos las necesidades del país y en un futuro no lejano tendremos que pensar qué haremos con el excedente.

Hace meses que hay leche para todos. Y, en vez de, todas pueden comprarla, porque este producto vital indispensable, para las madres y los niños es barato, mucho más barato que el vino o la cerveza, que pueden reanudar sus precios sin que los redentores y profetas gratuitos pongan el grito en el cielo como lo hacen cuando se aumenta el precio del litro de leche.

Así se construirá una Planta Lechera con capacidad para desecar 90 mil litros diarios de leche, financiada con créditos concedidos por el Consejo de Fomento e Inversión Agrícola, dependiente del Ministerio de Agricultura, y fondos de excedentes agrícolas, la que absorberá el exceso de producción en forma segura y regular.

Con esta política se logrará que el país produzca toda la leche que necesitan los niños y las madres de Chile.

Además, aquí se construirá el Campo Experimental de Temuco con un costo de \$ 820.000, el Matadero Frigorífico, para lo cual, sólo en el aspecto de la adquisición de los terrenos y planificación, se consultan 150 millones de pesos.

Estos fondos provienen de los préstamos derivados de la compra de los excedentes agrícolas, con cargo a los cuales se dispondrá también de préstamos a particular para regadío, raleos de bosques, etc.

¡Cuán lejos estamos aquí de las estériles discusiones demagógicas, de los bizantinismos y de las argucias que predominan en las capitales, donde no hay tiempo para crear ni tiempo para criticar, zaherir y demoler!

Aquí se puede descansar un poco, Presidente, pero no debemos olvidar que...

HERNAN REYES TAMAYO 24-X-55

Hernán querido: ¡Soledad y dolor profundo han caído en nuestro hogar con tu partida eterna! En plena juventud, cuando el cariño de tus padres, hermanos, amigos, y en forma especial del amor de tu mujer y tus cuatro hijos pequeños, hace un año que partiste hacia el Más Allá, dejándonos sumidos en la más infausta amargura por haberte perdido para siempre...

Tu recuerdo jamás se borrará de nuestras mentes! Hoy, al descansar eterno de tu alma, y por que mitigue en parte esta pena inmensa... esta angustia cruel de no verte más! Tu esposa e hijos

Se inician el domingo en la Universidad de Chile

Desde hace ocho años se vienen celebrando en nuestra capital los festivales corales organizados por la Asociación de Educación Musical y el Departamento de Cultura y Publicaciones del Ministerio de Educación Pública. Esta justa, en la que participan no sólo las entidades educacionales fiscales sino también las particulares, tienden a consolidarse como un momento recíproco de los actuales, midiendo, asimismo, el grado de avance que en la práctica coral han adquirido los alumnos de los diversos planteles.

El Ministro de Agricultura, señor Jorge Aravena, que habló a nombre de S. E. en la inauguración de la Exposición de Temuco.

Los agricultores de esta Provincia que, con sus ciento cuarenta mil hectáreas de siembra, es la primera productora de trigo del país, tienen ahora la certeza de que todo el trigo que cosecharán venderán a un precio que abarcará sus costos y recompensará sus esfuerzos.

Además, hemos pedido liberación para los abonos fosforados que se han declarado artículos de primera necesidad para ser bonificados. Ahora, el agricultor podrá dedicarse a sembrar y aumentar las áreas sembradas y a aplicar crecientes cantidades de abonos para aumentar los rendimientos.

De este modo Cautín cumplirá la función que le corresponde, de acuerdo con la calidad de su suelo y las características del clima: producir trigo. Los campesinos, en lugar de abandonar las tierras para irse a las ciudades, arararán, sembrarán y cosecharán las gavilinas doradas de cuyo grano sabe la población que es la sustancia del pan, que necesita nuestro pueblo, pero cultivada en nuestra propia tierra y sin sufrir la humillación de tener que importarlo.

En segundo lugar, al leche, cuyo precio estaba fijado por Decreto hasta hace poco tiempo, se ha dejado libre al juego de los costos que influyen en su producción. Los ganaderos se sienten ahora en condiciones de esperar, por cuanto el precio sigue moderadamente, y los agricultores, que estaban desalentados, están respondiendo al estímulo aumentando la producción en proporciones tales que cubriremos las necesidades del país y en un futuro no lejano tendremos que pensar qué haremos con el excedente.

Hace meses que hay leche para todos. Y, en vez de, todas pueden comprarla, porque este producto vital indispensable, para las madres y los niños es barato, mucho más barato que el vino o la cerveza, que pueden reanudar sus precios sin que los redentores y profetas gratuitos pongan el grito en el cielo como lo hacen cuando se aumenta el precio del litro de leche.

Así se construirá una Planta Lechera con capacidad para desecar 90 mil litros diarios de leche, financiada con créditos concedidos por el Consejo de Fomento e Inversión Agrícola, dependiente del Ministerio de Agricultura, y fondos de excedentes agrícolas, la que absorberá el exceso de producción en forma segura y regular.

Con esta política se logrará que el país produzca toda la leche que necesitan los niños y las madres de Chile.

Además, aquí se construirá el Campo Experimental de Temuco con un costo de \$ 820.000, el Matadero Frigorífico, para lo cual, sólo en el aspecto de la adquisición de los terrenos y planificación, se consultan 150 millones de pesos.

Estos fondos provienen de los préstamos derivados de la compra de los excedentes agrícolas, con cargo a los cuales se dispondrá también de préstamos a particular para regadío, raleos de bosques, etc.

¡Cuán lejos estamos aquí de las estériles discusiones demagógicas, de los bizantinismos y de las argucias que predominan en las capitales, donde no hay tiempo para crear ni tiempo para criticar, zaherir y demoler!

Aquí se puede descansar un poco, Presidente, pero no debemos olvidar que...

HERNAN REYES TAMAYO 24-X-55

Hernán querido: ¡Soledad y dolor profundo han caído en nuestro hogar con tu partida eterna! En plena juventud, cuando el cariño de tus padres, hermanos, amigos, y en forma especial del amor de tu mujer y tus cuatro hijos pequeños, hace un año que partiste hacia el Más Allá, dejándonos sumidos en la más infausta amargura por haberte perdido para siempre...

Tu recuerdo jamás se borrará de nuestras mentes! Hoy, al descansar eterno de tu alma, y por que mitigue en parte esta pena inmensa... esta angustia cruel de no verte más! Tu esposa e hijos

Se inician el domingo en la Universidad de Chile

Desde hace ocho años se vienen celebrando en nuestra capital los festivales corales organizados por la Asociación de Educación Musical y el Departamento de Cultura y Publicaciones del Ministerio de Educación Pública. Esta justa, en la que participan no sólo las entidades educacionales fiscales sino también las particulares, tienden a consolidarse como un momento recíproco de los actuales, midiendo, asimismo, el grado de avance que en la práctica coral han adquirido los alumnos de los diversos planteles.

El Ministro de Agricultura, señor Jorge Aravena, que habló a nombre de S. E. en la inauguración de la Exposición de Temuco.

Los agricultores de esta Provincia que, con sus ciento cuarenta mil hectáreas de siembra, es la primera productora de trigo del país, tienen ahora la certeza de que todo el trigo que cosecharán venderán a un precio que abarcará sus costos y recompensará sus esfuerzos.

Además, hemos pedido liberación para los abonos fosforados que se han declarado artículos de primera necesidad para ser bonificados. Ahora, el agricultor podrá dedicarse a sembrar y aumentar las áreas sembradas y a aplicar crecientes cantidades de abonos para aumentar los rendimientos.

De este modo Cautín cumplirá la función que le corresponde, de acuerdo con la calidad de su suelo y las características del clima: producir trigo. Los campesinos, en lugar de abandonar las tierras para irse a las ciudades, arararán, sembrarán y cosecharán las gavilinas doradas de cuyo grano sabe la población que es la sustancia del pan, que necesita nuestro pueblo, pero cultivada en nuestra propia tierra y sin sufrir la humillación de tener que importarlo.

En segundo lugar, al leche, cuyo precio estaba fijado por Decreto hasta hace poco tiempo, se ha dejado libre al juego de los costos que influyen en su producción. Los ganaderos se sienten ahora en condiciones de esperar, por cuanto el precio sigue moderadamente, y los agricultores, que estaban desalentados, están respondiendo al estímulo aumentando la producción en proporciones tales que cubriremos las necesidades del país y en un futuro no lejano tendremos que pensar qué haremos con el excedente.

Hace meses que hay leche para todos. Y, en vez de, todas pueden comprarla, porque este producto vital indispensable, para las madres y los niños es barato, mucho más barato que el vino o la cerveza, que pueden reanudar sus precios sin que los redentores y profetas gratuitos pongan el grito en el cielo como lo hacen cuando se aumenta el precio del litro de leche.

Así se construirá una Planta Lechera con capacidad para desecar 90 mil litros diarios de leche, financiada con créditos concedidos por el Consejo de Fomento e Inversión Agrícola, dependiente del Ministerio de Agricultura, y fondos de excedentes agrícolas, la que absorberá el exceso de producción en forma segura y regular.

Con esta política se logrará que el país produzca toda la leche que necesitan los niños y las madres de Chile.

Además, aquí se construirá el Campo Experimental de Temuco con un costo de \$ 820.000, el Matadero Frigorífico, para lo cual, sólo en el aspecto de la adquisición de los terrenos y planificación, se consultan 150 millones de pesos.

Estos fondos provienen de los préstamos derivados de la compra de los excedentes agrícolas, con cargo a los cuales se dispondrá también de préstamos a particular para regadío, raleos de bosques, etc.

¡Cuán lejos estamos aquí de las estériles discusiones demagógicas, de los bizantinismos y de las argucias que predominan en las capitales, donde no hay tiempo para crear ni tiempo para criticar, zaherir y demoler!

Aquí se puede descansar un poco, Presidente, pero no debemos olvidar que...

HERNAN REYES TAMAYO 24-X-55

Hernán querido: ¡Soledad y dolor profundo han caído en nuestro hogar con tu partida eterna! En plena juventud, cuando el cariño de tus padres, hermanos, amigos, y en forma especial del amor de tu mujer y tus cuatro hijos pequeños, hace un año que partiste hacia el Más Allá, dejándonos sumidos en la más infausta amargura por haberte perdido para siempre...

Tu recuerdo jamás se borrará de nuestras mentes! Hoy, al descansar eterno de tu alma, y por que mitigue en parte esta pena inmensa... esta angustia cruel de no verte más! Tu esposa e hijos

Se inician el domingo en la Universidad de Chile

Desde hace ocho años se vienen celebrando en nuestra capital los festivales corales organizados por la Asociación de Educación Musical y el Departamento de Cultura y Publicaciones del Ministerio de Educación Pública. Esta justa, en la que participan no sólo las entidades educacionales fiscales sino también las particulares, tienden a consolidarse como un momento recíproco de los actuales, midiendo, asimismo, el grado de avance que en la práctica coral han adquirido los alumnos de los diversos planteles.

El Ministro de Agricultura, señor Jorge Aravena, que habló a nombre de S. E. en la inauguración de la Exposición de Temuco.

Los agricultores de esta Provincia que, con sus ciento cuarenta mil hectáreas de siembra, es la primera productora de trigo del país, tienen ahora la certeza de que todo el trigo que cosecharán venderán a un precio que abarcará sus costos y recompensará sus esfuerzos.

Además, hemos pedido liberación para los abonos fosforados que se han declarado artículos de primera necesidad para ser bonificados. Ahora, el agricultor podrá dedicarse a sembrar y aumentar las áreas sembradas y a aplicar crecientes cantidades de abonos para aumentar los rendimientos.

De este modo Cautín cumplirá la función que le corresponde, de acuerdo con la calidad de su suelo y las características del clima: producir trigo. Los campesinos, en lugar de abandonar las tierras para irse a las ciudades, arararán, sembrarán y cosecharán las gavilinas doradas de cuyo grano sabe la población que es la sustancia del pan, que necesita nuestro pueblo, pero cultivada en nuestra propia tierra y sin sufrir la humillación de tener que importarlo.

En segundo lugar, al leche, cuyo precio estaba fijado por Decreto hasta hace poco tiempo, se ha dejado libre al juego de los costos que influyen en su producción. Los ganaderos se sienten ahora en condiciones de esperar, por cuanto el precio sigue moderadamente, y los agricultores, que estaban desalentados, están respondiendo al estímulo aumentando la producción en proporciones tales que cubriremos las necesidades del país y en un futuro no lejano tendremos que pensar qué haremos con el excedente.

Hace meses que hay leche para todos. Y, en vez de, todas pueden comprarla, porque este producto vital indispensable, para las madres y los niños es barato, mucho más barato que el vino o la cerveza, que pueden reanudar sus precios sin que los redentores y profetas gratuitos pongan el grito en el cielo como lo hacen cuando se aumenta el precio del litro de leche.

Así se construirá una Planta Lechera con capacidad para desecar 90 mil litros diarios de leche, financiada con créditos concedidos por el Consejo de Fomento e Inversión Agrícola, dependiente del Ministerio de Agricultura, y fondos de excedentes agrícolas, la que absorberá el exceso de producción en forma segura y regular.

Con esta política se logrará que el país produzca toda la leche que necesitan los niños y las madres de Chile.

Además, aquí se construirá el Campo Experimental de Temuco con un costo de \$ 820.000, el Matadero Frigorífico, para lo cual, sólo en el aspecto de la adquisición de los terrenos y planificación, se consultan 150 millones de pesos.

Estos fondos provienen de los préstamos derivados de la compra de los excedentes agrícolas, con cargo a los cuales se dispondrá también de préstamos a particular para regadío, raleos de bosques, etc.

¡Cuán lejos estamos aquí de las estériles discusiones demagógicas, de los bizantinismos y de las argucias que predominan en las capitales, donde no hay tiempo para crear ni tiempo para criticar, zaherir y demoler!

Aquí se puede descansar un poco, Presidente, pero no debemos olvidar que...

HERNAN REYES TAMAYO 24-X-55

Hernán querido: ¡Soledad y dolor profundo han caído en nuestro hogar con tu partida eterna! En plena juventud, cuando el cariño de tus padres, hermanos, amigos, y en forma especial del amor de tu mujer y tus cuatro hijos pequeños, hace un año que partiste hacia el Más Allá, dejándonos sumidos en la más infausta amargura por haberte perdido para siempre...

Tu recuerdo jamás se borrará de nuestras mentes! Hoy, al descansar eterno de tu alma, y por que mitigue en parte esta pena inmensa... esta angustia cruel de no verte más! Tu esposa e hijos

Se inician el domingo en la Universidad de Chile

Desde hace ocho años se vienen celebrando en nuestra capital los festivales corales organizados por la Asociación de Educación Musical y el Departamento de Cultura y Publicaciones del Ministerio de Educación Pública. Esta justa, en la que participan no sólo las entidades educacionales fiscales sino también las particulares, tienden a consolidarse como un momento recíproco de los actuales, midiendo, asimismo, el grado de avance que en la práctica coral han adquirido los alumnos de los diversos planteles.

El Ministro de Agricultura, señor Jorge Aravena, que habló a nombre de S. E. en la inauguración de la Exposición de Temuco.

Los agricultores de esta Provincia que, con sus ciento cuarenta mil hectáreas de siembra, es la primera productora de trigo del país, tienen ahora la certeza de que todo el trigo que cosecharán venderán a un precio que abarcará sus costos y recompensará sus esfuerzos.

Además, hemos pedido liberación para los abonos fosforados que se han declarado artículos de primera necesidad para ser bonificados. Ahora, el agricultor podrá dedicarse a sembrar y aumentar las áreas sembradas y a aplicar crecientes cantidades de abonos para aumentar los rendimientos.

De este modo Cautín cumplirá la función que le corresponde, de acuerdo con la calidad de su suelo y las características del clima: producir trigo. Los campesinos, en lugar de abandonar las tierras para irse a las ciudades, arararán, sembrarán y cosecharán las gavilinas doradas de cuyo grano sabe la población que es la sustancia del pan, que necesita nuestro pueblo, pero cultivada en nuestra propia tierra y sin sufrir la humillación de tener que importarlo.

En segundo lugar, al leche, cuyo precio estaba fijado por Decreto hasta hace poco tiempo, se ha dejado libre al juego de los costos que influyen en su producción. Los ganaderos se sienten ahora en condiciones de esperar, por cuanto el precio sigue moderadamente, y los agricultores, que estaban desalentados, están respondiendo al estímulo aumentando la producción en proporciones tales que cubriremos las necesidades del país y en un futuro no lejano tendremos que pensar qué haremos con el excedente.

Hace meses que hay leche para todos. Y, en vez de, todas pueden comprarla, porque este producto vital indispensable, para las madres y los niños es barato, mucho más barato que el vino o la cerveza, que pueden reanudar sus precios sin que los redentores y profetas gratuitos pongan el grito en el cielo como lo hacen cuando se aumenta el precio del litro de leche.

Así se construirá una Planta Lechera con capacidad para desecar 90 mil litros diarios de leche, financiada con créditos concedidos por el Consejo de Fomento e Inversión Agrícola, dependiente del Ministerio de Agricultura, y fondos de excedentes agrícolas, la que absorberá el exceso de producción en forma segura y regular.

Con esta política se logrará que el país produzca toda la leche que necesitan los niños y las madres de Chile.

Además, aquí se construirá el Campo Experimental de Temuco con un costo de \$ 820.000, el Matadero Frigorífico, para lo cual, sólo en el aspecto de la adquisición de los terrenos y planificación, se consultan 150 millones de pesos.

Estos fondos provienen de los préstamos derivados de la compra de los excedentes agrícolas, con cargo a los cuales se dispondrá también de préstamos a particular para regadío, raleos de bosques, etc.

¡Cuán lejos estamos aquí de las estériles discusiones demagógicas, de los bizantinismos y de las argucias que predominan en las capitales, donde no hay tiempo para crear ni tiempo para criticar, zaherir y demoler!

Aquí se puede descansar un poco, Presidente, pero no debemos olvidar que...

HERNAN REYES TAMAYO 24-X-55

Hernán querido: ¡Soledad y dolor profundo han caído en nuestro hogar con tu partida eterna! En plena juventud, cuando el cariño de tus padres, hermanos, amigos, y en forma especial del amor de tu mujer y tus cuatro hijos pequeños, hace un año que partiste hacia el Más Allá, dejándonos sumidos en la más infausta amargura por haberte perdido para siempre...

Tu recuerdo jamás se borrará de nuestras mentes! Hoy, al descansar eterno de tu alma, y por que mitigue en parte esta pena inmensa... esta angustia cruel de no verte más! Tu esposa e hijos

Se inician el domingo en la Universidad de Chile

Desde hace ocho años se vienen celebrando en nuestra capital los festivales corales organizados por la Asociación de Educación Musical y el Departamento de Cultura y Publicaciones del Ministerio de Educación Pública. Esta justa, en la que participan no sólo las entidades educacionales fiscales sino también las particulares, tienden a consolidarse como un momento recíproco de los actuales, midiendo, asimismo, el grado de avance que en la práctica coral han adquirido los alumnos de los diversos planteles.

El Ministro de Agricultura, señor Jorge Aravena, que habló a nombre de S. E. en la inauguración de la Exposición de Temuco.

Los agricultores de esta Provincia que, con sus ciento cuarenta mil hectáreas de siembra, es la primera productora de trigo del país, tienen ahora la certeza de que todo el trigo que cosecharán venderán a un precio que abarcará sus costos y recompensará sus esfuerzos.

Además, hemos pedido liberación para los abonos fosforados que se han declarado artículos de primera necesidad para ser bonificados. Ahora, el agricultor podrá dedicarse a sembrar y aumentar las áreas sembradas y a aplicar crecientes cantidades de abonos para aumentar los rendimientos.

De este modo Cautín cumplirá la función que le corresponde, de acuerdo con la calidad de su suelo y las características del clima: producir trigo. Los campesinos, en lugar de abandonar las tierras para irse a las ciudades, arararán, sembrarán y cosecharán las gavilinas doradas de cuyo grano sabe la población que es la sustancia del pan, que necesita nuestro pueblo, pero cultivada en nuestra propia tierra y sin sufrir la humillación de tener que importarlo.

En segundo lugar, al leche, cuyo precio estaba fijado por Decreto hasta hace poco tiempo, se ha dejado libre al juego de los costos que influyen en su producción. Los ganaderos se sienten ahora en condiciones de esperar, por cuanto el precio sigue moderadamente, y los agricultores, que estaban desalentados, están respondiendo al estímulo aumentando la producción en proporciones tales que cubriremos las necesidades del país y en un futuro no lejano tendremos que pensar qué haremos con el excedente.

Hace meses que hay leche para todos. Y, en vez de, todas pueden comprarla, porque este producto vital indispensable, para las madres y los niños es barato, mucho más barato que el vino o la cerveza, que pueden reanudar sus precios sin que los redentores y profetas gratuitos pongan el grito en el cielo como lo hacen cuando se aumenta el precio del litro de leche.

Así se construirá una Planta Lechera con capacidad para desecar 90 mil litros diarios de leche, financiada con créditos concedidos por el Consejo de Fomento e Inversión Agrícola, dependiente del Ministerio de Agricultura, y fondos de excedentes agrícolas, la que absorberá el exceso de producción en forma segura y regular.

Con esta política se logrará que el país produzca toda la leche que necesitan los niños y las madres de Chile.

Además, aquí se construirá el Campo Experimental de Temuco con un costo de \$ 820.000, el Matadero Frigorífico, para lo cual, sólo en el aspecto de la adquisición de los terrenos y planificación, se consultan 150 millones de pesos.

Estos fondos provienen de los préstamos derivados de la compra de los excedentes agrícolas, con cargo a los cuales se dispondrá también de préstamos a particular para regadío, raleos de bosques, etc.

¡Cuán lejos estamos aquí de las estériles discusiones demagógicas, de los bizantinismos y de las argucias que predominan en las capitales, donde no hay tiempo para crear ni tiempo para criticar, zaherir y demoler!

Aquí se puede descansar un poco, Presidente, pero no debemos olvidar que...

HERNAN REYES TAMAYO 24-X-55

Hernán querido: ¡Soledad y dolor profundo han caído en nuestro hogar con tu partida eterna! En plena juventud, cuando el cariño de tus padres, hermanos, amigos, y en forma especial del amor de tu mujer y tus cuatro hijos pequeños, hace un año que partiste hacia el Más Allá, dejándonos sumidos en la más infausta amargura por haberte perdido para siempre...

Tu recuerdo jamás se borrará de nuestras mentes! Hoy, al descansar eterno de tu alma, y por que mitigue en parte esta pena inmensa... esta angustia cruel de no verte más! Tu esposa e hijos

N.º 27

movimiento de máquinas de la locomoción colectiva. SUS APRECIACIONES.— Los periodistas pidieron al Ministro Videla Vergara, que les diera como muestra su apreciación sobre el número de manifestantes que asistieron a este comicio.

En un recinto público como la Plaza Tirso de Molina dijo el Ministro Videla—caben como máximo unas treinta mil personas. Este cálculo corresponde a un promedio de los cuatro períodos por metro cuadrado. Estimo algo abultadas las cifras dadas a conocer.

Si bien es cierto que el número habla por sí solo, la concurrencia no fue tanta si se aplica un criterio selectivo sobre la materia. En esta manifestación, en la cual, según todos los avisos, y la propaganda aparece como patrono el Partido Comunista y la CUT, participaron con todos sus efectivos el Partido Radical, del Trabajo, los Socialistas Populares y de Chile, la Falange Nacional, más las fuerzas de Mamerito Figueroa y Pedro Fonca Aedo. Si una de estas colectividades o uno de estos políticos hubiera aparecido por sí solo cuarenta mil personas, sería algo significativo. Pero todas estas colectividades, sumados sus efectivos, y con instrucciones terminantes de que nadie se quedara en casa, no lograron congregarse esta cantidad.

Si se considera que asistieron sesenta parlamentarios—según lo tiene en cuenta el Comisionado Apóstadero Naval de Talcahuano, significa que cada diputado o senador reunió a lo 500 manifestantes. De esto se desprende que es mucho más la gente descontenta que la contenida. De esta manera—agregó el Ministro—es a los parlamentarios a quienes se les responde analizar esta situación y no al Gobierno.

Finalmente, el Ministro Videla Vergara, destacó el hecho que, de acuerdo con el destino que aplicada para el destierro de la cabeza del comunismo en el mismo orden, la CUT y los partidos de izquierda.

KENNEL CLUB DE STGO. CELEBRARÁ EXPOSICION DIAS 17 Y 18 DE NOVIEMBRE. Esta Exposición tendrá lugar en las famosas jardines de la Sociedad Sportif Francés "STADE FRANCAISE". Este año se han presentado con muchos y excelentes nuevos recién importados del país, y conjuntamente con las nuevas crianzas de importación, los animales deportivos son ya numerosos y de calidad superior a todas las exposiciones realizadas hasta la fecha en nuestro país.

Se han tomado las medidas para el bienestar de los perros y la comodidad de los expositores y público en general. Las magníficas condiciones que ofrece el "Stade Francés" para esta clase de exposiciones, después del día 7 de noviembre, es decir, el plazo está absolutamente fatal.

Las tarifas se han fijado como sigue: Socios: primer perro, \$ 1.000, los siguientes, \$ 400 cts. No socios: primer perro, \$ 1.500, los siguientes, \$ 750 cts. Cachorros de menos de seis meses, media tarifa.

EXTRAVIADO RELOJ PULSERA. Se nos ha solicitado rogar a señoras vestidas de rojo y amarillo, que descendieron de una avioneta, el miércoles 24 del presente, alrededor de las 20 horas en la calle Las Palmeras, que si sirven devolver a la administración de este diario un reloj pulsera de hombre marca "Aerol" que el que se dará recompensa.

Comando Unido de Mujeres Trabajadoras suspende sus reuniones. El Comando Unido de Mujeres Trabajadoras, comunica a las compañeras asociadas, el acuerdo de su Directiva Ejecutiva Nacional, el sentido de suspender temporalmente las reuniones de los comités.

Este Comando está elaborando la cuenta del trabajo realizado durante el trimestre de 1955 y el programa de actividades para el año en curso, encaminadas preferentemente a

Storandt Publicidad

Cada detalle de la confección de un traje o abrigo NEW-Vestex, es tratado según las recomendaciones de los técnicos norteamericanos y ejecutados con la perfección y precisión con que trabaja la nueva maquinaria en uso.

NUEVO tratamiento para las telas y forros, sometidos a lavados y secados que los encogen ANTES

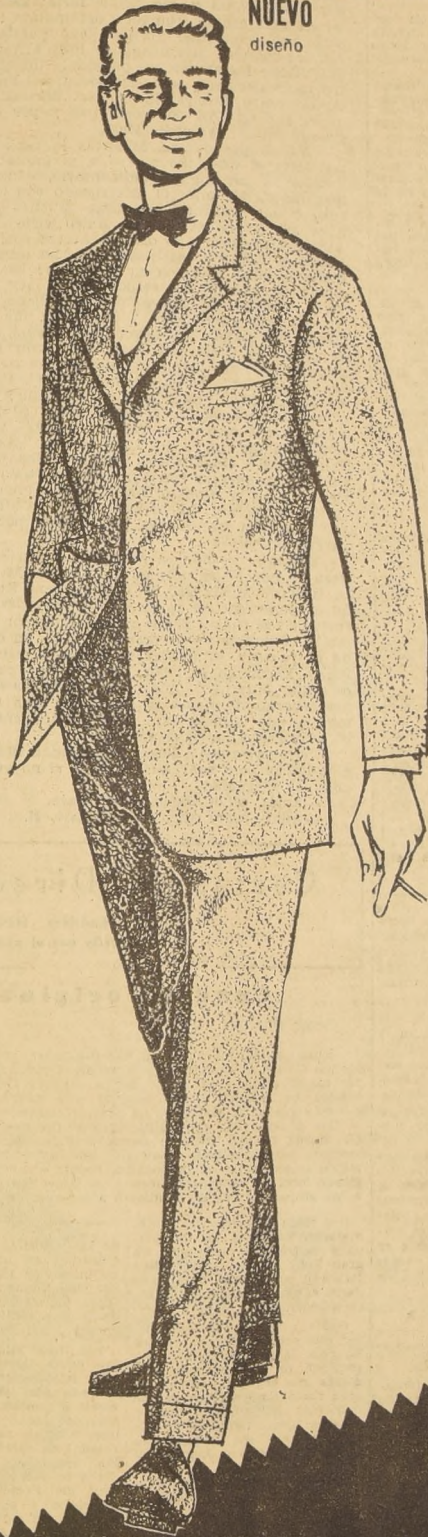
NUEVO sistema para la conformación de las solapas.

NUEVA y finísima confección de las hombreras

NUEVO corte, estilo americano

NUEVA técnica

NUEVO diseño



"Nuevo... de la solapa... a la bastilla"

new vestex

NEW-Vestex... dura más y dura como nuevo...

EXIJAHO HOY MISMO DONDE

Esquina de

MUZARD

Moneda con Matias Cousiño

Cayó el precio del cobre en EE. Unidos

La reducción afecta nuestras disponibilidades de divisas para 1957

SU NIVEL ES SIEMPRE SUPERIOR AL QUE SE COTIZA EN LONDRES

El precio del cobre, nuestro principal producto de exportación, ha vuelto a experimentar una nueva baja en el mercado norteamericano. De 40 centavos de dólar la libra a que se cotizaba hasta hace pocos días, la Phelps Dodge Corporation lo redujo recientemente a 36 centavos y se deduce que el resto de las empresas productoras.

La Kennecott Copper Corporation, propietaria del mineral de El Teniente, a través de su filial, la Braden Copper Co., anunció, el jueves pasado, su decisión de vender al nuevo precio; mientras la Anaconda Copper Mining Co., propietaria de los minerales de Chuquibambilla y Potrerillos, hizo saber igual resolución al Gobierno, ayer viernes.

DECLARACION DEL MINISTRO.— En un laconico comunicado de prensa, el Ministro de Minería, don Osvaldo Saint-Marie, ha dado a conocer la nueva situación productiva. Textualmente ha dicho el Ministro: "Hoy en la mañana, representantes de la Compañía Anaconda en Chile me informaron que, a partir del día 29 de octubre, han resuelto bajar el precio del cobre para el mercado norteamericano, a 36 centavos de dólar la libra. La Cia. Anaconda dispuso una reducción de 16% en las minas de EE. UU., mediante la eliminación del trabajo de sobre tiempo. La aplicación de este principio en Chile, habría significado una reducción del 10% para la producción de sus minas. Sin embargo, una decisión al respecto ha sido diferida, en vista de que la producción del presente año ya está vendida, debido principalmente a las colocaciones en Europa."

"El Ministro, junto con lamentar el hecho que ha provocado la situación actual del mercado del cobre, debe destacar que esta política anunciada por Anaconda está en perfecta concordancia con lo establecido en la ley 11.828, que dispone que toda reducción de producción en Chile debe ser en proporción inferior a la que las mismas Empresas dispongan para sus minas en EE. UU."

LA ANACONDA.— Por su parte, peroneos de las Compañías subsidiarias de la Anaconda, la Chile Exploration Co. y la Andes Copper Mining Co., entregaron ayer el siguiente comunicado de prensa: "La Anaconda Sales Company anunció que, a partir de la primera hora del lunes 29 de octubre, su precio para el cobre norteamericano será de 36 centavos de dólar por libra. En relación con esta noticia, The Anaconda Company anunció también una reducción

de 16% en la producción de las minas que opera en los Estados Unidos, para lo cual se eliminará el sobretiempo restante del trabajo en días festivos, limitándose la labor a una semana de seis días.

"El trabajo de sobretiempo se había adoptado en un esfuerzo de las Empresas para contrarrestar la merma en el suministro de cobre que afectaba a las industrias. La disminución de la demanda en la actualidad, demuestra que esa finalidad fue lograda y que carece de objeto recargar con sobretiempos los costos de producción en los Estados Unidos."

"El programa de trabajo en las minas que The Anaconda Company opera en Chile por medio de sus subsidiarias, será mantenido, postergándose toda medida de reducción, ya que la producción de las Compañías en Chile calculada para 1956, ya está sobrevendida."

"Como queda dicho, no se ha resuelto ninguna reducción de la producción en Chile, y si hubiera de aplicarse en las minas chilenas el mismo principio que en las norteamericanas, la reducción no sería superior a un 10%."

DEPARTAMENTO DEL COBRE.— El Vicepresidente Ejecutivo del Departamento del Cobre, señor Nilo Rosenberg, nos declaró ayer que, a su juicio, la baja en referencia no sólo se debe a variaciones normales en la oferta y demanda del metal, sino a determinados factores que han contribuido a acentuar el descenso de los precios, como la disminución de la producción automovilística; la decisión del Gobierno británico de lanzar al mercado un stock de 36.000 toneladas de cobre de sus reservas estratégicas y a las condiciones preleccionales imperantes en los Estados Unidos. Es obvio que los industriales norteamericanos asuman una actitud de extrema cautela en la orientación de sus negocios, ante la posibilidad de que pudieran producirse algunos cambios en la vida económica del país del norte, como consecuencia de la elección presidencial próxima.

EL MERCADO DE LONDRES.— La baja del precio del cobre en el mercado norteamericano era inminente, luego de la ostensible caída del mismo en el mercado londinense. En el Mercado de Metales de Londres hace meses que el cobre se transaba a precios inferiores al que se cotizaba en los Estados Unidos.

No obstante estas circunstancias, paradójicamente, el mismo día en que la Phelps Dodge anunciaba la reducción de precios del metal en los Estados Unidos, la Bolsa de Londres acusó un repunte favorable en sus cotizaciones. De £ 262,5 a que se cotizó en la primera

rueda del día 25, subió ayer a £ 277,5 la tonelada; es decir, de 32,86 centavos de dólar la libra, a 34,68 centavos.

El Gobierno chileno, previendo este descenso de precio, se había apresurado últimamente a hacer los reajustes necesarios en los cálculos de ingresos presupuestarios para 1957 y a reducir apreciablemente los gastos fiscales en dólares para el actual ejercicio.

Por fortuna, el hecho de que la mayor parte de nuestra producción de cobre —por lo menos, en lo que respecta a la Anaconda— esté colocada hasta fines de año, reduce los efectos negativos de la caída de precio durante el actual ejercicio.



EXPERTO DE LA OEA.— Desde ayer se encuentra en nuestra capital el señor Luis Ortega, alto funcionario del Consejo Interamericano Económico y Social de la Organización de Estados Americanos. El señor Ortega, economista y experto en normas técnicas sobre racionalización de la producción, llega a Chile luego de visitar Venezuela, Brasil, Uruguay y Argentina. En nuestro país sostendrá entrevistas con altos peroneos de Gobierno, la CORFO, ICARE, el Instituto Nacional de Investigaciones Tecnológicas y otros organismos. El objetivo de su gira es preparar la concurrencia de los países latinoamericanos a la próxima Reunión de Expertos de Normalización, que bajo el patrocinio de la OEA se celebrará en el primer trimestre del año próximo, en una de las capitales americanas. En el grabado aparece el señor Ortega durante su visita a LA NACION, entre el Subdirector don Raúl Ferrada Fuentes y el Jefe de Informaciones, don Rubén Corvalán.

Adaptados a necesidades de Santiago llegarán 300 nuevos buses Mitsubishi

Fomento del intercambio comercial chileno-japonés

"Trescientos buses Mitsubishi por un valor de seis millones de dólares FOB, comenzarán a llegar al país después de mayo de 1957, declaró el señor Fumihiko Kono, Director-Gerente de Industrias Pesadas Mitsubishi Nippon Ltd., durante la conferencia de prensa que ofreció ayer en el Hotel Carrera, momentos después de su llegada a esta capital procedente de Buenos Aires. Viene en compañía del señor Yasumasa Tahara, gerente del Departamento de Ventas de esta misma organización industrial japonesa.

Agregó el señor Kono, que la oferta de compra la recibieron de parte de la Empresa de Transportes Colectivos y la aceptación a los mismos precios y condiciones de la venta anterior. "A pesar de gran demanda que tenemos de estos vehículos, optamos por aceptar el pedido porque tenemos mucho interés en servir a este país, dijo más adelante.

La nueva partida de buses japoneses, que se está construyendo, vendrá mejorada en sus características, como también el sistema de frenos para su adaptación al tránsito de Santiago. Explicó el señor Kono que a pesar de haberse registrado un veinte por ciento de alza en los materiales, desde la fecha de la entrega de la partida anterior, mantuvieron los precios antiguos en los vehículos de compra reciente.

COMERCIO CON CHILE.— Dijo el señor Kono que la firma Mitsubishi se interesa mucho por el comercio con nuestro país para adquirir 1.000 toneladas mensuales de cobre concentrado, y 10.000 toneladas anuales de salitre para la agricultura del Japón. "Nuestra firma —dijo— tiene mucho interés en ofrecer a Chile barcos mercantes, maquinarias agrícolas y para construir caminos, locomotoras y vehículos motorizados.

Después de la guerra, la firma

Mitsubishi se separó en tres poderosas empresas que en conjunto giran con un capital de 20 mil millones de pesos. Estas empresas cuentan con dos Bancos, compañías de seguros de vida, fábricas de cemento, vidrios planos, productos químicos. "Mitsubishi —dijo— es la firma más antigua y poderosa del Japón."

Esta comisión estará en Santiago alrededor de 10 días, para luego seguir viaje a Lima y México. En la conferencia de prensa actuó como intérprete el señor Makii-

ma, representante de Mitsubishi en Chile, quien lleva un año de permanencia en esta capital.

CONCURSO LITERARIO EN ESCUELA DE PERIODISMO

Hoy, a las 12 horas, se entregarán en la Escuela de Periodismo los premios del concurso literario organizado por el Centro de Alumnos, que son los siguientes:

Cueto: Primer premio, Frank Schontaran por "Junio al panadero"; Segundo premio, H. Paez, por "Tolo"; Tercer premio, René de Andromeda, por "El perro en la arena".

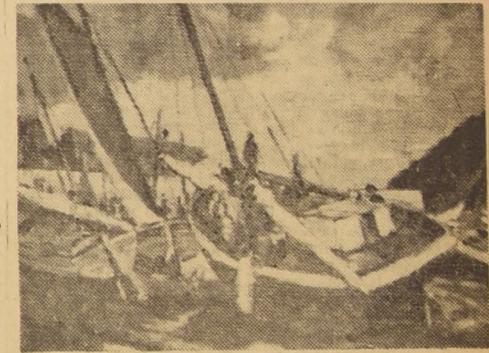
Entrevista: primer premio, Ariel, por "Carlos Sabat Ercaasty"; Segundo premio, Teresa, por "Quince años y un día"; Tercer premio, Fan, por "Entrevista a María Romero".

Crónica: primer premio, destierro, por "La perla del nylon"; Tercer premio, Julio Verne, por "Realidad o Fantasía".

El jurado estuvo compuesto por los señores Santiago del Campo, César Bustar, Manuel Vega, Ramón Cortez, Mario Planet y Abelardo Clariana y los premios fueron donados por el "Diario Ilustrado" y el Instituto Chileno-Norteamericano de Cultura.

PRESTAMO DE QUINCE MILLONES DE DOLARES PARA LA ENDESA

Se encuentra listo para la firma del Presidente de la República, un decreto que concede garantía estatal para un crédito de 15 millones de dólares, destinado a la ENDESA. El préstamo será destinado a la adquisición de maquinarias y equipo para la electrificación en el país.



OLEOS DE LAUTARO ALVIAL B.— "Rincón de Angelmo", uno de los oleos que presenta el pintor y periodista Lautaro Alvial Bensen, en la exposición que tiene en la Sala "Martínez", de Merced 594. En esta ocasión el artista muestra un conjunto de veinte telas sobre motivos de Puerto Montt, Valparaíso y alrededores de la capital. La exposición permanecerá abierta hasta el 31 del mes en curso.

La Ville de Homs, tradicional tienda para damas, inicia liquidación total

Por primera y última vez, entregará sus existencias a precios de costo. — Debe liquidar totalmente.

SOLO POR POCOS DIAS

¿Qué dama de buen gusto no ha visitado alguna vez el céntrico local de La Ville de Homs...?

Su nombre es, en nuestra capital, desde hace cerca de 30 años, el mejor respaldado de garantía para artículos de mujer. Próximamente, su nombre saltará al plano publicitario por medio de avisos, en los cuales se anunciará su liquidación total de mercaderías. Esta liquidación será su primera y última, ya que con anterioridad no había realizado ninguna de esta especie. La Ville de Homs ha tenido siempre una clientela estable, que ha favorecido a la céntrica tienda, con sus compras a través de años. En esta ocasión, y con motivo del traspaso a otra firma comercial, don Alberto Sara, propietario de la Ville de Homs, realiza una liquidación total de las existencias de artículos para damas. En esta oportunidad, no solamente sus clientes habitua-

les serán favorecidos en sus compras en la tienda, sino, como el público lector podrá apreciar en la lectura de los avisos a publicarse antes de la liquidación, ésta será una verdadera liquidación total, ya que, sin lugar a dudas, por la calidad de los artículos que vende el señor Sara, será arrebatada por el público santiaguino.

Ropa interior, medias, enaguas, echarpes, trajes de baño y cualquier artículo para dama, podrá ser comprado al verdadero costo.

Esta liquidación se efectúa por obligación, ya que, con anterioridad, la Ville de Homs no ha realizado en sus 30 años de vida ninguna otra liquidación. Por lo tanto, aconsejamos al público que se cita en el próximo martes 30, a las 10 de la mañana, en Ahumada 132, al lado del Café Haití, local de la Ville de Homs.



"MEJORADOS VIENEN NUEVOS BUSES". Así expresó ayer el señor Fumihiko Kono, Gerente General de la Firma Mitsubishi del Japón, con motivo de la nueva adquisición que hizo la ETCF, que consiste en 300 buses para la locomoción colectiva de Santiago. En el grabado aparecen, a la derecha, el señor Kono y el señor Yasumasa Tahara, Gerente del Departamento de Ventas de dicha organización comercial e industrial del Japón, que están de paso en esta capital.

HOY SE CELEBRA EL DIA DEL CORREDOR DE PROPIEDADES

Auspiciado por la Asociación de Corredores de Propiedades de Santiago, hoy se celebrará en nuestra ciudad el DIA DEL CORREDOR DE PROPIEDADES.

Esta Asociación fijó hace años esta fecha por ser el aniversario de la Ley N.º 1.205, que reglamentó las actividades profesionales de los Corredores de Propiedades y que fue promulgada el 27 de octubre de 1944.

En el día de hoy se efectuarán varias reuniones de camaradería, siendo la principal el almuerzo oficial de la Asociación, que se efectuará en el 4.º departamento del Club de la Unión, a las 13.30 horas.

A las 13 horas estará constituido en el hall del Club de la Unión el directorio de la Asociación, para recibir a las delegaciones de provincias, autoridades y representantes de la

LLEGARON OTROS 5 AVIONES PARA LA FUERZA AEREA

Otros cinco aviones llegaron ayer para reforzar la dotación de la Fuerza Aérea. Se trata de máquinas Twin Bonanza, adquiridas en Estados Unidos, y que fueron recibidas en el viaducto de Wichita, Kansas, hasta Santiago, sin novedad alguna.

HOY REGRESAN DE RIO CADETES DE LA FACH

Hoy regresará al país la delegación de dieciséis cadetes de la Fuerza Aérea que asistió a la celebración del primer vuelo de Santos Dumont, en avión, efectuada recientemente en Río de Janeiro.

Dicha delegación viajó al mando del Subdirector de la Escuela de Aviación "Capitán Avdales", comandado de grupo Carlos Toro Mazotte, en un avión transporte de la FACH, C-47.

Empresa Periodística "LA NACION", fundada el 14 de enero de 1917.—AGUSTINAS 1269.—TELEFONO 82222.—CASILLA 81-D

Santiago de Chile, sábado 27 de octubre de 1950

Las causas de la inflación

NUESTRO fenómeno inflacionario ha sido analizado en el país —en el que abundan los economistas improvisados— desde casi todos los ángulos y con todos los prejuicios; han predominado, por desgracia, en estos análisis, los pseudos técnicos que, a falta de mejor manera de encubrir su desnudez de conocimientos, obscurecieron sus elucubraciones con una frondosa inyección de expresiones científicas malamente aplicadas.

Por estas razones, constituye una grata innovación la sencilla pero exacta descripción que sobre la materia hiciera el Ministro de Hacienda en su reciente exposición ante la Comisión Mixta de Presupuestos.

En resumen, expresó que actúan sobre nuestra economía dos factores inflacionarios fundamentales, de los que uno puede calificarse de casi permanentemente en acción durante el último cuarto de siglo, y el otro, que incide realmente sólo desde comienzos de 1953. Afortunadamente, agregó, ninguno de ellos tuvo características tan hondas como para llevarnos a un verdadero colapso. Sin embargo, ante la multiplicación de su influjo desequilibrador económico y social, era imperativo ponerles atajo.

El primero de estos factores tiene su origen en el hecho de que en el país la producción agropecuaria ha permanecido prácticamente estacionaria, creciendo en menor proporción que el número de habitantes, y en mucho menor grado que la producción industrial y la población ocupada en este rubro. En tales condiciones se evidencia un desequilibrio que se acentúa día a día, entre la demanda y la oferta de productos de la tierra, lo que ha llevado los precios hacia alturas que no pueden soportar la economía general ni particular.

El elemento que transformó en extremadamente agudo el proceso de la inflación está constituido, principalmente, por la ley, dictada en las postmaterias de la anterior Administración y por su iniciativa, que estableció un reajuste automático de remuneraciones para los servidores públicos. Esta medida determinó aceleración y ampliación de las alzas a obreros y empleados de la actividad particular, con lo que el ritmo inflacionista creció casi fuera de control, acentuando el desequilibrio entre la oferta y la demanda, no ya tan sólo de bienes de consumo alimenticio, sino que de toda clase de manufacturas, medios de transporte, materias primas y otros géneros de producción interna o de importación. Así quedó demostrada la falacia de estas concesiones demagógicas.

Estas son las causas simples y concretas de nuestra inflación, que, al introducir desorden en la vida económica, tuvieron como secuela abusos en los créditos, especulaciones al amparo de la errada legislación sobre cambios y, con frecuencia, egoísmo y negociados lindantes claramente con el delito común.

Demuestra este análisis que el Gobierno realiza a través del Ministerio de Hacienda, un conocimiento cabal y profundo de las causas de la situación; con ello se pone en evidencia que los remedios serán eficaces, ya que teniendo dominio sobre el origen del mal, no resulta tarea técnicamente difícil ponerle atajo.

Para cumplir este objetivo de alto interés patriótico, de rehabilitación nacional, se requiere la cooperación desinteresada de la opinión pública y de la ciudadanía honrada; el amor a su tierra nunca desmentido por los chilenos, les hizo comprender la necesidad del momentáneo sacrificio, que aceptaron con resuelta voluntad, y ha permitido exhibir ante el mundo a nuestra patria como la única nación que en la historia de la civilización occidental ha podido superar la inflación sin romper los moldes de su convivencia democrática ni el respeto riguroso de su normalidad institucional.

Con legítimo orgullo repetimos esta verdad, que debe ser conocida por todos para retemperar la voluntad de cooperar a esta campaña de salvación nacional en que el Gobierno se encuentra empeñado.

Reforma de la Ley de Arrendamientos

EN su deseo de ofrecer más amplias garantías a los arrendatarios, poniendo fin a los abusos de que son muchos casos son víctimas por parte de los propietarios, el Supremo Gobierno proyecta la reforma de la ley N.º 11.622 sobre rentas de arrendamientos que, en su aplicación, ha resultado, en algunos importantes puntos, poco eficaz. Las reformas contenidas en el proyecto de ley, actualmente en estudio en el Ministerio de Economía, conceden al arrendatario la manera de defenderse de extorsiones y contempla, asimismo, los innumerables aspectos que asumen las relaciones entre locatarios y arrendatarios.

Se da término así a los graves perjuicios sociales que acarrea la arbitrariedad en este artículo esencial que constituye la vivienda. El Estado admite y reconoce la legitimidad de la renta que se obtiene de acuerdo con los límites estrictos fijados por la ley; pero no puede aceptar la especulación basada en sentimientos mezquinos, de pura raigambre antisocial.

En la pugna establecida entre la codicia del propietario y la debilidad del inquilino, el Gobierno tiene el deber de intervenir a través de los organismos competentes. La enmienda de la ley entrega a la Superintendencia de Abastecimientos y Precios la vigilancia del cumplimiento de las normas introducidas, con el objeto de dar una tajante solución a un dramático problema.

En la tradicional Inglaterra, patria del liberalismo, rige actualmente una ley semejante, el "Restriction Act", referente a toda clase de casas y departamentos no amoblados. Por medio de dicho cuerpo legal se previenen los aumentos injustificados de la renta de arrendamiento, y se propende a proporcionar una mayor seguridad al arrendatario.

En Bélgica, asimismo, se han limitado las aspiraciones de los propietarios dentro de límites justos y precisos, impidiendo de ese modo la arbitrariedad y la lesión a derechos ajenos. En general, los países más adelantados, Alemania Occidental, Italia, Francia y España, cuentan con una abundante literatura jurídica sobre la materia. En todos ellos se protege al arrendador de posibles extorsiones, tanto en el trato contractual como en el canon de las habitaciones.

A los abusos cometidos con respecto de la fijación de la renta, la que muchas veces no guarda relación con el avalúo fiscal de la propiedad en arriendo, es preciso agregar otros que nacen del mal avenimiento de las partes contratantes. Existen casos en que el arrendador obliga al inquilino a abandonar el inmueble, objeto del contrato, ya sea negándole los servicios indispensables, tales como el agua, la luz o el gas; ya sea rehusando recibir la renta. En todos estos casos el arrendador puede buscar la protección del Estado.

Las consideraciones expuestas tocan, por otra parte, en las zonas más sensibles de la sociedad, ya que se trata de dar alivio a las clases más menesterosas, otorgándole la oportunidad de afrontar algunos de los aspectos del problema de la vivienda.

La reforma introducida en el texto de la ley N.º 11.622, proroga el plazo de las disposiciones que impiden las alzas de los arrendos, los cuales expiraban en diciembre 31 del año en curso. Este plazo se ha extendido hasta el 31 de diciembre del año 1957.

De esta manera, el Supremo Gobierno realiza un nuevo esfuerzo en favor de los sectores más necesitados del país.

De JOAQUIN EDWARDS BELLO

Sara Hübner y Juan Ramón Jiménez

Pocas familias estuvieron ligadas ni primera juventud, como a la genial familia Hübner Bezanilla. Comenzó dicha ligazón en 1903. María y Sara eran hijas de don Carlos Luis Hübner, el sin par cronista. Este caballero fue mi padrino en las letras. Padre literario. Un motivo más para ligarme a dicha familia. Cometió el error, y horror, de asegurar que yo sería escritor, después de sorprender cartas que escribí desde París a su hija María. Año 1904. Todo esto con la mejor intención. Era un caballero del tiempo de la luz de gas.

Ha pasado medio siglo largo desde entonces. He sido lo menos diez personas distintas, pero no olvido. Algunas veces encuentro por ahí a la mamá de Sara, donita Ugartem, en una de estas calles revueltas por las demoliciones, con gentes nuevas y hostiles, y entonces me vienen a la mente los versos melancólicos: —¡Santo Dios y ésta es —¡Santo Dios y ésta es —Adiós María, —Adiós Joaquín.

Cien cartas y tarjetas explosivas de la edad de oro. Ella las conserva. Sarita era una niña original y con talento. Era una niña terrible por lo mismo. A su belleza nórdica unía un gusto personalísimo en todo. Sus peinados, sus miradas, sus vestidos no se parecían a los corrientes. En suma, vivió consagrada con la au-

rola de "trara". Es la estrella en el escenario de las ilusiones anteriores al cine. Indecible la emoción de ahora frente a sus retratos, entre las antiguas reinas de belleza. Muró de eso que en el pueblo llaman "espirituda". Nada tan atroz como la incapacidad de la gente bien dotada para descargarse el exceso de energía física en un medio adverso. Esta energía sin uso envenena al organismo.

He recordado a Sara a causa de una broma que hiciera a Juan Ramón Jiménez ciertos escritores peruanos. Parte del caso lo contó el gran Daniel de la Vega. Es así:

El poeta, agraciado ahora con el Premio Nobel, entusiasmaba a los jóvenes peruanos. Le escribían cartas entusiasmadas, pero el poeta no las contestaba. Entonces decidieron recurrir a una estrategia. Inventarían una mujer interesantísima para engañar así al arisco poeta, y obtener respuestas. Uno, que había estado en Santiago, le puso un nombre que le recordaba a cierta santiaguina. Pusieron Georgina Hübner a la mujer fantasma. Esta Georgina escribió al poeta español cartas al principio breves y poco a poco más largas. Las cartas crecieron y un buen día el poeta respondió. Había mordido el anzuelo. Las cartas a Georgina menudearon. En una de ellas pidió a un mirador, que le mandara un retrato. El joven peruano que había residido en Chile

recibía periódicos de Santiago. Recortó la fotografía de la escritora chilena cuyo apellido era el mismo de Georgina. Sara Hübner. Era del tipo de mujer para atraer a un poeta. Incluye en la fotografía de Sara Hübner en una de las cartas.

Entusiasmado el poeta envió a Georgina sus libros, más sus últimos versos manuscritos. Como si esto fuera poca cosa, anunció que se embarcaba. Quería conocer a su admiradora en Lima. No había en Lima mujer parecida a Sara Hübner. Georgina escribió una carta al poeta en la cual le propuso que aplazara el viaje. Ella misma partiría a España. El poeta le dijo que no. Él iría a Lima y de ahí seguiría juntos a España. ¡Alza!

Quedaba una sola solución: matar a Georgina en la ballenera de diosa. Encargaron al Cónsul de Perú en Madrid que fuera a dar la triste noticia al poeta Juan Ramón Jiménez. El Cónsul dijo que ella había muerto.

Daniel de la Vega terminó su relato así:

"El lector que desee conocer la impresión que produjo al poeta la horrible noticia puede leer en el libro Laberinto, de Jiménez, un poema que empieza así:

El Cónsul del Perú me lo ha dicho: Georgina Hübner ha muerto. —¡Ha muerto!"

PANORAMA

Barco mercante de propulsión atómica

Con la aprobación dada por el Presidente Eisenhower a los planes para la construcción del primer buque mercante movido por medio de energía atómica, los Estados Unidos inician la construcción de otra fuente de energía atómica, destinada exclusivamente a fines pacíficos.

El primer proyecto de esta naturaleza es la planta para la producción de energía atómica para fines del presente año comenzarán a aceptarse propuestas para la licitación relacionada con la construcción de este buque.

Se calcula que se preciarán, por lo menos, tres años para la construcción del buque mercante movido por medio de energía atómica.

Para fines del presente año comenzarán a aceptarse propuestas para la licitación relacionada con la construcción de este buque.

En una ceremonia especial realizada en la Casa Blanca, el Presidente Eisenhower puso de relieve que este era un proyecto en el cual había tenido un profundo interés por largo tiempo. Dijo el Presidente Eisenhower:

"Cuando yo exterioricé la idea de construir un buque mercante movido por medio de la energía atómica en abril de 1950, yo dije entonces que este buque demostraría al mundo que el uso de esta energía aprovechada para el mejoramiento de la vida humana."

El Presidente Eisenhower hizo resaltar que el diseño del reactor atómico para este buque mercante no se mantendría en secreto. "Este reactor no será construido en secreto", dijo el presidente —y no sólo los ingenieros de nuestro país, sino también los de otras naciones podrán observar la planta de energía nuclear y presenciar esta demostración de una gran promesa respecto al empleo de la energía atómica para el mejoramiento de la humanidad.

El buque mercante accionado por medio de la energía atómica costará 40 millones de dólares, de los cuales 22 millones serán invertidos por la comisión de energía atómica en la construcción de la maquinaria nuclear.

Los únicos buques accionados por medio de la energía atómica hasta ahora son submarinos, de los cuales el "Nautilus", que fue botado al agua en enero de 1954, fue el primero. El Presidente Eisenhower dijo que el buque que se proyecta construir "constituirá una de las más prometedoras aplicaciones de la energía nuclear".

LA PREGUNTA

Para que los ciclistas respeten el tránsito, es necesario hacerles una pista especial separada con esas nuevas barreras que rueden por las calles sin exponer sus vidas, ni el de los otros ciclistas que viven "haciéndose el quite".

La importancia práctica de la nueva técnica consiste en la posibilidad de observar directamente las imperfecciones metálicas. Utilizando una cámara de cine —en lugar de observar solamente una imagen estática— debe ser factible conseguir un registro visual continuado sobre la forma en que se manifiestan dichas imperfecciones cuando los metales se ven sometidos a un determinado esfuerzo. Resumiendo, diremos que se ha dado un importante paso hacia adelante en la comprensión de las causas que dan lugar a la fatiga de los metales.

La importancia práctica de la nueva técnica consiste en la posibilidad de observar directamente las imperfecciones metálicas. Utilizando una cámara de cine —en lugar de observar solamente una imagen estática— debe ser factible conseguir un registro visual continuado sobre la forma en que se manifiestan dichas imperfecciones cuando los metales se ven sometidos a un determinado esfuerzo. Resumiendo, diremos que se ha dado un importante paso hacia adelante en la comprensión de las causas que dan lugar a la fatiga de los metales.

Actividades Culturales

El próximo martes, a las 19 horas, se efectuará la conferencia de Víctor Cárdenas quien hará un análisis de la obra de Paul Cezanne. La charla se llevará a efecto en la Sala Valentín Letelier.

CONTINUA ABIERTA en la Sala del Ministerio de Educación, la exposición de dibujos del pintor Gustavo Poblete muestra que ha sido muy útil para el estudio de la línea y el ritmo.

El gran mandato; La conversación con Dios; San Francisco de Asís; Arquimedes; ¿Por qué soy Católico?; El Comunismo; Carta a un enfermo; San Juan Leonardi; Por la paz.

Administración Pública

CANCELERIA. — Presidencia por don Roberto Aldunate y con asistencia de los asesores del Ministerio de Relaciones Exteriores, se reunió en la mañana de ayer la delegación chilena que asistirá a la Décimo Primera Asamblea General de las Naciones Unidas.

En esta oportunidad se continuó estudiando el temario de dicha reunión.

—Se anunció que en el curso de la próxima semana será firmado en Bonn el Convenio Comercial y de Pagos con la República Alemana.

En la actualidad la comisión especial que preside don Felipe Herrera estudia una contra-propuesta chilena al planteamiento alemán.

Notas del Día

MAS CHILENO QUE YO

El avión SAS, magnífico como todos los de esta línea, despegó de El Cairo a las seis en punto de la mañana. Aunque todavía el sol no aparece, nos brinda su anticipado ardor. Atrás quedan tres semanas de inolvidables impresiones. Siento que me alejo con inevitable tristeza, y que en mi interior se aconcha un sentimiento de nostalgia. Ya no veo a mi amigo Abbas Chálaby, y he llegado solitario hasta el aeropuerto envuelto en las postmaterias de la noche, esa noche que fuera del 18 de septiembre. No he dormido. Un vago sueño pesa sobre todo mi ser. Siento que me voy con un montón de recuerdos a cuestas, y que mi zurrón de peregrino va pletórico de incontables riquezas espirituales. Cierro los párpados, pero el sueño no llega hasta mí. Los motores rugen, y la máquina brillante arremete contra el cielo.

Lejos ha quedado la tierra, tan pequeña que apenas se ve, iluminada ya por los primeros rayos del día. Desde lo alto trato de ver algún sitio reconocido, pero nada se ve en el horizonte. No hay horizonte en el aire. Vamos sobre las nubes. Me doy cuenta de que el regreso duele tanto como la partida. Es como hacer y morir con dolor. Voy solo, sin hablar con nadie. Así iremos recorriendo los veinte mil kilómetros que está ya por concluirse y por quemarse en el más grande fumador del mundo. Pero, ¿quién será este ser que apenas lleva puesta la camisa, con las mangas arremangadas más arriba de los codos? Tiene los anteojos peludos y tostados, y el rostro como quemado por los solavientos. Ya no hay intervalo entre un cigarrillo y otro. Enciendo uno nuevo en los labios. ¡Válgame Dios!

Ya no puedo más. Mientras la rubia escandinava nos sirve el café, me atrevo a preguntarle al desconocido, en mi Inglés rudimentario, cómo puede fumar tanto. Me mira el interrogado con sonrisas benevolas, y me responde que hace muchos años que lo hace así, y que es éste su único vicio. Ríe al decir esto con malicia, y yo debo a mi vez corresponder con franca y también maliciosa risa. Le advierto que mi Inglés es muy pobre. A su vez, él me interroga: "¿Dónde es usted?". Le respondo que soy sudamericano chileno. Se vuelve hacia mí lleno de contenido con los ojos encendidos. "¿Chileno?", me dice en el castellano. "¡Chileno! Qué bueno, hombre. Yo he estado en Chile. País muy lindo, muy lindo. Estuve por allá en 1936. Escribí un libro sobre su país: 'Land of the Condor'. Su país es muy lindo". Casi desfallezco de emoción. "¿Hace 25 años que ando viajando por el mundo. He escrito 26 libros. Pero su país es muy bello. ¿Usted conoce la isla de Chiloé?" Contesto con vergüenza que no la he visto jamás. "¿Conoce Aisén, Nahuelbuta, Magallanes, Punta Arenas?". Respondo con rubor, que no conozco nada de todo eso. Es mi tierra, y yo la conozco. Entonces me creo en la obligación de decirle: "Pero usted conoce Chile mejor que yo?". Ríe, con franca risa, terminando por decir: "Así parece, hombre".

Entonces le pido su nombre. Lo escribe en un pedazo de papel que extraigo del bolsillo. Mi desconocido es HAKON MIELCHE, de Copenhagen. Es escritor de fama, periodista de raza, viajero empedernido. Ahora vuelve de la India. El día antes estaba en Calcuta. Me ofrece el recorte de un diario de ayer, en que se habla de él, junto a su fotografía. El diario está escrito en inglés. Encomiam su labor, su tenacidad para no dejar de viajar durante 25 años. Las seis horas de vuelo que miro a este hombre sano, sabio, inteligente, y piensando en lo pequeño que es el mundo.

Pero ya vamos a llegar a la Ciudad Eterna. En ella el avión se posa suavemente, como si no quisiera mancillar su eternidad.

—Adiós, señor Barra, buen viaje.

—Adiós, señor Mielche, gracias. — B.

Cartas al Director

"¿Quisiera tener un diario escrito por el público?" — Ibsen)

Cuadro original

Señor Director: Ruego a Ud. tenga a bien dar cabida en la Sección Cartas al Director a esta modesta carta, por medio de la cual quiero dar a conocer al público un original cuadro que se está exhibiendo en la calle Ahumada, de nuestra capital. En dicha calle, entre Huérfanos y Compañía, queda ubicada la gran Sastrería Falabella, conocido establecimiento comercial que actualmente se encuentra en liquidación. Frente a la tienda del señor Falabella, se encuentra ubicado un largo lienzo de propaganda de un candidato a senador, de filiación radical.

Por mera coincidencia, inmediatamente detrás del mencionado cartel, hay colocado un cuadro que muestra una figura y vestimenta, que hacen dar lugar a un pintoresco aspecto. Grata sorpresa fue para mí ver este original cuadro, ya que no deja de ser una gran obra de arte que merece ser exhibido en las próximas funciones que seguirá dando el gran Circo Radical, pues ya son conocidas del público chileno las graciosas pantominas que protagonizan sus consagrados actores Fioricini y Juan Luisito.

Saluda a Ud. muy atentamente. — G. M. L. Carnet 493585, de

Departamento de la Caja de EE. PP.

Señor Director: Tenía cifradas todas mis esperanzas en que la Caja de Previsión de EE. PP. de la que me asignaría uno de los departamentos en los de A. Vicuña Mackenna.

Para tal efecto hice todas las diligencias que me exigieron, firme todos los formularios que me presentaron, subí todos los papeles que me mandaron, coloqué en el escritorio un cuadro que, en mi opinión, estuvo en todas las cosas que me indicaron y en fin, durante estos últimos seis meses sólo he estado pensando en que al fin podría ser realidad este sueño que venía acariciando desde hace apenas 30 años.

El personal que me atendió, en un 99% de las ocasiones, me asignó el mínimo de facilidades a pesar de ser muchas de ellas bastante prácticas, debido a los muchos años de servicio en la institución, tales como: los pasaportes que yo estoy esperando, tener algún propio en qué vivir. En fin, durante estos últimos seis meses mi única preocupación era verme figurar en la lista de los elegidos, pero como esto no ocurría, me arme de valor... y fui a la oficina 603. Una

Señor Director: En la sección Cartas al Director, del diario de su digna edición, se publica en la actualidad una protesta en contra del Seguro Social, que recibe la mala atención que reciben los asegurados en el Hospital de Quillota. Al respecto, debo manifestarle al señor Director que el S.S. atiende a sus imponentes obligaciones en asuntos económicos y sociales, en beneficio de los que en atención médica, con el Servicio no cubren, en hospitales, clínicas, ni consultorios. Esta labor médica es encomendada al Servicio Nacional de Salud, razón por la cual la carta que antecede, no merece de justicia. Sin otro particular, y agradezco la pronta publicación de la presente, se saluda muy atentamente. — Juan Lacaste Arriagada, Director General.

CERRO CORDILLERA TENDRA FIESTAS DE PRIMAVERA ESTE AÑO

VALPARAISO.— El Cerro Cordillera ubicado en el barrio del Puerto de Valparaíso es uno de los de más densa población. Hasta el año pasado sus dos escuelas primarias...

Esta sola circunstancia ha dado un impulso de vida y de cultura especial al extenso barrio del Cerro Cordillera, y es así como por primera vez se realizaron en él grandes fiestas de primavera...

AUMENTAN PREMIOS A MEJORES MAESTROS

VALPARAISO.— Con el objeto de premiar al maestro y a la maestra primaria que con más sacrificio hayan realizado sus labores educativas durante el año...

MOVIMIENTO DE VAPORES

LLEGAN: LONJUE de Antofagasta, ANDALIN de San Vicente, MASANA de Nueva Orleans...

SALEN

ANDALIN para Hamburgo, ARGENTINO para Buenos Aires, W. DORRENKAMP para Nueva Orleans...

NEVAS COMPRAS DE TRIGO DE ARGENTINA

VALPARAISO.— Para suplir en parte el déficit de la producción triguera nacional del presente año, el Instituto Nacional de Comercio Exterior...

INCENDIO DESTRUYO FARDOS DE FRANELA

VALPARAISO.— Por causas que se desconocen se produjo un incendio en la Tintorería de Gran Chirre, propiedad de la firma Soler, Masent y Cia...



CAMINO DE VENA DEL MAR A "LAS ACHUPALLAS"

VALPARAISO.— Con asistencia de autoridades, dirigentes de la Confederación Nacional de Sindicatos, adquirieron terrenos y terrenos públicos...

ESQUELETOS DE CASABLANCA PREOCUPAN A ARQUEOLOGOS

VALPARAISO.— Los miembros de la Sociedad de Arqueología "Francisco Fonck" de Viña del Mar, han estado vivamente preocupados del estudio de los cráneos y esqueletos que en número de más o menos cincuenta...

EN TIEMPO RECORD APROBO PRESUPUESTO MUNICIPIO PORTENO

VALPARAISO.— El presupuesto municipal de entradas y gastos por el mes de octubre...

LOS ESPECTACULOS DE HOY EN VALPARAISO

AVENIDA (5184) — Horizontes de piedra, Patrulla de los coches y (45) que hizo!

AL DESPRENDERSE UNA VENTANA FUE HERIDA UNA MENOR

VALPARAISO.— En circunstancias que la menor Hilda Escalante Fuentes pasaba por la Avenida Francia...

GREMIALES

Dimensiones de jubilación y venta de viviendas se acordó para el gremio de E.E. Particulares

ENTREGARÁN CASAS EN TEMUCO, VALPARAISO, CURICO, COQUIMBO, LOS ANDES Y OSORNO

Treinta nuevas pensiones de jubilación y bonificaciones del cinco por ciento acordó el Consejo de la Caja de Previsión de Empleados Particulares...

PATRONES DEBEN DESCONTAR A SUS OBREROS PRESTAMOS DEL S. S. S.

El Departamento de Difusión del Servicio de Seguro Social informó ayer que se han impartido instrucciones para que los patronos...

MUTUALISTAS PEDIRAN APROBACION DE PROYECTO QUE LEGISLA EN SU FAVOR

La Confederación Mutualista de Chile ha recibido con gran satisfacción el acuerdo adoptado por la Municipalidad de Valparaíso...

NIVELACION DE SUS RENTAS PEDIRAN JUBILADOS AL MINISTRO DE HACIENDA

Dirigentes del Comando Nacional de Jubilados informan que el lunes, a las 10 horas, se entrevistaron con el Ministro de Hacienda...

VECINOS DE POBLACION MUSA TENDRAN ASAMBLEA

El próximo miércoles se reunirá en asamblea general la Junta de Vecinos de la Población "E. Huse"...

UNION SOCIAL EN EL CLUB COQUIMBO-ATACAMA

A las 20 horas de hoy, en el segundo piso del Club Coquimbo-Atacama, Rosa 1165, se iniciará la Sesión Social...

Ministro Ciudad denunció en Temuco la acción discriminatoria de la CUT

TEMUCO (Fernando Alvear, corresponsal).— A las 9 horas se dio comienzo en la ciudadela de la SOFO a una intensa actividad, con motivo de ser hoy el día inaugural de la 27a. Exposición Agrícola, Ganadera e Industrial de Temuco...

Luego, el Ministro señor Jorge Aravena, en representación del Excmo. señor Ibáñez del Campo, declaró oficialmente inaugurada la Exposición...

COMIDA EN HONOR DE S. E.— A las 21.30 horas, en el Rancho Criollo, ubicado en el campo de la SOFO...

Manifiesto entre otras cosas, que el Gobierno ha escuchado y tomado nota de los principales problemas que afectan a la producción agrícola nacional...

REINA DEL DEPORTIVO JUVENIL DE REQUINOA.— Señorita Adriana Muñoz López, que este año deberá entrar en corona, en un gran carnaval que se prepara en este pueblo...

FUNERALES DEL PROF. SENAOR KURT KUKE P.— VALPARAISO.— En el Cementerio de Playa Ancha, en el Cuartel Alemán...

HUELGA INDEFINIDA DECLARARON OBREROS EN FABRICA DE RENGO.— RENGO.— El personal de la fábrica "Odis" se encuentra en huelga indefinida desde el jueves recién pasado...

AGENCIA DE SEGURO SOCIAL CREARON EN LA CIUDAD DE PUCON.— PUCON.— Una antigua aspiración de los habitantes de esta ciudad se cumplió al instalarse una Agencia del Seguro Social...

8 MILLONES DE PESOS EN PERDIDAS CAUSO INCENDIO EN COQUIMBO.— LA SERENA.— Ocho millones en pérdidas dejó un gran incendio ocurrido hoy en la lavandería Splendid del puerto de Coquimbo...

SOCIEDAD COMERCIANTES OFRECERA HOY UN BAILE.— Hoy, a las 22 horas, se realizará en el local de la Población "E. Huse" una baile social...

Defensa de aeródromo inician en Rancagua.— RANCAGUA.— Toda la ciudad ha censurado la actitud de la propietaria de los terrenos del aeródromo...

acompañado de su comitiva oficial, a la SOFO, cuando se encontraba ovaluando por el público el desarrollo de la Exposición...

ACTIVIDADES DE S. E.— En la mañana de ayer, el Excmo. señor Ibáñez realizó una visita de inspección a los trabajos de pavimentación...

CAUQUENES.— En los Salones de la Municipalidad de Cauquenes, las autoridades provinciales y 1.500 vecinos estudiaron en detalle las últimas alzas de la energía eléctrica...

DECLARACIONES DE UN VECINO DE CAUQUENES.— Según lo expresado por un connotado vecino de esta localidad, la Municipalidad de Cauquenes...

INTERVENCION DEL DELEGADO DE LA CIA. DE ELECTRICIDAD.— El representante de la Compañía de Electricidad en este Cabildo, don Gustavo Pohl...

CREARON PABELLON DE CIRUGIA EN PEÑAFLORES.— PEÑAFLORES.— El diputado del distrito, José Lázear, y el director del Cuerpo de Bomberos de Maule...

PETICIONES PRESENTARÁN HABITANTES DE PETORCA A CORPORACION EDILICIA.— PETORCA.— Se reunieron en asamblea los habitantes de la Población "El Llano"...

MENOR DE 15 AÑOS FUE HERIDO A BALA.— REQUINOA.— El estudiante Sergio Campos Zamora, de 15 años de edad...

PROSIGUE SEMANA DE CULTURA EN RANCAGUA.— RANCAGUA.— Con motivo de la Semana de la Cultura, el grupo literario "Los Intitiles" de Rancagua...

Cierro de Concreto "R E X" — NUEVA IMPERIAL 4505 ESQ. VICTORIANO LAYNEZ — TEL. FONOS 95326

INTENDENCIA DE SANTIAGO — Expropiación de terrenos con motivo de la construcción del camino de Quillipin a Poipoi.

INTENDENCIA DE SANTIAGO — Expropiación de terrenos con motivo de la construcción del camino de Quillipin a Poipoi.

INTENDENCIA DE SANTIAGO — Expropiación de terrenos con motivo de la construcción del camino de Quillipin a Poipoi.

INTENDENCIA DE SANTIAGO — Expropiación de terrenos con motivo de la construcción del camino de Quillipin a Poipoi.

INTENDENCIA DE SANTIAGO — Expropiación de terrenos con motivo de la construcción del camino de Quillipin a Poipoi.

INTENDENCIA DE SANTIAGO — Expropiación de terrenos con motivo de la construcción del camino de Quillipin a Poipoi.

INTENDENCIA DE SANTIAGO — Expropiación de terrenos con motivo de la construcción del camino de Quillipin a Poipoi.



EN LOS MOMENTOS DE PARTIR a Europa, el señor María Fuenzalida, Gerente de Turismo COCHA, se despide de sus amigos en el aeropuerto de Hainaut, Gerente de Ventas de SAS. El señor Mario Fuenzalida viajó a Europa con el fin de organizar el gran "Crucero COCHA alrededor del mundo", que dicha empresa realizará en combinación con S. A. S. y Panagra, en los primeros días de abril próximo.

MATRIMONIO CONCERTADO — Hoy quedará concertado en esta capital el matrimonio de la señorita Luz Carmona y el señor Marcel Gubins. Hará la visita Collin Praxinos, la señora Eugenia Praxinos, el señor F. Foel, don Francisco Fresno Larraín.

DE VISA DEL MAR — Han regresado de Viña del Mar, las señoritas Carmen Vargas, Adriana Poblete Poblete y María Angélica Gana Riquelme.

A BORDO DEL "REINA DEL MAR" — Por la motonave "Reina del Mar" de la Compañía Inglesa de Vapores que llegará a Valparaíso alrededor del 20 de noviembre, vienen entre otros, los siguientes pasajeros: señora Álvarez Correa, señor Armas y señora, señor G. Beaudry, y señora, señor Jean Benoit y señora, Madeleine de Benoit, señora M. E. Bottomley, señor Gerald Cooper, esposa e hijas Isabella y Maureen; señor F. L. Dobree y señora, señor Douglas Finlay y señora, señor P. D. Finlay, señor Joaquín García, señorita Heather Gubins, señora María Guiraldes, señor A. C. Hardy y señora, señor Malcolm Crew y señora, doctor Ceclia L. V. de Ebert, señor Florentino Fernández y señora, señor Fluxa y señora, señor Edmundo Held y señora, señor Otto Kimmick, señor Francisco Merrell Peris y señora, señor Ángel Martínez y señora, señor Jorge Momberg y señora, señor Ana Morgan, señorita E. G. Morris, señor J. W. Murdoch y señora, señora Iris Osborn, señor Hjalmar Petersen y señora, señor Juan Rivas y señora.

BAUTIZO — Ha sido bautizada Isabel Margarita, hija del señor Mario Leon Urrutia y de la señora Judith Bravo de León. Fueron sus padrinos el señor Oscar León Urrutia y la señora Carmen Kolbach de León.

BAILE DE DISFRACES — El 31 del presente se efectuará el baile de disfraces que ofrece, en su residencia, la señorita Cristina Lujubet Parajo.

"PREMIERE" DEL ROPERO DE CIRUGIA — El martes 6 de noviembre próximo, a las 22 horas, se llevará a efecto, en el teatro "Teatro Municipal", a beneficio del Ropero de Cirugía, con la película "Miedo y Recuerdo", que protagonizan Joseph Cotten, Ruth Roman y Van Johnson.

EXPOSICION DE RACHELE DAILLON — El próximo lunes 29 del presente se inaugurará en la Sala de Exposiciones del Banco de Chile, Huérfanos 972, la exposición de obras de la joven pintora chilena, Rachele Dailon.

RECEPCIONES — Esta tarde ofrecerá una recepción a sus relaciones, la señorita María Soledad Vergara Bruce.

— La señorita María Isabel Aguirre Valdivieso ofrecerá hoy, una recepción.

— Recibirá a sus amistades esta tarde, la señorita Teresa Mujica Botacci.

VELADA TEATRAL EN EL INSTITUTO CHILENO-FRANCOSES DE CULTURA — Hoy sábado, a las 18.30 horas, se llevará a efecto en el Instituto Chileno-Francés de Cultura, Agustinas 719, una velada teatral con la representación de "A la busca de una mina perdida", fantasía en un acto y dos cuadros de Ch. H. Millet. La interpretación estará a cargo de los alumnos del Departamento de Francés.

Dicha velada cierra el ciclo de conferencias y otras manifestaciones de la Semana Francés, auspiciada por el Centro de Francés del Instituto Pedagógico de la Universidad de Chile.

RECEPCIONES — Esta tarde ofrecerá una recepción a sus relaciones, la señorita María Soledad Vergara Bruce.

— La señorita María Isabel Aguirre Valdivieso ofrecerá hoy, una recepción.

— Recibirá a sus amistades esta tarde, la señorita Teresa Mujica Botacci.

¿acontece...?

por YOLANDA ROSS

"NADA MEJOR para neutralizar ciertos trastornos gástricos, que el remedio que aconseja mi mamá", decía en días pasados en un almuerzo Pedro Montero Fehrman. El consejo es simple y fácil de seguir. Sería Pedro, da resultados. La mamá lo tomó del régimen naturista. ¿Quieren saberlo...?

¿Usted sufre de acidez o del estómago puede seguir las indicaciones que recomienda Pedro Montero. Después de almuerzo y comida, pídale un huevo duro y cómaselo pasándole con un vaso de agua. Dice que es estupendo. Lo único molesto en este régimen tan simple —explica, Montero—, es la cara que ponen los mozos en los restaurantes, cuando, en los momentos de ofrecer el bajativo uno les dice "no gracias", pero ¿podría traerme un huevo duro y un vaso de agua?

Como el remedio es bueno, el mismo Pedro Montero le dijo al grupo de amigos a quienes le daba la receta que ya había encontrado una posible solución al asunto. "Anda permanentemente con un huevo duro en el bolsillo y pedir solamente un vaso de agua". Claro que el remedio para el estómago es bueno. Y... claro que el no lo sigue.

TAREADO ANDA en estos días el Rucio Mena preparando la excursión turística más grande que haya salido de Chile.

RESIDENCIA — La señora Inés Valdivieso de Servolin ha fijado su residencia en la calle Jorge Matte Gómez 1399, teléfono 46899.



DIECIOCHO DE SEPTIEMBRE EN PARIS — En celebración del aniversario patrio, nuestro Embajador en París, y señora Gallardo de Rossetti ofrecieron una lucida recepción, a la cual concurrieron numerosas personas. En el grabado, se distinguen el ex Presidente de la Cámara de Diputados, don Astolfo Tapia Moore, y el ex Decano de la Facultad de Ciencias y Artes Musicales de la Universidad de Chile don Domingo Santa Cruz Wilson.

LA SEÑORA MARTA CASTILLO DE QUESNEY — Ayer fueron acompañados por nuestra sociedad, hasta el Cementerio General, los restos de la señora Marta Castillo de Quesney, fallecida anteaer, después de dolorosa enfermedad.

La señora de Quesney era casada con don Carlos Quesney Besa, hijo de don Carlos Castillo Añinos, de recordada memoria; y de la señora Marta Villegas de Fite.

Por sus cualidades morales, su gran calidad humana y su cultura, la señora Castillo de Quesney se había granjeado el aprecio y estimación de cuantos la conocían. Su fallecimiento ha sido hondamente lamentado en los círculos sociales a los ambientes en que se encontraba vinculada.

FALLECIMIENTO — Después de soportar una dolorosa enfermedad, ayer dejó de existir en la ciudad de Buñes, el distinguido vecino, señor Hernando Rojas Pastene, cuyo deceso enluta a respetables familias de Buñes, Santiago y Valparaíso. Los funerales se efectuarán mañana en la ciudad suroccidental.

COMIDAS — La señorita Isabel Besa Fernández ofrecerá el sábado 27 del presente una comida a un grupo de sus relaciones sociales.

— La Srta. Luz Jiménez Díaz ofrecerá el sábado 10 de noviembre una comida a un grupo de sus relaciones sociales, en su residencia de El Golf, Tendida de etiqueta.

Don Mauricio Fabry Byron — Ayer, después de larga enfermedad dejó de existir en la Clínica Santa María, don Mauricio Fabry Byron.

El señor Fabry tenía amplias vinculaciones en diversos círculos sociales, culturales y en la prensa de la capital. Durante quince años desempeñó con acierto la gerencia de la Empresa Ercilla, demostrando en todo momento su gran capacidad de trabajo, espíritu de compañerismo y calidad humana para tratar a los empleados a sus órdenes. En la misma Empresa, siguiendo sus sanos impulsos al deporte, fue presidente honorario del Club Deportivo de la institución y hasta ha-



SIEMPRE ESTAN EN SU CAMINO...
los SERVICENTROS ESSO, que constituyen un factor de progreso, para la comunidad.
Más de 50 SERVICENTROS ESSO, a lo largo de todo el país, están atentos, día y noche, para servirle con la tradicional garantía del Ovalo ESSO.
Viaje contento... viaje con ESSO



SEÑORITA REBECA GUTIERREZ MORA, cuyo matrimonio con el señor Claudio Anguita Cáceres se efectuará hoy a las 19.30 horas en la Capilla del Instituto "La Salle", en Temuco.

MATRIMONIOS DE HOY — Hoy serán bendecidos los siguientes matrimonios: **MONTT BALMACEA - LYON SALAS**, a las 18 horas en el Monasterio Benedictino, en Las Condes, el de la señorita María Luisa Lyon Salas con el señor Manuel Montt Balmaceda, privadamente.

ASTABURUGA GOYCOOLEA - SUAREZ CHADWICK, a las 19.15 horas, en la Recoleta Dominica, el de la señorita Malena Suárez Chadwick con el señor Patricio Astaburuga Goycoolea.

MATE YANEZ - GASTELLU GOMEZ, a las 18.45 horas, en la Iglesia de Nuestra Señora de los Angeles, el de la señorita Emma Gastellu Gómez con el señor Mario Matte Yáñez.

GONZALEZ PEREZ - MARAMBIO MANSILLA, a las 18.30 horas, en la Iglesia de La Sagrada Corazón (Avda. El Bosque 822) el de la señorita Anita Marambio Mansilla con el señor Alfonso González Pérez.

MATRIMONIO ASTABURUGA GOYCOOLEA - SUAREZ CHADWICK — Hoy, a las 19.15 horas, en la Iglesia de la Recoleta Dominica (Avenida Recoleta 739), será bendecido el matrimonio de la señorita María Magdalena Suárez Chadwick con el señor Patricio Astaburuga Goycoolea. Serán padrinos en la ceremonia religiosa el señor Jorge Suárez Orrego y la señora Nora Chadwick de Suárez, por parte de la novia y el señor Osvaldo Astaburuga Basuñán y la señora María Goycoolea de Astaburuga, por parte del novio.

VELADA TEATRAL EN EL INSTITUTO CHILENO-FRANCOSES DE CULTURA — Hoy sábado, a las 18.30 horas, se llevará a efecto en el Instituto Chileno-Francés de Cultura, Agustinas 719, una velada teatral con la representación de "A la busca de una mina perdida", fantasía en un acto y dos cuadros de Ch. H. Millet. La interpretación estará a cargo de los alumnos del Departamento de Francés.

Dicha velada cierra el ciclo de conferencias y otras manifestaciones de la Semana Francés, auspiciada por el Centro de Francés del Instituto Pedagógico de la Universidad de Chile.

RECEPCIONES — Esta tarde ofrecerá una recepción a sus relaciones, la señorita María Soledad Vergara Bruce.

— La señorita María Isabel Aguirre Valdivieso ofrecerá hoy, una recepción.

— Recibirá a sus amistades esta tarde, la señorita Teresa Mujica Botacci.

EXPOSICION DE RACHELE DAILLON — El próximo lunes 29 del presente se inaugurará en la Sala de Exposiciones del Banco de Chile, Huérfanos 972, la exposición de obras de la joven pintora chilena, Rachele Dailon.

El colorido de sus temas profundos, los rios y lagos de Chile, mediante el acertado uso de colores de su propia elaboración, proporciona un interesante efecto plástico.

La exposición permanecerá abierta durante toda la próxima semana.

KENNEL CLUB DE SANTIAGO
7a. Exposición Canina en los jardines del Stade Français, los días 17 y 18 de noviembre de 1956

JUEZ MR. ARTHUR ZANE titulado por el American Club para todas las razas, venido especialmente de Hawaii.

Las inscripciones se reciben en la Secretaría del Club Huérfanos 979, Of. 919 y en la Casa Price, Huérfanos 1033, hasta el día 5 de noviembre inclusive.

En Valparaíso: Casa Price, calle Esmeralda N.º 953 y en Viña del Mar, Secretaría de la A. P. O. A., calle Arlegui N.º 672.

Carozzi le da una manito!
para su menú dominical

NO SE NECESITA ACEITE en la preparación de filetes, si se condimentan con SUPERPOMAROLA CAROZZI, que contienen la cantidad suficiente del mejor aceite comestible.

SOUFFLE DE ESTRELLITAS CAROZZI
Se cuecen 200 grs. de ESTRELLITAS CAROZZI. Se revuelven con 14 litro de salsa blanca. Se le agregan dos yemas, tres cucharadas de queso rallado, pimienta, sal y, al último, las claras batidas. Horno regular, 15 minutos, y se debe servir inmediatamente de sacado del horno.

BIFES CON SALSA HOLANDESA
Los bifes se frien en forma acostumbada, condimentándolos con pimienta y sal. Se sirven con salsa holandesa: se batan dos yemas con una cucharada y media de agua; se coloca la preparación a baño María y se continúa batiendo, hasta que esté espumosa; se le añade entonces 100 grs. de margarina derretida, una cucharadita de limón, sal y pimienta. Debe quedar espesa. Los bifes se acompañan con ensaladas verdes.

COPA CAROZZI CON TURRON
Con 12 litro de leche, azúcar y 5 cucharadas de NUTRINA CAROZZI, preparar una crema y molidar en copas; cubrir con rodajas de naranja y decorar con turron hecho con las claras sobrantes del guiso anterior y alimbar o azúcar flor.

Particpe en el concurso LOS DOS GRANDES DEL PALA-DAR enviando cinco etiquetas Carozzi a Casillo N.º 522, Viña del Mar.

El próximo sábado otro exquisito menú de la "Manito Mágica"

Carozzi
FIDEOS
ECONOMIA QUE NUTRE Y AGRADA

Champi HAMETA ESPECIAL
SIN JABON NI ALCALI
Insuperable

KENNEL CLUB DE SANTIAGO
DE SANTIAGO
7a. Exposición Canina en los jardines del Stade Français, los días 17 y 18 de noviembre de 1956

JUEZ MR. ARTHUR ZANE titulado por el American Club para todas las razas, venido especialmente de Hawaii.

Las inscripciones se reciben en la Secretaría del Club Huérfanos 979, Of. 919 y en la Casa Price, Huérfanos 1033, hasta el día 5 de noviembre inclusive.

En Valparaíso: Casa Price, calle Esmeralda N.º 953 y en Viña del Mar, Secretaría de la A. P. O. A., calle Arlegui N.º 672.

SIEMPRE ESTAN EN SU CAMINO...

los SERVICENTROS ESSO, que constituyen un factor de progreso, para la comunidad.

Más de 50 SERVICENTROS ESSO, a lo largo de todo el país, están atentos, día y noche, para servirle con la tradicional garantía del Ovalo ESSO.

Viaje contento... viaje con ESSO

Servicios cablegráficos de United Press, France Presse y Ansa

El Organismo Internacional de Energía Atómica nació ayer

NACIONES UNIDAS, 26 (UP). — Por Alberto More. — Joa Carlos Muniz, el veterano diplomático brasileño, anunció hoy el nacimiento del organismo que acelerará y aumentará la contribución de la energía atómica a la paz, la salud y la prosperidad del mundo.

Muniz hizo la histórica declaración al terminar la Conferencia sobre el estatuto del Organismo Internacional de Energía Atómica, que en su primera sesión, el pasado 26 de septiembre le eligió su presidente.

Dijo que la generosa y oportuna propuesta encontrada acogida propicia en las aspiraciones de otros países y devino "vigorosa corriente del pensamiento que está hoy en el proceso dinámico de la realización".

"En consecuencia — subrayó — los representantes de los 81 países que participaron en la Conferencia, bajo los auspicios de las Naciones Unidas, vinieron con la firme intención de crear un organismo internacional que cumpliera el elevado propósito señalado en aquel memorable discurso".

El Embajador Muniz, que habló después de ser leído un mensaje de estímulo enviado por el Presidente Eisenhower, subrayó que a pesar de la complejidad del asunto, así como de las grandes divergencias políticas e ideológicas, la Conferencia, en 36 días de trabajo, aprobó por unanimidad el Organismo Internacional de Energía Atómica y su estatuto.

"Todas las delegaciones actuaron convencidas de la necesidad de crear la institución por conducto de la cual el beneficio de la riqueza de la energía nuclear estará al alcance de todos", dijo Muniz.

Un aspecto vital de ese beneficio, que ha sido señalado durante la Conferencia por las delegaciones latinoamericanas y de muchos países en vías de industrialización, fue subrayado por el diplomático brasileño.

"Es importante aspecto — manifestó Muniz — es la producción de energía industrial. En más de un país hay ya centrales eléctricas movidas por energía atómica. Esa realización prueba que la utilización de la energía atómica con fines industriales no es sólo una posibilidad, sino una realidad en la tecnología y la ingeniería de nuestro tiempo".

Agregó, sin embargo, que la aplicación de los productos de los reactores nucleares como los radioisótopos, y su radiación, que ofrece aun "más grandes posibilidades".

"Puede decirse sin lugar a dudas, por tanto, que estamos entrando en una nueva revolución técnica y científica que puede tener mayores consecuencias que la primera revolución industrial", afirmó el presidente de la Conferencia.

"Los aspectos más horribles e inhumanos de la pobreza puede que sean barridos; y los grandes contrastes en las condiciones económicas y sociales, primera causa de muchos conflictos en nuestro mundo, facilitando material nuclear a la organización que "iguilará" en cantidad la suma de todas las cantidades de esos materiales que faciliten simultáneamente todos los demás miembros de la organización en condiciones comparables para el período entre el establecimiento de la organización y el 1.º de julio de 1960".

"Dando por sentado — agregó el Presidente — que las demás naciones representadas en la Conferencia tomen medidas paralelas — dentro de sus posibilidades — juntos podemos salvar los obstáculos que se presenten y probarlos que los controles internacionales no sólo son factibles sino también aceptables en general como medios para lograr la paz."

"El pronto y feliz funcionamiento de la organización puede empezar a traducirse los miles de dólares de la energía atómica en una vida mejor; en nuestros hogares, en nuestro trabajo, en nuestro descanso."

"En la actualidad sólo vemos los primeros frutos de este crecimiento de la energía atómica. Fábricas que utilizan combustibles nucleares que se proyectan o construyen en este y en varios países, más, están produciendo dentro de pocos años fuerza para usos civiles: para hacer girar las ruedas de las fábricas, para iluminar incontables hogares."

"No haremos que los pueblos esperen el advenimiento del día a la noche, de milenio atómico. En muchos países, larga y paciente experimentación científica y pruebas deben preceder a la generación por fuentes atómicas de energía eléctrica que pueda competir con la que se produce usando carbón, petróleo, gas o agua. Pero, en el intervalo, este organismo internacional estimulará estas labores e investigaciones científicas para asegurar la llegada del esperado día."

"Hace menos de tres años — dijo el Embajador de Brasil en Argentina — el Presidente de los Estados Unidos vino especialmente a la Asamblea General de las Naciones Unidas con el objeto de hacer una declaración vital en el campo de las relaciones internacionales."

"Desde esta misma tribuna — añadió — pidió a los pueblos del mundo su cooperación en el empeño de fomentar el uso pacífico de la energía atómica, con la esperanza de evitar que los materiales nucleares fueran destinados en potencia a la utilización militar."

Las palabras de Muniz, cuya actuación como presidente fue elogiada por todas las delegaciones, quedaron ahogadas en una ovación general al diplomático, considerado uno de los arquitectos más valiosos del Organismo Internacional de Energía Atómica.

MENSAJE DE EISENHOWER. — NACIONES UNIDAS, 26 (UP). — El Presidente Eisenhower se declaró hoy complacido por la creación de la Organización Internacional de Energía Atómica. Al mismo tiempo prometió regalarse 5.000 kilogramos de material nuclear, ofreciendo a la vez igualar las dotaciones de materiales fisionucleares que hagan otros países.

El mensaje del Primer Mandatario fue leído en la sesión de clausura de la Conferencia de 82 Naciones sobre el primer plan global de "Atomos para la Paz" por el Presidente de la Comisión de Energía Atómica de Estados Unidos, el almirante Lewis L. Strauss.

En su mensaje, Eisenhower dice que es su deseo que los Estados Unidos se encuentren "entre los primeros países en reconocer por acto oficial lo que se ha realizado en esta Conferencia". Por lo tanto, agrega, pondrá en ejecución el siguiente plan de tres puntos:

1. Cuando se reúna el Congreso presentará al Senado para su ratificación el estatuto de la nueva organización y solicitará autorización legislativa para hacerle el traspaso de materiales nucleares.

2. Cuando la organización atómica haya quedado establecida "por adecuadas medidas gubernamentales", los Estados Unidos pondrán a su disposición 5.000 kilogramos de uranio-235 de los 20.000 kilogramos ofrecidos por el Gobierno en febrero pasado para su uso con fines de paz por naciones amigas.

3. Los Estados Unidos seguirán



NUEVA YORK. — El almirante Lewis E. Strauss, presidente de la Comisión de Energía Atómica de los Estados Unidos, da lectura a un mensaje del Presidente Eisenhower, luego de realizada la última sesión de la Conferencia de 82 naciones sobre "Atomos para la Paz", reunida en la sede de las Naciones Unidas. El Presidente ofreció poner a disposición del citado organismo 11.000 libras de material fisionucleable. En primer plano, la mesa donde se firmó el trascendental acuerdo. — (Radiofoto de U. P.)

Walter Gieseking, uno de los pianistas más famosos, falleció ayer

LONDRES, 26. — (UP). — El famoso pianista Walter Gieseking falleció en un hospital de Londres durante la noche. Gieseking se encontraba en un hospital de Londres desde el día 16 de octubre de edad, nació en Lyon, Francia, el 5 de noviembre de 1895. Sus padres eran alemanes.

Aunque comenzó a tocar el piano a la edad de cuatro años y medio, no recibió educación musical alguna hasta los 16. A esa edad comenzó a estudiar con Karl Leimar en el Conservatorio Municipal de Hannover.

El famoso pianista fue internado en el hospital a consecuencia de una grave afección al corazón. Gieseking se presentó en su primer concierto cuando tenía 18 años, pero su carrera se vio interrumpida al tener que ingresar al Ejército de 1914 a 1918. Después de abandonar el Ejército comenzó una gran gira de conciertos que lo llevó a su primera visita a Londres en 1923.

Más tarde fue a los Estados Unidos, la América del Sur, Japón y Australia, hasta que fue designado profesor de música en el Conservatorio del Estado en Saratoga, Nueva York.

Entre las muchas composiciones de Gieseking se incluyen algunas piezas para piano, un quinteto para piano, oboe, cornea, fagote, clarinete y una sonata para flauta y piano y una sonata para violonchelo y piano.

Hereditario de su padre el interés por la entomología y fue un gran aficionado al alpinismo. El año pasado recibió un severo golpe en un accidente de tránsito en el que perdió su esposa en diciembre de 1955. El ómnibus en el que viajaban chocó contra un puente en una larga carrera, cerca de Stuttgart, en Alemania. El pianista pasó seis semanas en el hospital y en un momento se temió que pudiera perder el uso de sus maravillosas manos. Pero, finalmente se recuperó y el accidente no perjudicó su técnica pianística.

Gieseking era considerado un maestro en la interpretación de Chopin, los impresionistas franceses, Bech y los compositores modernos y particularmente asombrado por la delicadeza de su sonido. Recientemente el gran pianista vivía en Wiesbaden. Su memoria musical era considerada casi milagrosa.

Intervención de Rusia contra pueblo húngaro fue censurada en Roma

ROMA, 26. — (UP). — El Ministro de Relaciones Exteriores, Gaetano Martino, dijo al Parlamento, que la intervención armada soviética en Hungría es "una de las más trágicas represiones de la historia de Europa".

Martino señaló que no es el costumbre de su Gobierno intervenir en la política internacional de otros países, pero observó que "esta vez ha habido una intervención en los asuntos internos de un país por parte de las Fuerzas Armadas de otro nación, intervención que es contraria a todos los principios internacionales".

El Canciller italiano señaló que el pacto de Varsovia prohíbe explícitamente la intervención y que la Constitución de Hungría no da al Primer Ministro el derecho de invocarla.

PARIS, 26. — (UP). — El Ministro de Relaciones Exteriores, Christian Pineau, expresó hoy la "gran esperanza" de que la evolución que está produciéndose en varios de los países comunistas ocurre también, tarde o temprano, en Rusia.

Pineau hizo sus declaraciones hablando en el banquete mensual de la Asociación de la Prensa Extranjera.

"El final del mito del Dios-Stalin ocurrió los presentes acontecimientos de los países satélites — dijo — y tengo la seguridad de que ocurrirá la misma cosa en Rusia. El proceso

ya ha sido puesto en marcha y es irreversible. El uso de tanques por los Soviets para reprimir la natural evolución de Hungría fue también una fuerte evocación moral".

Pineau censuró también la reciente actitud del Presidente Eisenhower acerca de los acontecimientos de los países comunistas, diciendo: "Creo que es un error el tratar de suplantar la presente influencia rusa con la influencia occidental. Hay vínculos geográficos e históricos normales entre los países europeos y Rusia, lo mismo que existen entre los países del este".

"No sabemos quién propagó el rumor — dijo el rey — pero creo que se originó en fuentes judías y francesas."

"En las últimas horas hemos recibido llamadas telefónicas y telegramas de todas partes del mundo".

El monarca manifestó que cree que los primeros informes perifericos de la nueva ciudad israelí de Jerusalén y que probablemente lo provocaron motivos políticos.

Victor Paz Estenssoro se refiere a diversos problemas de Bolivia

NACIONES UNIDAS, 26. — (UP). — El ex Presidente de Bolivia, Victor Paz Estenssoro, designado Embajador en Londres, declaró hoy que todo el estado de su país tendrá que ser vendido a los británicos si la Refinería de Texas es cerrada.

"En la actualidad vendemos Gran Bretaña la mitad de la producción, pero si los Estados Unidos cierran la Refinería de Texas, nuestro estado tendrá que ir al mercado británico", afirmó Paz Estenssoro, indicando la importancia que tendrá su misión como Embajador en Londres.

Dijo, sin embargo, que antes de hacerse cargo de la Embajada en Londres hará una visita a Japón, la India y Turquía. Agregó que permanecerá en Nueva York hasta el próximo día 3 de noviembre.

Informó a los periodistas que en el aspecto administrativo de las minas de esta nacionalidad, Bolivia es asediada por una firma minera norteamericana, pero subrayó que esto era solamente en el técnico.

En respuesta a una pregunta el ex Presidente declaró: "Las minas de estaño, definitivamente, continuarán nacionalizadas". Observó a continuación que, en cambio, una nueva mina, de zinc, será arrendada con regalías a una empresa norteamericana. "En esas negociaciones estamos actualmente", dijo.

Manifestó que el abastecimiento de artículos de consumo de primera necesidad, particularmente de alimentos, está mejorando en Bolivia. "Tenemos un serio problema en el abastecimiento por dificultades en el transporte", añadió. "Hoy que transportar de los puertos del Pacífico al interior del país la maquinaria y mercaderías que se necesitan en el país".

El ex Presidente boliviano habló con los periodistas antes de comenzar un viaje que se prolongará por tres días en su honor ofrecieron hoy los Embajadores de las repúblicas latinoamericanas y de los Estados Unidos.

El doctor José Vicente Trujillo, Embajador de Ecuador y presidente del grupo latinoamericano, pronunció una palabra de saludo de sus colegas al distinguido visitante.

Terminó diciendo que una vez sean puestas en vigor las medidas del plan estabilizador, Bolivia solicitará la cooperación de los Estados Unidos.

A la pregunta de un periodista contestó: "Tal cooperación pudiera ser parte como preámbulo y parte como ayuda".

En sus declaraciones a los periodistas Paz Estenssoro dijo que el estabilizador monetario, y que cuenta en esta tarea con asesoros norteamericanos que son altos funcionarios del Gobierno boliviano.

"Bolivia disminuirá sus gastos fiscales, y sus gastos en materia extranjera, y también fijará un nuevo tipo de cambio a principios del mes entrante", explicó. "Con este Plan pensamos llegar a la estabilización monetaria y a la balanza de pagos".

"En la fijación de un nuevo tipo de cambio — manifestó — Bolivia actuará en colaboración con el Fondo Monetario Internacional, de que es miembro".

En la pregunta de un periodista contestó: "Tal cooperación pudiera ser parte como preámbulo y parte como ayuda".

En la pregunta de un periodista contestó: "Tal cooperación pudiera ser parte como preámbulo y parte como ayuda".

En la pregunta de un periodista contestó: "Tal cooperación pudiera ser parte como preámbulo y parte como ayuda".

En la pregunta de un periodista contestó: "Tal cooperación pudiera ser parte como preámbulo y parte como ayuda".

En la pregunta de un periodista contestó: "Tal cooperación pudiera ser parte como preámbulo y parte como ayuda".

En la pregunta de un periodista contestó: "Tal cooperación pudiera ser parte como preámbulo y parte como ayuda".

En la pregunta de un periodista contestó: "Tal cooperación pudiera ser parte como preámbulo y parte como ayuda".

En la pregunta de un periodista contestó: "Tal cooperación pudiera ser parte como preámbulo y parte como ayuda".

En la pregunta de un periodista contestó: "Tal cooperación pudiera ser parte como preámbulo y parte como ayuda".

En la pregunta de un periodista contestó: "Tal cooperación pudiera ser parte como preámbulo y parte como ayuda".

En la pregunta de un periodista contestó: "Tal cooperación pudiera ser parte como preámbulo y parte como ayuda".

En la pregunta de un periodista contestó: "Tal cooperación pudiera ser parte como preámbulo y parte como ayuda".

En la pregunta de un periodista contestó: "Tal cooperación pudiera ser parte como preámbulo y parte como ayuda".

En la pregunta de un periodista contestó: "Tal cooperación pudiera ser parte como preámbulo y parte como ayuda".

En la pregunta de un periodista contestó: "Tal cooperación pudiera ser parte como preámbulo y parte como ayuda".

En la pregunta de un periodista contestó: "Tal cooperación pudiera ser parte como preámbulo y parte como ayuda".

En la pregunta de un periodista contestó: "Tal cooperación pudiera ser parte como preámbulo y parte como ayuda".

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS DIRECCION DE ARQUITECTURA Solicitase Propuestas Publicas para la ejecución de la obra gruesa de la ESCUELA No 2 DE NIÑAS DE SAN ANTONIO, con un presupuesto oficial de \$ 31.307.640.92.

SOCIEDAD CONSTRUCTORA DE ESTABLECIMIENTOS HOSPITALARIOS S. A. PROPUESTAS PUBLICAS Pavimentos de parquets para Centro de Salud de Lota

PROPUESTAS Se solicitan propuestas por adquisición de: 14.500 Kgs. de fierro redondo, 10 mm. en rollo. 5.600 Kgs. de fierro redondo 6 mm. en rollo. 3.600 Planchas de fierro acanalado No 24 galvanizadas, de 0,84 x 2,50 mts.

CAJA DE ACCIDENTES DEL TRABAJO PROPUESTAS PUBLICAS Puertas y ventanas para el Centro de Atención Rural de Lirquén

PROPUESTAS PUBLICAS DIRECCION DE VIALIDAD Oficina del Ingeniero de la Provincia de Santiago

PROPUESTAS PUBLICAS Llámase a propuestas públicas para el arrendamiento del lote fiscal No 24, plano 75, comuna Coyhaique, departamento y provincia de Aisen. Superficie: 76 hectáreas. Avalúo: \$ 115.000.

SERVICIO NACIONAL DE SALUD CENTRAL DE ABASTECIMIENTO PROPUESTAS PUBLICAS No 484 Artículos de loza, fierro enlozado, aluminio, vidrio y cuchillería para el día 5 de noviembre a las 15 horas.

SOCIEDAD CONSTRUCTORA DE ESTABLECIMIENTOS HOSPITALARIOS S. A. PROPUESTAS PUBLICAS Puertas y ventanas para el Centro de Atención Rural de Lirquén

SOLICITA PROPUESTAS TOMA DE VISTAS AEREAS ZONA PROVINCIA DE MALLECO DE MALLECO Llámase a propuestas públicas para la toma de vistas métricas aéreas en la provincia de Malleco.

DIRECCION DE PAVIMENTACION URBANA CHILE PROPUESTAS PUBLICAS COMUNA DE LOS ANGELES Se solicitan propuestas públicas para la ejecución de los siguientes trabajos de pavimentación de calzadas de hormigón de cemento vibrado y obras complementarias en la calle ALMAGRO, de la comuna de LOS ANGELES, con un presupuesto oficial de \$ 2.906.694.

MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO PROPUESTAS PUBLICAS SANTIAGO, 20 de octubre, 1956. Vistos estos antecedentes No 6.557, el Acuerdo Municipal No 527, adoptado en sesión celebrada el 17 de octubre en curso y teniendo en cuenta lo establecido en los números 6 y 7 del Art. 93 y Art. 70 de la Ley Orgánica de Municipalidades.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS DIRECCION DE VIALIDAD - CHILE INSCRIPCION ESPECIAL Llámase a Inscripción Especial de Contratistas inscritos en Primera Categoría en el Registro General de la Dirección de Vialidad, para la construcción del Túnel Lo Prado, en el camino de Santiago a Valparaíso y de 9 Kms. de caminos de acceso, con un presupuesto aproximado de \$ 2.500.000.000.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS DIRECCION DE VIALIDAD - CHILE INSCRIPCION ESPECIAL Llámase a Inscripción Especial de Contratistas inscritos en Primera Categoría en el Registro General de la Dirección de Vialidad, para la construcción del Túnel Lo Prado, en el camino de Santiago a Valparaíso y de 9 Kms. de caminos de acceso, con un presupuesto aproximado de \$ 2.500.000.000.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS DIRECCION DE VIALIDAD - CHILE INSCRIPCION ESPECIAL Llámase a Inscripción Especial de Contratistas inscritos en Primera Categoría en el Registro General de la Dirección de Vialidad, para la construcción del Túnel Lo Prado, en el camino de Santiago a Valparaíso y de 9 Kms. de caminos de acceso, con un presupuesto aproximado de \$ 2.500.000.000.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS DIRECCION DE VIALIDAD - CHILE INSCRIPCION ESPECIAL Llámase a Inscripción Especial de Contratistas inscritos en Primera Categoría en el Registro General de la Dirección de Vialidad, para la construcción del Túnel Lo Prado, en el camino de Santiago a Valparaíso y de 9 Kms. de caminos de acceso, con un presupuesto aproximado de \$ 2.500.000.000.

Servicios cablegráficos de United Press, France Presse y Ansa

La implacable rebelión de los húngaros amenaza derribar el Imperio Soviético El pueblo no ha obedecido órdenes de Imre Nagy

VIENNA, 26. (UP). — (Por Franz Cyrus). — Los rebeldes triunfantes cortaron hoy los principales accesos al centro de Budapest hacia occidente, en una acción resuelta para aislar al tambaleante gobierno comunista de Imre Nagy dentro de la ciudad capital.

Los rebeldes a esta información que las autoridades de Budapest hacían el límite con Austria, se apresuraron a enviar un gran contingente de tropas para que vigilaran los obstáculos levantados por las unidades rebeldes, al parecer reforzadas con miembros del ejército húngaro, operan en el oriente de la ciudad.

Los rebeldes en la noche a territorio de una ambulancia llena de heridos. El ejército cruzó la frontera desde Nikolsdorf. Entretanto, los rebeldes en un gran número de puntos de la frontera de Magyaróvár, a 29 kilómetros al sur de Budapest, se cruzaron el límite.

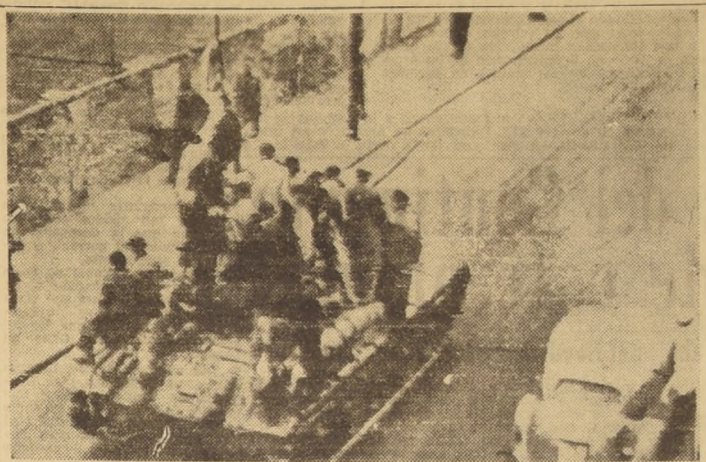
Un empleado de los ferrocarriles austriacos a cargo de la estación, junto al punto de cruce de Nikolsdorf, expresó que todos los trabajadores ferroviarios húngaros están en huelga.

Entre tanto, la estrategia rebelde parece ser rodear a Budapest con fuertes bolsones de resistencia. Esto obstaculizará al no detiene, toda tentativa soviética de reforzar a las cuatro divisiones del ejército rojo que luchan ya para apuntalar al régimen comunista.

Un empleado de los ferrocarriles austriacos a cargo de la estación, junto al punto de cruce de Nikolsdorf, expresó que todos los trabajadores ferroviarios húngaros están en huelga.

Entre tanto, la estrategia rebelde parece ser rodear a Budapest con fuertes bolsones de resistencia. Esto obstaculizará al no detiene, toda tentativa soviética de reforzar a las cuatro divisiones del ejército rojo que luchan ya para apuntalar al régimen comunista.

Entre tanto, la estrategia rebelde parece ser rodear a Budapest con fuertes bolsones de resistencia. Esto obstaculizará al no detiene, toda tentativa soviética de reforzar a las cuatro divisiones del ejército rojo que luchan ya para apuntalar al régimen comunista.



BUDAPEST, (Hungría). — Un grupo de ciudadanos con la bandera húngara desplegada, recorre las calles de la capital en un lenguaje ruidoso captado, en los momentos culminantes de la lucha. (Radiofoto de UNITED PRESS).

El "Plan Eisenhower" podría ser una realidad en enero próximo

WASHINGTON, 26. (UP). — Existe la opinión en algunos países de América Latina de que el plan que celebrará en enero la Comisión de Representantes Presidenciales puede conducir al establecimiento de un programa de ayuda económica para la América Latina similar al Plan Marshall, de Europa.

El presidente de la Organización de Estados Americanos (OEA), Dr. César Tulio Delgado, que acaba de regresar a Washington después de una gira de un mes por América Latina, dijo en conferencia de prensa celebrada hoy que los funcionarios de algunos de los países que visitó creen que éste es el momento más propicio para iniciar tal plan.

Delgado dijo que el problema más grave que afronta la OEA es su reducido presupuesto. Agregó que, simplemente, no hay fondos suficientes en el presupuesto para que la OEA pueda llevar hasta su terminación los planes que ahora estudia o preparar nuevos programas.

Después declaró que América Latina reaccionó favorablemente ante la labor de la OEA, y dijo que los gobiernos latinoamericanos esperan con ansiedad las numerosas reuniones que se celebrarán este año y el próximo en toda la América Latina.

Después declaró que América Latina reaccionó favorablemente ante la labor de la OEA, y dijo que los gobiernos latinoamericanos esperan con ansiedad las numerosas reuniones que se celebrarán este año y el próximo en toda la América Latina.

El Primer Presidente constitucional de Viet Nam Meridional, asumió

SAIGON, 26. (UP). — El Presidente de Viet Nam Meridional, Ngô Dinh Diem, promulgó hoy la nueva Constitución, para la cual ha servido de modelo la de la República Argentina, además de las de los Estados Unidos y las Filipinas.

El comercio australiano para hacer la proclamación. Esta solemnidad se efectúa en el primer aniversario de la fundación de la República de Viet Nam Meridional.

El comercio australiano para hacer la proclamación. Esta solemnidad se efectúa en el primer aniversario de la fundación de la República de Viet Nam Meridional.

El comercio australiano para hacer la proclamación. Esta solemnidad se efectúa en el primer aniversario de la fundación de la República de Viet Nam Meridional.

El comercio australiano para hacer la proclamación. Esta solemnidad se efectúa en el primer aniversario de la fundación de la República de Viet Nam Meridional.

El comercio australiano para hacer la proclamación. Esta solemnidad se efectúa en el primer aniversario de la fundación de la República de Viet Nam Meridional.

El comercio australiano para hacer la proclamación. Esta solemnidad se efectúa en el primer aniversario de la fundación de la República de Viet Nam Meridional.

COTIZACION Mundial de productos y metales

COBRE EN ESTADOS UNIDOS. NUEVA YORK, 26. (U. P.). — El cobre para entregas futuras, cerró hoy con alza de 46 a 60 puntos en ocho de sus posiciones. Se vendieron 26 lotes.

Los precios de cierre, con los puntos de alza entre paréntesis, fueron los siguientes: Octubre, 23.36 (40); noviembre, 23.45; diciembre, 23.46 (50); enero, 23.28 (51); febrero, 23.26 (46); marzo, 23.23 (48); abril, 23.20 (49); mayo, 23.18; junio, 23.14 (54); julio, 23.10 (55); agosto, 23.08; y septiembre, 23.07.

El estaño subió de tres a 4 1/2 libras esterlinas. Se vendieron 40 toneladas. El estaño para entrega inmediata cerró a 277 1/2 comprador y 278 vendedor, y para entrega a 90 días, a 278 1/2 y 279, respectivamente, la tonelada.

El plomo subió de tres a 4 1/2 libras esterlinas. Se vendieron 325 toneladas. El plomo para entrega en octubre cerró a 215 comprador y 215 1/4 vendedor, y para entrega en enero, a 112 1/2 y 114, respectivamente, la tonelada.

El zinc subió de 28 a una libra esterlina. Se vendieron 1.050 toneladas. Para entrega en octubre cerró a 94 3/4 comprador y 97 vendedor, y para entrega en enero, a 94 y 94 1/4, respectivamente, la tonelada.

Las acciones subieron hoy por tercera vez en lo que va de la semana. Al mismo tiempo, aumentó el volumen de las operaciones en la Bolsa de Valores.

Los precios de cierre fueron: Noviembre, 172 nominal; diciembre, 159 nominal; enero, 168.50 vendedor; febrero, 162.50 nominal; marzo, 162.50 nominal; abril, 162 comprador; mayo, 162 nominal; junio, 162 vendedor; julio, 160 comprador; agosto, septiembre y octubre, 159.50 comprador.

OPINIONES SOBRE LOS DEBERES DE LA PRENSA DIO A CONOCER PIO XII

CASTEL GANDOLFO, 26. (UP). — Su Santidad Pio XII exhortó hoy a los periodistas a que "jamás sacrifiquen la verdad para complacer el amor del día o halagar el gusto de los lectores".

Setecientos que los periodistas debían tratar de formar su propio juicio imparcial antes que seguir la tendencia de la opinión pública que, dijo, "a veces es peligrosamente inestable y apasionada".

El Sumo Pontífice hizo sus manifestaciones durante la audiencia especial que concedió a los directores de agencias noticiosas de doce naciones europeas.

El programa idéntico de las décadas recientes, prosiguió el Papa, ha colocado a los periodistas en posición de llevar su palabra a "millones de personas, a un pueblo entero, a la humanidad toda".

Las agencias noticiosas, "más que el hombre de la calle, tienen la oportunidad de conducir a la opinión pública por el sendero de la verdad y el derecho".

"Pero pueden también pensarse inopinadamente a la disposición de una opinión pública pervertida por el error y el prejuicio —añadió— y de este modo cargar con la responsabilidad principal cuando éste termina contaminando al conjunto de la vida social."

"El siglo actual muestra ejemplos y nombres suficientes para ilustrar estos dos aspectos, particularmente el último. No ocultamos los obstáculos que se interponen al periodista cuando quiere ser leal a su tarea ante Dios y los hombres amantes de la justicia."

"En primer lugar, la prensa y la radiofonía lo tiranizan (francés) plaza. Esta dificultad, la menor de todas, sería ya suficiente. Haría a menudo lo obliga a suministrar material a la mesa impaciente informaciones todavía no terminadas, insuficientemente verificadas, mediatas y maculadas."

"La situación es incomparablemente más grave —continuó el Santo Padre— cuando los periodistas de los diarios y de la radiofonía no pueden disponer libremente de esos medios poderosos para la difusión del pensamiento, porque están regidos por poderosas manos, organizaciones, partidos o quienes suministran los fondos."

"Y, finalmente, los periodistas deben tener en cuenta lo que sus lectores y escuchas piensan y desean, éstos es la opinión pública, la que debe encaminar en la dirección correcta. Si no lo hiciera, no sería leído ni escuchado, y no satisficiera las exigencias de su profesión."

"El ideal, por consiguiente, es mantener la más franca objetividad, sin dejarse jamás del contacto con el público. Sólo podemos exhortarles que siempre luchan en pos de este ideal y que jamás sacrifiquen la verdad, la divina verdad, el bien común para satisfacer a los amos del día o complacer el gusto de lectores y escuchas."

GUATEMALA, 26 (UP). — El Ministro de Relaciones Exteriores dijo hoy formalmente que su Embajador en Honduras informó a aquel Gobierno del deseo de continuar las relaciones amistosas entre ambos, y que la misma gestión la hicieron los enviados de los demás países de Centroamérica.

LA HABANA, 26 (UP). — El comité ejecutivo de la Sociedad Interamericana de Prensa (SIP) decidió hoy que Germán Ornes es dueño legítimo del diario "El Caribe" de Ciudad Trujillo. Para adoptar esta resolución, el comité se apoyó en la resolución unánime de la comisión designada para estudiar dicho caso.

PARAMARIBO (Guayana Holandesa) 26 (UP). — Continuaron hoy paralizados, por segundo día, los trabajos de las minas de Bauxita Billiton, de propiedad holandesa, a consecuencia de la huelga de su millar de trabajadores.

BUENOS AIRES, 26 (UP). — El Subsecretario de Salud Pública, Francisco Elizalde, exhortó hoy al público a abstenerse de comprar en el "mercado negro" vacunas antipoliomielíticas Salk traídas en avión de los Estados Unidos con tal destino, y anunció que el Gobierno ya ha recibido 1.500.000 inyecciones del total de 8.000.000 pedidas bajo licencia oficial.

MILAN, 26 (UP). — Un alto dirigente del comercio italiano que viaja a Brasil con una misión de destacados industriales, expresó hoy la esperanza de fomentar la colaboración económica entre los dos países.

TOKIO, 26 (UP). — Las autoridades japonesas se dedican hoy a buscar a dos turistas argentinas para poder entregarles una "gran suma" de dinero donado por los ciudadanos de Nagasaki después de un robo de que fueron víctimas las viajeras.

HONG KONG, 26 (UP). — Las autoridades filipinas denegaron el permiso para viajar a Filipinas a la actriz de cabaret cubana Margó, más conocida como "Bomba Z". El Cónsul de Filipinas rechazó la solicitud de permiso presentada por Margó porque, según dijo, sus presentaciones anteriores en Manila provocaron protestas de los organismos religiosos y cívicos de Filipinas.

Los EE. Unidos tienen potente carga atómica contra los submarinos

WASHINGTON, 26. (U. P.). — La Armada confirmó que posee una carga atómica de profundidad, que puede destruir un submarino a varios kilómetros de distancia.

El vicealmirante W. V. Davis, jefe de operaciones navales a cargo de la aviación naval, confirmó la existencia de "Lulu" ayer, en el curso de un discurso improvisado ante un grupo de cronistas de aviación.

Sus declaraciones no fueron aprobadas de antemano por el Departamento de Defensa, y provocaron numerosas conferencias telefónicas entre altos funcionarios de la Defensa y la Armada.

"Lulu" fue probado el año pasado cerca de la costa del Pacífico de Estados Unidos, en una explosión a gran profundidad. A principios de este mes, el Secretario de la Armada, Charles S. Thomas, mencionó una nueva arma secreta que había de "revolucionar" la guerra submarina.

El 25 de septiembre, en Newport News (Virginia), el almirante Arleigh A. Burke, jefe de operaciones navales, dijo que la Armada contaba con "nuevo tipo de bomba atómica a gran profundidad", pero no aclaró si era atómica. Sin embargo, manifestó que ofrecerá grave peligro para el servicio submarino enemigo.

Residencia, Hospedaje, Tintorerías, Jabonerías, etc. Jabón de Lavar, tipo Alemán, Jabón en polvo, Jabón detergente, Jabón amarillo. Pida muestras, sin compromiso.

Es de interés para todas las personas que hayan adquirido PARCELAS PINERAS, se sirvan pasar por calle Unión Central 1010, departamento 902, por tener asuntos de interés que comunicarles.

Horas de atención: Mañana, de 10 a 13 horas — Tarde, de 16 a 19 horas

AVISO IMPORTANTE. Es de interés para todas las personas que hayan adquirido PARCELAS PINERAS, se sirvan pasar por calle Unión Central 1010, departamento 902, por tener asuntos de interés que comunicarles.

Horas de atención: Mañana, de 10 a 13 horas — Tarde, de 16 a 19 horas

Horas de atención: Mañana, de 10 a 13 horas — Tarde, de 16 a 19 horas

COMUNISTAS PROVOCAN GRAVES DISTURBIOS EN CALLES DE SINGAPUR

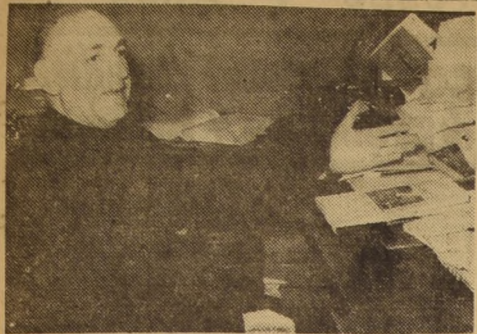
SINGAPUR, 26 (UP). — Por Robert D'Arcy. — Las turbas chinas hoy con las turbas de agitación en las calles de Singapur, en el segundo día de disturbios.

Las autoridades británicas dicen que siete personas fueron muertas y otras 51 quedadas heridas.

Las autoridades manifestaron que los siete muertos son chinos, cinco de los cuales murieron en los choques. Añadieron que 27 de los heridos lo fueron por las balas hechas por los rebeldes.

Al anoecer hoy los manifestantes parecían limitarse a agitarse, pero a las 10 de la noche se reanuda la lucha. Las autoridades británicas dicen que se requiere su ayuda.

Al anoecer hoy los manifestantes parecían limitarse a agitarse, pero a las 10 de la noche se reanuda la lucha. Las autoridades británicas dicen que se requiere su ayuda.



DESTACA UNA LABOR.— El Revdo. Padre Carlos Pomar, Provincial de la Compañía de Jesús en Chile, destaca la labor educacional de esa congregación religiosa en el país. Hizo recuerdos del Padre Hurtado (Q. E. P. D.)

Brillante trayectoria educacional exhibe a través de cien años, el Colegio San Ignacio

La historia de la Compañía de Jesús se remonta al Siglo XVI y de ahí nace la creación de ese plantel.

Cuenta la crónica anónima de 1600 que el P. Baltasar de Piñas no pensaba establecer en Chile otra cosa que misiones jesuitas. Era el año de 1593. Hacía mucho tiempo que los vecinos, autoridades civiles y el obispo de Santiago venían solicitando el establecimiento de los jesuitas, y dado que los colegios humanísticos eran una innovación introducida por la Compañía de Jesús en la constitución de las órdenes religiosas, todos los vecinos de Santiago anhelaban un Colegio.

SIGLO DIECINUEVE.— Al rey le aconteció en el siglo XIX. Montt en 1843 insistió en que

El P. Piñas consideró que la colaboración de los habitantes del Reino de Chile en la obra misional ayudaría mucho a los misioneros, y que un establecimiento en Santiago sería para los padres una ocupación excelente, y una ampliación de la acción de la Compañía anunció a la ciudad que había decidido crear un colegio. Grande fue la felicidad de los habitantes, y el establecimiento docente de Santiago fue la semilla de una vasta obra educacional que llegó a los confines de Chile y a la antigua provincia de ultramarina de Mendoza.

Compañía no rehusaba el trabajo pero halló que el señor Ministro de Justicia, Culto e Instrucción Pública deseaba, dentro de su criterio autoritario, limitar férreamente el trabajo de la orden.

Los superiores no pudiendo aceptar tan rígidos conceptos creyeron que la Compañía no podía limitar el porvenir y declinó el ofrecimiento. Además, se disponía de pocos sujetos y esto, añadido a las muchas persecuciones que venía soportando desde su restauración en 1814, hizo que los jesuitas abandonaran Chile en 1846.

Dos años más tarde, llegaron de paso a Valparaíso, y el Arzobispo de Santiago, Rafael Valdivieso, dejó en Chile al P. Ildefonso de la Peña y al H. Antonio Domingo para misionar. Era el Padre de la Peña un hombre de Dios, más apostol que superior, de grandes condiciones para el duro trabajo de la predicación constante, aunque con defectos de aspereza en su carácter. Era amigo del Papa Gregorio XVI, más apostol que superior, de grandes condiciones para el duro trabajo de la predicación constante, aunque con defectos de aspereza en su carácter. Era amigo del Papa Gregorio XVI, más apostol que superior, de grandes condiciones para el duro trabajo de la predicación constante, aunque con defectos de aspereza en su carácter.

Tres años más tarde, llegaron de paso a Valparaíso, y el Arzobispo de Santiago, Rafael Valdivieso, dejó en Chile al P. Ildefonso de la Peña y al H. Antonio Domingo para misionar. Era el Padre de la Peña un hombre de Dios, más apostol que superior, de grandes condiciones para el duro trabajo de la predicación constante, aunque con defectos de aspereza en su carácter. Era amigo del Papa Gregorio XVI, más apostol que superior, de grandes condiciones para el duro trabajo de la predicación constante, aunque con defectos de aspereza en su carácter.

Como economistas podemos señalar a Ramón Santelices, Guillermo Subercaseaux Pérez, Ricardo Salas Edwards que nos dejaron escritos brillantes de sus asignaturas. Raimundo Larrain Valdés, Alfredo Barros Errázuriz, Alejo Lira Infante, Alejandro Huneeus G. Huidobro, Juan Enrique Concha Subercaseaux defensores de la cuestión social de miras elevadas y actuaciones brillantes. En la enseñanza universitaria hay muchos nombres del Colegio: Arturo Baeza Gofí, Francisco Javier Domínguez Solar, Manuel Somarriva, Undurraga, Ramón Salas Edwards y otros.

En la Sorbona dictó sus clases Alejandro Álvarez, Jofre miembro del Instituto de Francia y actual miembro de la Corte Internacional de Justicia. En la agricultura se han distinguido varios presidentes de la Sociedad Nacional de Agricultura como Máximo Valdés Fontecilla y otros. Como creador del Instituto de Experimentación Agrícola, Enrique Matte Eyzaguirre. Como fundador de la Facultad de Agronomía de la Universidad Católica, Federico Scott.

Músicos de nota como Celirio Pereira, Acario Cotapos Próspero Bisquert. Pintores como José Tomás Errázuriz Urmeneta, Hernán Larrain Peró, Miguel Venegas Cifuentes; en la Escultura, Federico Casas Basterrica.

Y finalmente hombres de bien que en el parlamento y en los cargos de Ministro unos 214, en la presidencia Banco Central, como Ismael Tocornal Tocornal, en las múltiples actividades de la vida han hecho honor a la formación recibida, a la religión, y a la patria.

Po Valdivieso, los bienhechores Pbro. Juan Ugarte, el Obispo electo de Ancud, don Gabriel Tocornal y los senadores Fernando Lamazán Mujica y Francisco Ignacio Ossa Mercado, se compró el sitio de Alonso Ovalle y se levantaron los muros.

Entre carpinteros que martillaban y paredes que evaporaban las últimas humedades de su reciente construcción, 44 pequeños y medianos alumnos se reunieron el 1.º de mayo, no para celebrar el comienzo, que no hubo fiestas ese día, sino para

empezar a estudiar. Era rector el P. Ignacio Guzmán, que había dirigido en Italia los colegios de Forno y Ferrara. Aseoraban al P. Rector los P. Ugarte, Eulich, Funes y otros. El sistema que se usó fue el (PASA A LA PAGINA 11)

Ilustres hombres del Continente fueron alumnos de este plantel

Breve reseña de algunos de ellos, gracias a un trabajo del Revdmo. Padre Walter Hanisch.

En los comienzos de la Presidencia de Federico Errázuriz (que educó sus hijos en el colegio: Federico, Javier, Ladislao, Rafael y Elías) logró el Colegio la libertad de exámenes, por decreto del Ministro Abdón Cifuentes. Cuando cesó al cabo de dos años, el privilegio por una campaña injusta y, sobre todo, falsa, el mismo Presidente avisó al Colegio para que se dieran todos los exámenes a mediados de año para usufructuar por última vez del privilegio.

Ofreció el Presidente que a fines de año otorgaría definitivamente libertad de exámenes al Colegio, pero no fue así.

Fuera de este período los exámenes se daban ante comisiones del Instituto y bastante sufrían los alumnos. Dice Carlos Silva Viduosa ex alumno, después de elogiar a don Paulino Alfonso, que era un examinador bondadoso: "Ignoro si los niños de hoy pasan por esos días de terror que nosotros sufrimos. Los que entonces recibíamos educación en colegios religiosos —eran los tiempos en que los demonios de las luchas teológicas andaban sueltos por el mundo y envenenaban la vida— sabíamos que había hombres bastante crueles, para castigar en los niños el delito de las doctrinas profesadas por sus maestros. Y cada examen era una ocasión de pavor cuyo solo recuerdo me oprime y me indigna". (Retratos y Recuerdos Pág. 160).

La cuestión exámenes fue para el Colegio un problema desde 1858 en que se adoptaron los estudios del Instituto Nacional. Sus períodos más álgidos fueron desde 1858 a 1872 y después de 1879 hasta 1916, en que se suavizó mucho el régimen. Julio Monteburuno López le escribió al P. Joaquín Bahi, que era rector

decorado por el Gobierno y que fue profesor precisamente en la época más álgida de estas dificultades, que se conocía que fueron muy duros en aquellos años con los alumnos y que le pedía disculpa por aquellas actitudes y le agregaba que reconocía en el P. Bahi un excelente profesor, que siempre presentó sus alumnos muy bien preparados.

Arturo Alessandri Palma, cuando llegó al Colegio a dar el pesame por el fallecimiento del P. Carlos Galcerán porque había sido el último confesor de doña Rosa Ester Rodríguez, su esposa, contó lo siguiente: Los estudiantes distinguidos eran nombrados examinadores por la Universidad y el fue nombrado examinador de Historia. Le tocó una vez que se presentaran los alumnos de San Ignacio un presidente de mesa que tomaba las bolitas negras de votación de sus colegas y a cada alumno que se presentaba a examen le ponía tres negras. Indignado el León por este atropello, le dijo que él tenía derecho a votar y que lo que hacía el presidente era injusto. Acaloróse el presidente y mucho más el señor Alessandri y tomando las dichas tres negras las arrojó al fondo de la sala; delto por el cual fue suspendido de su cargo y perdió sus emolumentos, pero decía que estaba contento de haber sido un defensor de la justicia.

El latín y la filosofía eran dos ramos orgullo del Colegio. Así lo dice Ramón Subercaseaux y de la filosofía dice Domingo Amunátegui Solar en su Bosquejo de la Literatura Chilena que era un ramo en que estaban muy bien preparados los alumnos del Colegio. Huespedes ilustres vivieron en el Colegio: Juan Zorrilla de San

Martín, Carlos Bern, hijo del Presidente del Uruguay y Ladislao Errázuriz, hijo de don Federico Errázuriz Zañartu. Por las noches y por turno preparaban un excelente café, regalo de un Presidente americano a don Federico y del cual tenía una cuota su hijo. Lo preparaban por turno y también por turno lavaban las tazas.

De esta bulliciosa turba de muchachos salieron para variados empleos y crearon numerosos periódicos y diarios. Carlos Walker publicó La República Literaria, Raimundo Larrain Covarrubias con su madre y un grupo de amigos "La estrella de Chile", la revista de más larga vida en Chile en el siglo XIX. Ramón Subercaseaux: La Revista de Artes y Letras, la segunda en vitalidad de esa época.

Luis Barros Méndez, es autor de los versos del Cementerio General: Ancha es la puerta, pasajero, y ante el misterio de la tumba (advertir que aquí guardan el sueño de la muerte) la fe, la caridad y la esperanza.

La primera vez que Alfredo Irarrázaval Zañartu sintió la poesía fue al celebrar a un zorzal que se coló a oír la clase del Hermano Suazo. Más tarde sería el célebre poeta de guitarra, la mejor poesía festiva que se ha escrito en Chile y el último de los periodistas románticos del país.

Hasta don Emiliano Larrain que fue presidente de la Congregación Mariana escribió sus versos místicos y confiados: "Dios es la suma bondad, sabe lo que nos conviene, harto fregados nos tiene; ¡Hácese su voluntad!" Años más tarde también Juan

Guzmán Cruchaga, diplomático y poeta, escribió esos versos que le dieron paso a todas las antologías:

Alma, no me digas nada que para tu voz dormida está mi puerta cerrada. De los poetas podemos pasar a los nombres de Carlos Morúa Vicuña, Angel Custodio Vicuña, J. Guillerme Guerra y tantos otros que con brillo defendieron los límites de Chile.

Como economistas podemos señalar a Ramón Santelices, Guillermo Subercaseaux Pérez, Ricardo Salas Edwards que nos dejaron escritos brillantes de sus asignaturas. Raimundo Larrain Valdés, Alfredo Barros Errázuriz, Alejo Lira Infante, Alejandro Huneeus G. Huidobro, Juan Enrique Concha Subercaseaux defensores de la cuestión social de miras elevadas y actuaciones brillantes.

En la enseñanza universitaria hay muchos nombres del Colegio: Arturo Baeza Gofí, Francisco Javier Domínguez Solar, Manuel Somarriva, Undurraga, Ramón Salas Edwards y otros.

En la Sorbona dictó sus clases Alejandro Álvarez, Jofre miembro del Instituto de Francia y actual miembro de la Corte Internacional de Justicia. En la agricultura se han distinguido varios presidentes de la Sociedad Nacional de Agricultura como Máximo Valdés Fontecilla y otros. Como creador del Instituto de Experimentación Agrícola, Enrique Matte Eyzaguirre. Como fundador de la Facultad de Agronomía de la Universidad Católica, Federico Scott.

Músicos de nota como Celirio Pereira, Acario Cotapos Próspero Bisquert. Pintores como José Tomás Errázuriz Urmeneta, Hernán Larrain Peró, Miguel Venegas Cifuentes; en la Escultura, Federico Casas Basterrica.

Y finalmente hombres de bien que en el parlamento y en los cargos de Ministro unos 214, en la presidencia Banco Central, como Ismael Tocornal Tocornal, en las múltiples actividades de la vida han hecho honor a la formación recibida, a la religión, y a la patria.

Un rostro fresco y pulcro despierta simpatía!



LOCION PARA DESPUES DE AFEITARSE ATKINSONS

En dos perfumes: LAVANDA INGLESA Y COLONIA

Goce en su rostro la sensación vivificante que le brinda esta lujosa Loción para Después de Afeitarse perfumada con un finísimo aroma! Su cutis, fresco, suave revelará esa pulcritud y esmero en el arreglo personal que despierta admiración... que siempre conquista el éxtol.

UN SIGLO DE VIDA CULTURAL

COLEGIO SAN IGNACIO



Vista parcial del Colegio San Ignacio



Vista parcial del Altar de la Iglesia de San Ignacio

ASISTA HOY A LA GRAN KERMESSE CENTENARIO COLEGIO SAN IGNACIO

AVENIDA BILBAO 2810

FESTIVAL DE JUVENTUD

A beneficio de las Misiones de los alumnos araucanos y celebración del centenario del Colegio San Ignacio.

ORQUESTA, VARIEDADES Y RIFAS



LA ASOCIACION DE EX ALUMNOS DEL "COLEGIO SAN IGNACIO" EN EL AÑO DE LA GRATITUD Y EL RECUERDO

ALONSO OVALLE 1465 — TELEFONO 63064

Con inauguración del Monumento a la Campana, San Ignacio inicia festividades centenarias

ACTO PROGRAMADO PARA EL MEDIODIA, EN ALONSO OVALLE 1454, CON ASISTENCIA DEL EX ALUMNO MAS ANTIGUO.

Hoy al mediodía se dará comienzo a los actos con que el Colegio "San Ignacio" celebra su centenario. El acto, consultado para hoy, a las 12 horas, en el mismo local del plantel, Alonso Ovalle 1454, consiste en la inaugura-

ción del monumento a la campana que ha sido levantado en el interior del Colegio, frente a la entrada principal.

Hablará allí, en primer lugar, el que fue alumno del colegio en 1885, señor Alfredo Barros

Errázuriz, y en seguida hará uso de la palabra un miembro del actual sexto año de humanidades.

Poco después se procederá a inaugurar la exposición retrospectiva de fotografías de ese colegio, la que ha sido prepara-

da por el Padre Carlos Vergara Márquez de la Plata.

Finalmente, hoy, a las 13 horas, se procederá a iniciar la kermesse en el estadio ubicado en la Avenida Bilbao 2810.

RESTO DEL PROGRAMA. — El resto del programa oficial consulta los siguientes actos:

LUNES 29 DE OCTUBRE. — A las 19 horas: Conferencia en el Auditorium del Colegio, a cargo del profesor universitario, señor Ricardo Litcham.

Tema: "Los poemas mayores sobre San Ignacio en la poesía hispanoamericana".

MIERCOLES 31 DE OCTUBRE. — A las 12 horas: Bendición del nuevo colegio de Av. Pucuro 2743, por el Eminentísimo señor Cardenal con la asistencia del Excmo. señor Presidente de la República.

VIERNES 2 DE NOVIEMBRE. — A las 8.30 horas: Misa de Requiem por los profesores y ex alumnos fallecidos.

SABADO 3 DE NOVIEMBRE. — A las 8.30 horas: El Excmo. y Rdm. Mons. Maximiano Valdés Subercaseaux, Obispo de Osorno, celebrará la Santa Misa por los miembros del clero secular y regular egresados del Colegio San Ignacio.

A las 11 horas: Hora Santa en la Capilla Doméstica, para los mismos, predicada por Mons. Valdés.

A las 19 horas: Velada de gala en el Teatro Municipal.

DOMINGO 4 DE NOVIEMBRE, DIA DE CLAUSURA. — A las 11.30 horas: Misa de Acción de Gracias. Oficiará el Excmo. señor Arzobispo de La Serena, Mons. Alfredo Cifuentes G. Predicará el Pbro. José Manuel Barros Matte.

Te Deum por el Excmo. señor Nuncio Apostólico, Monseñor Sebastián Baggio.

A las 13 horas: Banquete de clausura en los patios del Colegio.



DISTINGUIDO PROFESOR DE MUSICA. — Entre otros valores actuales de la planta de profesores egresados del Colegio San Ignacio, está el Rvdo. Padre Francisco Dusuel. Sus profundos conocimientos en música no sólo le han permitido formar un magnífico conjunto coral, sino que también es autor de varias composiciones. En el grabado, en uno de los continuos ensayos diarios

Vidriería ESTEBAN DELL'ORTO S.A.



Ofrece en sus nuevos locales de venta en San Francisco 251-253 y en el tradicional negocio de Calle Estado 149.

Lozas, Cristalerías, Aluminios, Enlozados, Artículos para regalos.

Además, mantiene un selecto surtido en Espejos, Cristales y Vidrios.

Dell'Orto
FUNDADA EN 1875
San Francisco 251 - 253 Teléfono 83767
Estado 149 Teléfono 381321

BRILLANTE TRAYECTORIA...

(DE LA PAGINA 10)

"Ratio Studiorum", que sólo se siguió hasta 1858.

Gurú no sirvió para organizar el Colegio. Enfermo, bondadoso, estaba destinado a ambientes más apacibles.

El P. Juan Pujol llegó a Chile en 1837, observó y al ser nombrado Rector en 1858 tuvo un solo fin: organizar; a través de diez años su figura lejana y cuidada es símbolo de una autoridad que había triunfado.

El trazó el primer reglamento del colegio que fue quemado y del cual no se guarda recuerdo. Pero un colegio, más que un reglamento es una tradición. Más adelante se harían otros, sencillos, pero que mostraban el ideal de una enseñanza, el orden externo y el espíritu que dirige todo, desde las distinciones hasta los castigos.

Un medio ennobecedor del alma es la devoción a la Virgen. Desde entonces ella preside todo el Colegio y desde 1858 agrupa en la Congregación Mariana un grupo escogido de alumnos buenos, en su mayor parte, y agrega un viejo informe: "y algunos de los peores por ver si se corrigen". La Congregación fue la primera asociación de ex alumnos, porque los que salían del Colegio querían seguir participando de sus devociones y fiestas.

Sólo una pequeña capilla que se atestaba de gente, fue el primer centro de irradiación espi-

ritual del Colegio, convencido Pujol de que era necesario tener una iglesia grande, bella y artística, lanzó la idea. El P. Calixto Gorrío lanzó una proclama en la cual se pedía dinero para la iglesia. Se conserva un libro en que se anotaban las limosnas; en la letra B se lee: "Diego Barros Arana, 10 pesos". No fue el más generoso, pero es curioso recordarlo. El H. Ramiro recorría a caballo la ciudad (el Ford de entonces) y recibía limosnas y rechazos; alguna vez consta que se quejó de las humillaciones. Lo más bello no consta, las veces que no se quejó. El arquitecto Eusebio Chelli hizo los planos, que no quiso entregar, tal vez por quererlos demasiado. El trazó los planos de la joya arquitectónica del siglo XIX en Chile: "La Recoleta Dominicana", copia en pequeño de San Pablo, extramuros de Roma. Con la iglesia pasó lo que se decía en la Colonia de los edificios jesuitas, que las iglesias eran magníficas y las casas modestas y sencillas. La casa de adobe se cobijaba a la sombra de la iglesia de cal y ladrillo, alta, severa y bien decorada.

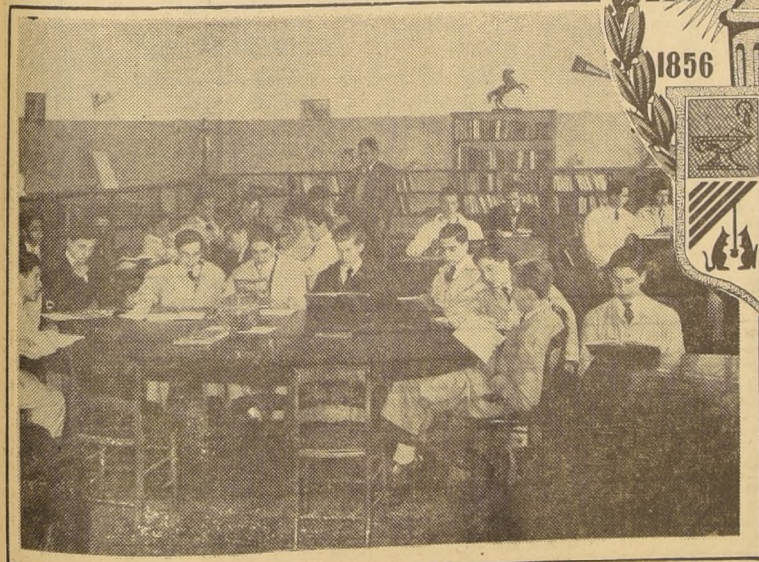
A su primera piedra asistió el Arzobispo y, entre padrinos y madrinras, se llevaron el primer lugar los parientes del Conde de la Conquista (que por su feudo de la Compañía más bien debió llamarse Conde de la Compañía de Graneros) y recordemos a doña Nicolasa Toro de Correa

de Saa, tercera heredera del título.

Fue inaugurada la iglesia en 1872, consagrándola un obispo jesuita. El Presidente de la República, Federico Errázuriz, envió ese día a sus Ministros: Aníbal Pinto, Eulogio Altamirano, Adolfo Ibáñez, asistieron también senadores y diputados y unos 100 ex alumnos.

Por estos años, los alumnos del Instituto Nacional hacían diabluras, que a veces pasaban de castaño oscuro y eran repetidas por todos los Colegios, con los consiguientes trastornos, pero San Ignacio, sin ser ajeno a ellas, era más moderado en sus diabluras.

CIEN AÑOS AL SERVICIO DE LA PATRIA COLEGIO SAN IGNACIO

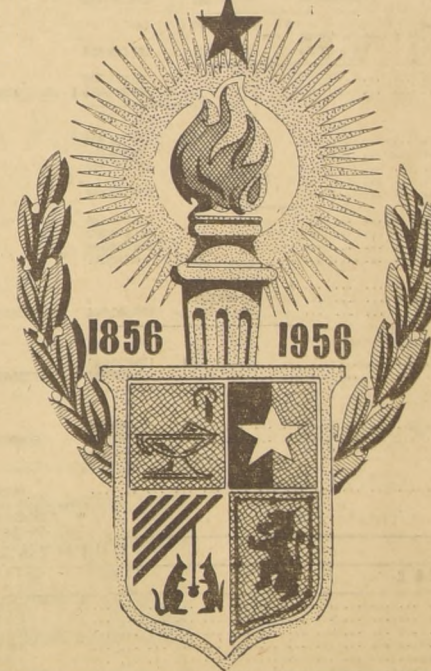


(Vista parcial de la Biblioteca del Colegio San Ignacio)

Nuestro más cálido homenaje al Colegio San Ignacio en la celebración de su centenario.

CASA GARCIA SUMINISTRA TODOS LOS UNIFORMES DE ESTE PRESTIGIOSO ESTABLECIMIENTO EDUCACIONAL

VENDE MAS **CASA GARCIA** Y TIENDA BARATO ALAMEDA 419 AVENIDA ESPAÑA



Homenaje al Centenario del Colegio San Ignacio, de los

ALMACENES Paris m.f. Alameda y San Antonio

El Cimiento Inmortal...

La Educación es el cimiento inmortal que nos acerca, dentro de nuestras limitaciones, al gran misterio que nos rodea. Y es la única fuerza capaz de salvar algún día a la humanidad de sus temores ancestrales

Los Colegios son el más poderoso baluarte de nuestras esperanzas de un mundo mejor, porque forman generaciones mejores. Y cuando un Colegio como el de San Ignacio, semillero de ciudadanos probos, cumple su Centenario, nuestra admiración es su aureola y nuestro aplauso su premio



CONFESO EL VICTIMARIO DE MALVINA; PADRE DE ESTA LE PAGO \$ 500 PARA QUE LA QUEMARA VIVA

En una sensacional confesión formulada en la mañana de ayer, ante el juez de San Bernardo, don Gustavo Zeballos King, el joven de diecisiete años de edad José Gutiérrez Riquelme, declaró haber quemado viva a la niña Malvina Araya Miranosa por encargo del padre de la pueblana, el practicante del Hospital Arturiano Custodio Araya Araya, quien le pagó por la comisión de este monstruoso delito la suma de quinientos pesos.

El homicida, según se ha dado a conocer, estaba unido al precitante Araya por una firme amistad, siendo la niña — que nace pero habla

CARBONIZADO MURIO MENOR EN INCENDIO

Un menor de un año y medio de edad murió carbonizado ayer en un violento incendio, que destruyó unas mejoras situadas en el interior de la parcela 78, de los Altos de Maipú. La Prefectura Rural informó que el incendio se produjo el viernes un brásero encendido. La víctima es Alberto Azeul Cortales.

SE SUICIDÓ AYER UN ENFERMO INCURABLE

Una enfermedad incurable, que lo tenía a las puertas de la muerte, impulsó al señor Manuel Segundo Díaz Terán, de 30 años de edad, a dispararse un tiro de revólver en la cabeza, ocasionándole una muerte instantánea. El dramático hecho ocurrió en el domicilio del acido, calle Estanmayer 858, de la ciudad de Coqueval.

CORTE DENEGÓ LIBERTAD A D. GUILLERMO GUZMÁN

La Quinta Sala de la Corte de Apelaciones denegó ayer la petición de excarcelación presentada por el Dr. Guillermo Guzmán Valenzuela en el proceso que se le instruye por desatender a la persona del magistrado don Julio Aparicio Poma.

cumplido los catorce años — un estorbo para ellos. Por tal motivo, cuando Araya le encargó que le diera muerte, no vaciló en hacerlo.

Se agregó que el joven Gutiérrez recibió el lunes 13 del mes en curso, de parte de su amigo Araya, una botella con un líquido combustible, que dicho practicante había preparado en el establecimiento donde trabajaba, quien le dio las instrucciones precisas sobre la forma como debía proceder, entregándole, a la vez, la suma de quinientos pesos, como pago por dicho servicio.

Gutiérrez llegó a la casa del practicante, ubicada en la Población Sur, de San Bernardo, y luego de dar un rodéo por la vivienda, penetró de sorpresa hasta el dormitorio. La distribución de las piezas ya se la había enseñado el cerebro del delito.

ROBO \$ 300.000 EN CASA DE SU PATRON

Cuando la empleada doméstica María Adelino Durán se retiraba del domicilio del señor Pablo Litvak, situado en Virgilio Arias 1485, portando una maleta que contenía especies por valor de \$ 100.000, fue sorprendida por el dueño de casa, quien la acusó de robo.

TRES HERIDOS EN GRAVE ACCIDENTE

Tres heridos — dos de ellos graves — resultaron en un accidente provocado por un bus de la ETC, el cual se le corrieron los frenos en la esquina de Ayda, Matucana y Catedral. La máquina, manejada por Oscar Gasio Reyes, embistió un edificio situado en la misma sur-oriente, en seguida se desvió y chocó a un poste del alumbrado público, en un bandejón de la calzada. En este lugar, el vehículo atropelló a Pascual Mora Solís, y a Rosa Marián Yanco, quienes fueron internados en estado grave en la Posta 2. El chofer, que sufrió lesiones de mediana gravedad, quedó en calidad de detenido, en dicha Posta.

ENCARGADO REO EL PADRE DE LA VICTIMA

A pesar de esta confesión, el padre de la pequeña víctima, Custodio Araya Araya, ha seguido negando obsecamente su participación en el grave delito, asegurando que no tiene rasgos de ninguna especie para ordenar el asesinato de su hija.

DETENIDOS EL DUENO Y UN REPORTERO DEL SEMANARIO "QUE HAY"

Después de prestar declaración ante el magistrado, don Eduardo Ortiz Sandoval, que instruye proceso por infracción a la Ley de Defensas Permanentes de la Democracia, fueron enviados detenidos a la Cárcel Pública, Moisés Silva y Víctor Yáñez, propietario y reportero, respectivamente, de la revista "Que Hay".

DESEA SABER DE SUS FAMILIARES

Doña Rosario Velázquez ha solicitado a LA NACION hacer un llamado a sus familiares que residan en la ciudad de Río Bueno, a fin de que se sirvan comunicarse con ella por asuntos que los interesan. En especial, desea saber de Matilde Uruñe y Bernardino Velázquez, hijos de Rosa Gallegos y de Santos Velázquez, quienes pueden dirigirse a calle Santa Mónica 2182, Santiago.

MEDIAS POR VALOR DE \$ 500.000 ROBARON EN UNA CENTRICA TIENDA

Quinientos mil pesos en medias y generos robaron audaces ladrones en el depósito de Medias de calle Masferrer 491, propiedad de don Graciela Comandari Comandari. La denuncia manifestó a la Brigada Móvil de Investigaciones, que los maleantes, para penetrar al interior de la tienda, descorrieron la cortina metálica y destruyeron dos vitrinas del local.

DAÑOS POR \$ 380.000 EN VIOLENTO INCENDIO

Un violento incendio, que consumió totalmente dos pabellones de matrícula de una población de emergencia de Chiquibante, ocasionó daños valorados en \$ 380.000. Carabineros de esa ciudad informaron que Santiago Burgos Fernández y Juan Puntaliba Matus, operarios de una industria textil, perdieron todos sus enseres en el siniestro.

Evasión en masa proyectaban reos de Galería Siete de la Cárcel Pública

Armas de fuego y contundentes encontraron en allanamiento

Una evasión en masa que proyectaban los reos de la galería 7 de la Cárcel Pública, fue desbaratada totalmente por el Servicio de Vigilancia de dicho penal, gracias a la detección de un reo que se fugó un día antes.

Según se ha informado, el recluso Oscar Vicuña, que cumplía condena por hurto reiterado, al ser llevado a declarar al Séptimo Juzgado del Crimen, aprovechó un momento de descuido del gendarme que lo custodiaba, para ganar la calle a toda carrera. Su perseguidor no se atrevió a disparar, por temor de herir a los transeúntes, pero a toda velocidad trató de alcanzarlo. Vicuña se apoderó de una bicicleta que se encontraba en la puerta de la fuente de soda existente en Amunátegui con General Mackenna, y huyó por esta calle hasta llegar a Agustinas, por donde dobló hacia el poniente, o sea, contra el tránsito. Al llegar al número 1460, se cruzó una anciana en su camino, debiendo ejecutar un brusco viraje para no atropellarla. En esta acción rodó espectacularmente por el pavimento, siendo detenido por sus perseguidores.

Instado a confesar, reveló que se estaba preparando una evasión en masa, dando a conocer, incluso, los nombres de los organizadores. Gracias a este dato, el servicio de vigilancia practicó un sorpresivo allanamiento a las celdas de la galería N.º 7 encontrando una pistola calibre 935, debajo del colchón del reo Santiago Obispo Álvarez. Asimismo, encontró debajo de la cama del delincuente Roberto Lira Rodríguez, tres latentes y cortantes.

Tanto Vicuña como Obispo y Lira fueron puestos ayer mismo a disposición del Tercer Juzgado del Crimen, donde se inició la causa por el delito de evasión frustrada.

Concurso Nacional TRANSA y LA NACION

SEGURIDAD EN ALAS DE TRANSA

PARA ESTUDIANTES SECUNDARIOS Y PRIMARIOS

¡GANESE 4 PASAJES A MAGALLANES!

DE IDA Y VUELTA, CON 10 DIAS DE ESTADA EN EL HOTEL COSMO, Y OTROS IMPORTANTES PREMIOS.

BASES: Composición literaria sobre la fundación de Punta Arenas, e importancia de la aviación comercial en el desarrollo de esta provincia. EXTENSION: Hasta 3 carillas tamaño cuadrado.

RECEPCION DE TRABAJOS: en TRANSA Chile, Agustinas 1161, oficina 26, diario LA NACION, Santiago. Se avisará oportunamente la fecha de clausura de recepción de trabajos.

COMPANIA DE PETROLEOS DE CHILE

BALANCE GENERAL AL 30 DE JUNIO DE 1956

ACTIVO		PASIVO	
ACTIVO INMOVILIZADO		PASIVO NO EXIGIBLE	
Plantas, depósitos y bodegas	\$ 334.839.543	Capital suscrito dividido en 27.056.568 acciones de \$ 25 cada una	\$ 676.414.200
Menos: Amortizaciones anteriores	\$ 23.906.687,25	Fondo de capitalización, 2.343.432 acciones liberadas por emitir	\$ 58.583.500
Amortizaciones del ejercicio	\$ 8.384.127,75	Fondo de reserva legal	\$ 72.898.265
	\$ 32.290.815	Fondo de reservas autorizadas	\$ 200.216.048
Estaciones de servicios Copec	\$ 188.204.930	Fondo de renovaciones y reemplazos	\$ 105.000.000
Menos: Amortizaciones anteriores	\$ 5.396.636,76	Fondo de amortización extraordinaria, Ley N.º 11.575	\$ 354.338.184
Amortizaciones del ejercicio	\$ 4.339.478,24	Fondo de reserva para reposición legal	\$ 14.861.816
	\$ 9.736.115	Fondo de reserva para reposición de Bienes Raíces	\$ 42.366.840
Establecimiento Cerrillos y otros	\$ 49.193.795	Fondo reglamentario de fluctuación de valores	\$ 137.637.288
Menos: Amortizaciones anteriores	\$ 4.960.205,23	Fondo de accionistas	\$ 37.012.278
Amortizaciones del ejercicio	\$ 1.664.335,77		\$ 1.699.148.710
	\$ 6.624.541	RESERVA PARA REEMPLAZOS Y AMPLIACIONES DE PLANTAS, BODEGAS Y MEDIOS DE DISTRIBUCION	\$ 374.832.475
Edificio Agustinas esquina Amunátegui	\$ 58.065.998	Reserva de seguros marítimos y terrestres	\$ 60.077.346
Menos: Amortizaciones anteriores	\$ 1.805.070,81	Reserva para eventualidades	\$ 182.589.543
Amortizaciones del ejercicio	\$ 554.781,19	Reservas varias	\$ 117.407.739
	\$ 2.359.852		\$ 684.907.103
Oficinas diversas y otras construcciones	\$ 23.825.870		\$ 2.384.056.822
Menos: Amortizaciones anteriores	\$ 815.208,32	PASIVO EXIGIBLE	
Amortizaciones del ejercicio	\$ 331.396,68	Salidos de proveedores, corresponsales y otros	\$ 2.766.051.712
	\$ 946.516	Documentos con garantía	\$ 86.800.000
Población obrera	\$ 30.978.992	Otros documentos	\$ 593.474.716
Menos: Amortizaciones anteriores	\$ 1.006.777,55	Cuentas por pagar	\$ 33.780.552
Amortizaciones del ejercicio	\$ 287.361,45	Gratificaciones por pagar	\$ 36.741.897
	\$ 1.294.139	Retenciones por depositar	\$ 28.961.228
Medios de movilización y distribución	\$ 416.143.943	Vales Copec en circulación	\$ 10.527.873
Menos: Amortizaciones anteriores	\$ 66.851.914,02		\$ 3.536.337.778
Amortizaciones del ejercicio	\$ 28.388.186,98	PASIVO TRANSITORIO	
	\$ 97.238.101	Provisión para pagos de impuestos a la renta y otros impuestos	\$ 390.665.000
Muebles e instalaciones de oficinas y máquinas de contabilidad	\$ 126.576.045	Provisiones varias	\$ 572.411.392
Menos: Amortizaciones anteriores	\$ 13.811.502,06	Operaciones en curso	\$ 441.146.152
Amortizaciones del ejercicio	\$ 5.676.008,94	Dividendos por pagar	\$ 3.681.086
	\$ 19.487.511		\$ 950.903.640
Térrenos para construir	\$ 32.077.380	GANANCIAS Y PERDIDAS	
Obras en ejecución	\$ 85.304.271	Utilidad del ejercicio	\$ 659.374.200
	\$ 1.175.233.078		
ACTIVO REALIZABLE			
Mercaderías generales al costo	\$ 2.469.186.834		
Mercaderías en tránsito	\$ 34.157.097		
Almacenes, al costo o menos del costo	\$ 197.565.274		
Cuentas corrientes	\$ 2.046.453.248		
Salidos acredores	\$ 319.267.331		
	\$ 1.727.185.947		
Letras por cobrar	\$ 653.740.846		
Depósitos en poder de proveedores	\$ 531.054.573		
Varios deudores	\$ 183.798.369		
Cuentas del personal	\$ 6.193.357		
Acciones, bonos y otras inversiones			
Cia. de Acero del Pacífico	\$ 399.247.600		
Sociedad Anónima de Navegación Petrolera, valor de suscripción	\$ 30.436.944		
Otras acciones y bonos	\$ 416.683.944		
	\$ 6.174.565.732		
ACTIVO DISPONIBLE			
Cajas y Bancos	\$ 118.610.338		
Remesas en tránsito	\$ 8.969.297		
	\$ 127.579.635		
ACTIVO TRANSITORIO			
Operaciones en curso	\$ 29.588.669		
Gastos vigentes	\$ 23.057.785		
	\$ 52.646.454		
ACTIVO NOMINAL			
Derechos de refinación	\$ 668.600		
	\$ 668.600		
	\$ 7.530.671.530		
			\$ 7.530.671.530

CUENTAS DE ORDEN

DEBE		HABER	
Acciones del Directorio en garantía	\$ 225.000	Garantía del Directorio	\$ 225.000
Deudores por bonos en garantía	\$ 810.000	Bonos en garantía	\$ 810.000
Deudores por boletas de garantía	\$ 18.850.198	Obligaciones por derechos de internación	\$ 18.850.198
Deudores por derechos por liberar	\$ 3.544.763	Vales Copec emitidos	\$ 3.544.763
Caja Vales Copec	\$ 1.573.840	Acredores por letras descontadas	\$ 298.886.560
Deudores por letras descontadas	\$ 298.886.560		
	\$ 323.890.361		\$ 323.890.361

CUENTA DE GANANCIAS Y PERDIDAS POR EL EJERCICIO COMPRENDIDO ENTRE EL 1.º DE JULIO DE 1955 Y EL 30 DE JUNIO DE 1956

DEBE		HABER	
Costo de las mercaderías vendidas que incluye fletes, sueldos y jornales, gratificaciones, descuentos a distribuidores, arriendos, intereses, amortización extraordinaria Ley 11.575, etc.	\$ 16.183.163.645	Producto de las ventas de gasolina, keroseno, petróleo, asfaltos, aceites y grasas lubricantes, maquinaria agrícola, herbicidas y desinfectantes agrícolas, camiones, repuestos y accesorios, productos de caucho, productos CAP, productos varios, etc.	\$ 30.005.650.258
Más: Derechos de internación	\$ 1.063.054.959	Entradas varias	\$ 19.761.474
	\$ 17.246.218.604		
Castigos y amortizaciones ordinarias	\$ 51.612.141		
Leyes sociales	\$ 151.15.817		
Bienestar social	\$ 73.497.101		
Participación del Directorio	\$ 22.212.666		
Impuestos pagados y provisión por impuestos por pagar	\$ 1.821.381.111		
	\$ 19.366.037.440		
Utilidad del ejercicio	\$ 659.374.200		
	\$ 20.025.411.736		\$ 20.025.411.736

GUILLERMO QUIROZ RIVADENEIRA Contador — Reg. 6582
MANUEL ZARARTU CAMPINO Director Gerente
ALFREDO SCHMITT ALIAGA Contralor — Reg. 5876

CERTIFICADO DE LOS INSPECTORES DE CUENTAS

Certificamos que hemos revisado el presente Balance General y encontrado conforme los saldos del Libro Mayor y libros auxiliares.

ANIBAL BRAVO KENDRICK **ENRIQUE IZQUIERDO VALDES**

INFORME DE LOS REVISORES DE CONTABILIDAD A LOS SEÑORES PRESIDENTE Y DIRECTORES DE COPEC

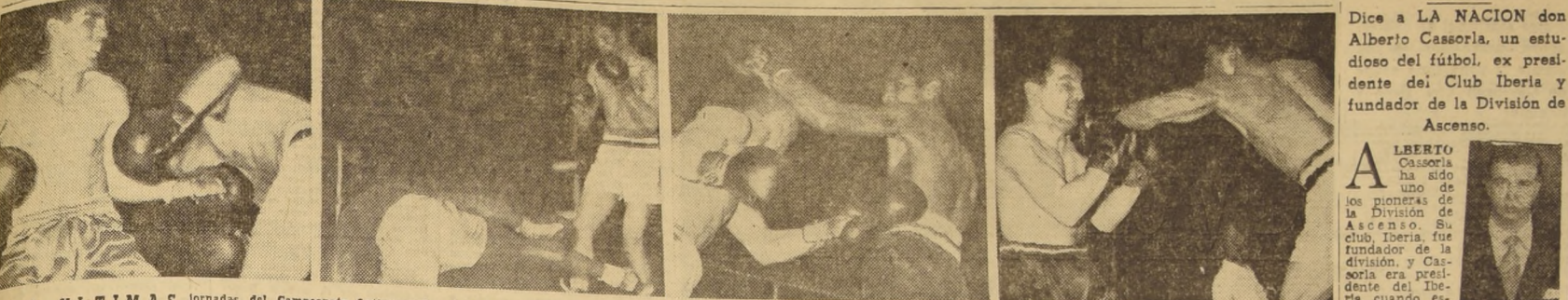
Hemos practicado un examen del Balance General de la Compañía al 30 de Junio de 1956 y de la Cuenta de Ganancias y Pérdidas correspondiente al ejercicio terminado en esa fecha. Nuestro examen se efectuó de acuerdo con normas de auditoría generalmente aceptadas, incluyendo, por lo tanto, una verificación parcial de las operaciones registradas en los libros de contabilidad y otros procedimientos de auditoría en la forma y extensión que consideramos necesarios.

El Activo Inmovilizado figura en el Balance General en su valor de costo más aumentos por reavalúos legales, menos amortizaciones ordinarias aceptadas por la Dirección General de Impuestos Internos. Parte de las acciones y bonos con un valor de \$ 243.588.240 figura al valor bursátil, de reavalúo o a su valor nominal, y el resto con un valor de \$ 176.095.704, a su precio de costo. Según nuestro criterio, teniendo presente lo anteriormente expresado, dicho Balance General expone en forma fidedigna la situación de la Compañía al 30 de junio de 1956 y está de acuerdo con los libros de contabilidad.

Santiago de Chile, 17 de Octubre de 1956.

DELOITTE PLENDER, GRIFFITHS & CO.
 Revisores de Contabilidad

"Sería absurdo no respetar el Ascenso y Descenso"



Las últimas jornadas del Campeonato Latinoamericano de Boxeo de Montevideo han resultado gratas para el pugilismo chileno. En este mosaico que reproduce diversos aspectos del certamen que tiene por escenario el Estadio Peñarol, aparecen varios motivos a los que hacemos referencia. En primer término, la derrota de Hernán Rodríguez, a manos del brasileño Barreto, que toca violentamente de derecha al estómago. Luego, la mejor pelea del medio pesado Jaime Farias, la noche que venció en ribando en dos ocasiones a su rival que ganó ampliamente, derrotando a dos oponentes a su rival que se salvó milagrosamente del nocaut. En tercer término, un pasaje del match en que el peso mosca nacional Guillermo Aguila venció por puntos a Rivera, representante de Perú. En el extremo derecho, Fernando Ortúzar contiene con recto izquierdo el avance del peruano Luchini. El chileno se impone bien, imponiendo su mejor boxeo. (Fotos de "Acción" de Montevideo, por gentileza de Jacobo Brestler).

DIJO LA PRENSA

LA NACION
"El Refile ante Ayala lo performance...
EL MERCURIO
"EN CUANTO a Davidson, hay que lamentar fuertemente que haya empezado su excelente actuación en el juego con una demostración poco correcta, al manifestar su desagrado por el hecho de que un reportero gráfico le este diciendo lo tomara una instancia en un momento dado."
EL DIARIO ILUSTRADO
"INDISCUTIBLEMENTE que el partido de mayor jerarquía de la tarde ayer fue protagonizado por los atletas europeos Seven Davidson, de Suécia, y Roger Becker, de Inglaterra."
EL DEBATE
"SU CONDICION de equipo popular, por excelencia, ratifica Colo Colo en el cómputo de recordaciones. El club albo ha logrado obtener en los 20 encuentros que lleva disputados en la actual competencia oficial, la extraordinaria suma de \$ 23.145.182, lo que indica un promedio superior al millón 100 mil pesos por partido."



FINALISTAS. Completando un equitativo juego de gran categoría, Roger Becker y Mervyn Rose, triunfaron ayer sobre Ayala-Morea, en la semifinal de dobles, por 2-6, 8-5, 6-3 y 6-1. Se vislumbró el triunfo de los europeos, en las postrimerías del segundo set, donde Ayala dejó a un lado la serenidad, acusando molestia frente a falta anotada por el juez Noel Chaytor. El descontrol del campeón nacional, lo condujo a un fracaso en el set y del match.

Futboleras

PARA el match de hoy con Audax Italiano, Everton podrá disponer del concurso de Poretti y Cid, ausentes en los tres últimos encuentros. Con ellos, además de Betta, que actúa como puntero derecho, el conjunto de Viña del Mar confía en realizar una buena labor frente al elenco verde de colonia.
WANDERERS había realizado gestiones para jugar esta noche en Playa Ancha con Santiago Morning, lo que no se aceptó la entidad bohemía. En consecuencia, el partido entre estos cuadros se mantiene siempre para mañana en la tarde, en el mismo campo de los portenos.
JUAN HAMILTON, presidente de la rama de fútbol de la Universidad de Chile, no ha hecho llegar una invitación para la comida de camaradería que se celebrará en la sede del club estudiantil, el miércoles próximo. Junto con agradecerla, formulamos votos porque en este acto se robustezcan los lazos de amistad en la entidad colegial.
HACIA tiempo que Félix García no jugaba en Fénix Cross. Resparecerá mañana en el compromiso que librará el team de la Cruz Verde frente a Colo Colo. Aun cuando todavía el entrenador Salerno nada ha anticipado, se cree que reemplazará a Lito Contreras, dando margen a que Contreras pase a ocupar su puesto habitual de insidioso izquierdo.
SOBRE este mismo partido hay otra nota interesante. Aunque sujeta todavía a una palabra final, se ha resuelto la actuación de Ted Robledo, en el conjunto de Colo Colo. El medioaguero albo jugó muy poco este año, sólo al comienzo del torneo. Ahora vuelve totalmente repuesto de una enfermedad y con ideas futuras. Los encuentros del Ascenso son fiestas populares en los pueblos y ciudades que antes apenas conocían nuestro deporte. En La Serena, este año, ha sido enorme el entusiasmo y se aseguro en Quilota se vivieron días brillantes deportivos cuando San Luis luchó victoriosamente por ascender.
PERO es que los raneos que abonan en favor del Ascenso son tantas que serian como para llenar con ellas un libro y, en cambio, las raneas en contra, a mi entender, existen. La propia División de Honor ha salido ganando. Porque, cuando ya el primer puesto del campeonato está definido, todos los aficionados vuelven sus ojos hacia el grupo de colistas. Porque entonces el interés está allí, en la lucha dramática por salvarse de bajar. Y no nos olvidemos que hace poco obtuvimos la sede del Mundial de 1962 y, por este motivo, muchos ojos extranjeros están puestos en lo que sucede en Chile. Si cometieramos el error que se anda propagando, se nos criticaría asimismo. Se nos señalaría como informales al tratar de deshacer algo que ya tiene vida y que, en la práctica, ha demostrado su eficiencia.
Y cuáles son los puntos de vista de Iberia en la lucha por ascender? Nuestro club tiene una política bien definida. Nos decidimos de todos nuestros elementos extranjeros, porque deseamos formar un club con valores hechos en casa. No tenemos apremio para subir, porque pensamos que debemos hacerlo cuando ya hayamos podido formar un plantel sólido, solvente y capaz de luchar con posibilidades en la serie privilegiada. Nuestra labor es para dentro de tres o cuatro años más. Los muchachos van madurando, los que no dan fuego serán reemplazados y, pacientemente, llegaremos a adquirir un gran plantel. No sólo para ganar el Ascenso, sino también para mantenernos en primera. Con ello, creemos, estamos haciendo una gran fortuna y, además, porque buscamos nuevos valores para el fútbol nacional, los cuidamos y les damos las armas para abrirse camino hacia las alturas. Y estoy seguro de que esta política nuestra será pronto seguida por los demás clubes del Ascenso. No hay razón para acelerar artificialmente un proceso que debe ser lento y realizado sobre sólidos cimientos.
En suma...
Esas, que no creo que esos rumores que se están haciendo me niego a aceptarlos, porque son lógicos, antipopulares y sólo perjudicarían una gran obra que ya está en marcha y que tiene proporciones del progreso del fútbol nacional. Pueden ustedes hacer una encuesta pública, preguntarle a cualquiera que pase y por la calle o que vaya a los estadios. Y todos le dirán lo mismo. Todos estarán en contra de tan insólita decisión.

UN AÑO de vida para el viejo Magallanes. Ya son 35 años que el club que se ha pasado por todos los trayectorias ha sabido de momentos felices y también de problemas profundos. Muchos campeonatos adornan su estandarte y miles y miles de personas le han brindado su apoyo y su afecto. Y se lo siguen brindando porque Magallanes es un club popular, del pueblo, de la misma raíz que Colo Colo, su hijo precoz. Es el club que el festejo del fanatismo prestó al hijo y dejó al padre metido en su recuerdo y en su historia.
Pero el anciano y glorioso Magallanes ha tenido la fortuna de conservar intacta su prestantia de gran señor. Y se lo respeta y se lo admira hoy más que ayer y que siempre. El mismo que en la primera rueda del actual campeonato mantuvo invicta su flamante cartel de invicto, aferraron los viejos tiempos de la "Academia" y volvieron a gritar como antes, como en sus tardes de gloria. Serpentina y cornetas saludaban la salida del aguerrido cuadro. Cada vez después, porque tenía que caer, para volver a levantarse y estar de nuevo entre los primeros. ¡Los partidos que habrá perdido y ganado Magallanes en 35 años!
Andan insignias albicelestes por todas partes. Generaciones las han hechas en su solapa. Magallanes tiene la virtud de haber querido una sola vez y para siempre. Quien se identifica con sus colores no los deja más. Hay una mezcla de tradición y de cariño por su divisa.
33 años. Magallanes tiene que hacer algo más de lo que ha hecho, antes que se ponga más viejo. Necesita salir fuera para sobresalir. De alguna manera tendrá que enfrentarse a las exigencias del profesionalismo actual y sobreponerse a la rutina de vivir por vivir y siempre igual, ganando y perdiendo partidos. Debe ampliar su órbita social y ofrecer a la numerosa familia albiceleste algo más que la satisfacción que deparan los goles. Multiplicar sus ramas deportivas; nacionalizar sus equipos representativos, para así exigir su arraigo popular; entregar a los suyos una sede con las comodidades que corresponden a un club de arrastre y con el clima adecuado y capaz de atraer sin esfuerzos a los socios; cultivar controlada y científicamente el deporte infantil, con ayuda preferente al niño modesto que ve en el fútbol, por ejemplo, un metro que le permite olvidar su pobreza y sus problemas.
"Don Dinero" —podemos asegurar— dirá que todo esto es ilusión y es imposible. Pero es que una institución que tiene la edad del Magallanes y con un pasado como el suyo, que a tercer año del giro de su orientación social y mirar, en definitiva, a lo que debe ser un club deportivo realmente grande, tan grande como el que siempre en las canchas el mismo Magallanes.

LANSA
INDUSTRIA AZUCARERA NACIONAL S.A.
Suscripción de Acciones
La Industria Azucarera Nacional S.A. IANSA, se complace en anunciar al público que se encuentra abierta la suscripción de acciones de una nueva emisión.
Esta nueva emisión, dará derecho a adquirir azúcar de la producción de 1957. Cada acción vale un mil pesos (\$1.000.-) y puede suscribirse desde una acción. Los pagos pueden ser efectuados en cuotas iguales y mensuales cuyo plazo vence el 31 de agosto de 1957.
La suscripción y pago de acciones podrá efectuarse en las siguientes oficinas de IANSA:
SANTIAGO: Huérfanos 725 - 6º Piso - Casilla 10286 - Teléfono 391812
Linares: Chacabuco 475 - Casilla 12 D - Teléfono 1
Chillán: Avda. Libertad 275 - Casilla 489 - Teléfono 277
LOS ANGELES: Planta IANSA - Casilla 31 D - Teléfonos 205 y 262
Temuco: Andrés Bello 875 - Casilla 827 - Teléfono 1365 R
Llanquihue: Planta IANSA (En construcción) - Casilla 39 - Telef. 49
Osorno: Mackenna 714
En caso de no poder concurrir a algunas de las direcciones citadas, el interesado podrá enviar el valor de la suscripción a nuestra oficina de Santiago por medio de cheque cruzado, letra a la vista o giro postal a nombre de "INDUSTRIA AZUCARERA NACIONAL S.A."
Las acciones suscritas y pagadas darán derecho a adquirir por una sola vez en cada año, hasta seis (6) sacos de azúcar granulada, blanca, de 40 Kgs. cada uno, de acuerdo con la tabla siguiente:
3 acciones = 1 saco
6 " = 2 sacos
10 " = 3 sacos
15 " = 4 sacos
22 " = 5 sacos
30 " = 6 sacos
Las entregas de azúcar que correspondan a la colocación de acciones de esta nueva emisión, se efectuarán de Mayo a Agosto de 1957. El precio de venta será el vigente al por mayor en la fecha de entrega, más el flete correspondiente. Dicho precio en ningún caso excederá del de venta al detalle en el lugar de residencia del accionista.
Para mayores antecedentes, sirva consultarnos por escrito, personal o telefónicamente.

CUADRANGULAR DE HOCKEY SE INICIARA HOY EN EL AUDAX

Esta noche se dará comienzo al Campeonato Cuadrangular de Hockey que organiza la Federación Chilena de este deporte en la cancha de Audax Italiano, ocasión en que se disputará la Copa Federación. Como se ha informado, en esta competencia interpondrá el equipo Independiente Rivadavia de Mendoza que trae un conjunto homogéneo. El programa se cumplirá en calle Tocornal 446, con los siguientes partidos: 21:30 horas, Selección Nacional con Guadalupe de México, árbitro señor Luis Allaga; 22:30 horas, Selección B con Independiente Rivadavia; árbitro, señor Marcial Verdugo. Director de turno, señor Juan Revelli.
La competencia continuará desarrollándose mañana en la misma cancha de Audax, iniciándose el primer partido a las 19 horas. Selección Nacional con Selección B, árbitro señor Juan Villagrán; 20 horas, Guadalupe de México con Independiente Rivadavia; árbitro, señor Jorge Chandia. Director de turno, señor Carlos Sgreddo.
ES MUY posible también que en el cuadro puntero no pueda actuar Attilio Cremaschi, lesionado en el encuentro de la semana pasada, frente a San Luis. Su puesto lo ocupará Rodríguez, manteniéndose el resto de la alineación de la delantera con su estructura acostumbrada.
ACTIVAMENTE ha estado entrenando en Palestino, Osvaldo Pérez. Su estado es bueno y por propia declaración suya, se encuentra en condiciones de reaparecer, cosa que ocurrirá, seguramente, en la próxima fecha. En cuanto a Roberto Coll, se confirmó ayer, que jugará esta tarde en el cotejo frente a Ferrobadmilton.

CONCURSO grippex-LA NACION
PREMIO \$25.000.-
Gol de cabeza grippex
EL AUTOR DEL PRIMER GOL DEL PARTIDO ENTRE SAN LUIS - U. ESPANOLA
SERÁ:
NOMBRE:
DIRECCION:
PREMIO DE \$15.000.- SI EL GOL NO ES DE CABEZA.
grippex MAS rápido y barato.
Deposite este cupón con UN SOBRE vacío de GRIPPEX en hall de LA NACION o envíelo a Casilla 81-D, Santiago, antes del domingo, a las 13 horas.

SITIOS EN LA FLORIDA PARA EMPLEADOS PUBLICOS Y PERIODISTAS
Av. Vicuña Mackenna, Paradero 21 (Trinidad)
Totalmente urbanizados y plantados. Superficie de 480 a 1.100 m2. m.m. Excelente locomoción. Se otorga escritura definitiva de compraventa. La operación de préstamo se tramita sin cargo ni costo alguno para el comprador. Grandes facilidades de pago si el préstamo no alcanza a cubrir el total del valor del sitio.
(Unica condición, tener más de 3 años de imponente en la Caja). Tratar:
Calle La Bolsa 81 - 1er. piso - Martínez

Técnicos visitarán el Estadio Recoleta
El Director de Arquitectura del Ministerio de Obras Públicas, señor Osvaldo Buccicardi, visitará hoy y mañana el Estadio Recoleta "Joaquín Cabessa", a fin de imponerse de la marcha de los trabajos del gimnasio cubierto, cuyo fondo están por concluir. Acompañarán al Sr. Buccicardi los señores Ernesto Berrios, director del Servicio Comunal, y Leopoldo Contreras, de "Alcaldía", Camioneros del mismo Ministerio.

DAYTON
Fomentan la confianza entre compradores y vendedores. Siempre están en lo justo!
CUPON
SRES. MARSO S. A.
CASILLA 1087 - SANTIAGO
Sirvase enviarnos GRATIS, folleto e informaciones de balanzas de precisión HOBART-DAYTON
NOMBRE:
TIPO NEGOCIO:
DIRECCION:
CIUDAD:
MARSO S.A.
AMUNATEGUI 72 - CAS. 1087
FONO 62172 - SANTIAGO
DISTRIBUIDORES: IBANEZ Y CIA.

FUTBOL DE LA LIGA SEDERAP
La octava fecha del campeonato de fútbol de la Liga Independiente "Sederap", se cumplirá mañana en sus canchas. La programación es la siguiente: cancha 1, Oscar Paissos con Unión Constantino; cancha 2, Estrella de Quinta con Pecos Bill; cancha 3, Dos Américas con Benigno XV; cancha 4, La Balmaceda con Juventud Dibam; cancha 5, Unión Orensé con Población Zelada con Norte y Sur; cancha 6, B. Navarrete con Unión Quilota; cancha 7, Los Muchachos Ecuador con Juventud Torino.
Los primeros equipos jugarán a las 13.30 horas los segundos a las 16.00, los terceros, a las 14.30 horas.
La Liga Sederap, pone a disposición de los clubes interesados, todas sus canchas para los días sábados y domingos por las mañanas. La cancha 4, con el número 6, altos, teléfono 90347.

Remate de Casimires
Sastriera Gutiérrez
ALAMEDA 387
Orden de don
Alfredo Gutiérrez M.
HORARIO: DE 19 A 20 HORAS
Lotes a pagar con intereses y particularidades
A LA VISTA
HA Y: Selecto surtido en casimires Oveja y Perrota en diseños de gran moda.
GERMAN GEEL MIRA
Martillero Público.
MONJITAS 639

Rose-Becker vencieron a Morea-Ayala en 4 sets

Score: 26, 66, 63 y 64.— En la otra semifinal de dobles, Davidson-Schmidt triunfaron sobre Lucero-Morales, por 46, 64, 60 y 61. Hoy se cumple la penúltima etapa de singles, con los partidos de Davidson con Rose y Ayala con Schmidt.

La octava etapa de los campeonatos nacional y sudamericano de tenis, que ha reunido a cracks de categoría mundial de esta especialidad, se cumplió en la tarde de ayer en los courts del Stade Français, ante numeroso público, que llegó atraído por las bondades que se insinuaban en las semifinales de dobles masculinos. Las dos correspondieron a los espectadores más ansiosos en el momento de Davidson-Schmidt sobre Morales-Lucero, como en el de Becker-Rose frente a Morea-Ayala, hubo a ratos un tenis de buena calidad, que demandó la atención de la concurrencia.

TRIUNFAN DAVIDSON Y SCHMIDT. — La pareja nórdica necesitó de 4 sets, para hacer suya la victoria sobre los players locales Ricardo Lucero y A. Morales, por 46, 64, 60 y 61. Un score que refleja exactamente lo sucedido a través de la lucha, la cual, en los sets finales, llegó a hacerse unilateral. Sólo al principio del partido, el binomio local sacó de sus casillas a sus rivales, quienes por más que se empeñaron en "volear" bien proyectadas, no pudieron evitar que Lucero-Morales triunfaran en el set inicial por 64.

Sin embargo, Schmidt-Davidson fueron poco a poco apurando el juego y ya al comenzar el segundo set tomaron el control de las acciones. A los servicios potentes de Schmidt, siguieron los remaches y bien medidos volantes de Davidson, conquistando valiosos puntos. No fue a traición, entonces, que pasaran adelante en la cuenta, hasta obtener el segundo set por 64. Luego, en las etapas finales, los campeones sucesos entraron de lleno a dominar, conduciendo a frecuentes errores a sus rivales, con una acción sólida, firme, que les bastó para ganar el match por 46, 64, 60 y 61.

ROSE - BECKER. FINALISTAS. — En la otra semifinal, el binomio integrado por Roger Becker, campeón de Inglaterra y Mervyn Rose, de Australia, doblegaron a la combinación chileno-argentina compuesta por Luis Araya y Enrique Morea, en 4 largos sets, cuyo score fue de 26, 66, 63 y 64.

Es más notable el triunfo de los players europeos que se considera que es la primera vez, a través de su magnífica campaña, que completan un equipo, aspecto muy importante en esta especialidad. Pero lo que es más singular, espíritu de lucha de Becker, le hizo posible una merced victoria, que no hace otra cosa que justificar sus innegables condiciones.

En el primer set, los perdedores sorprendieron a sus rivales con una mejor ubicación y más potencia de los "servicios". No ocurrió lo mismo con Rose, que perdió de nuevo en su cuenta. En cambio, Becker hizo suyos los dos últimos "games", que acusó el score del "set", favorable a Morea-Ayala por 62.

A partir del segundo set, Rose y Becker levantaron el juego, y pese a que el australiano perdió su servicio inicial, pronto igualaron con el fracaso en el saque de Ayala. De ahí para adelante, se fueron formando "game", hasta quedar igualados a 6, cuenta a la que llegó Morea, después de duros esfuerzos, pues estuvo a una pelota del triunfo parcial de sus rivales. En seguida, Rose sirvió a las mil maravillas y con cierta "voles" le quitó el came a su favor. Ahora, en el "saque" de Ayala, se creyó que de nuevo se repetiría un empate de "games". Pero todo no pasó más allá de una presunción, ya que el campeón nacional se descontroló en una pelota decisiva ante el juez Noel Chayacaso por el juez Noel Chayacaso.

ASES CHILENOS Y EXTRANJEROS DE MOTO COTEJARAN FUERZAS MAÑANA

En el II Circuito motociclístico Villa de los Dominicos, en Las Condes.— Interesante programa de carreras.— Habrá locomoción especial hasta la misma pista

Han sido salvados exitosamente por la rama de motociclismo del Club Deportes Green Cross los inconvenientes que algunos problemas que se habían presentado para la feliz organización del II Circuito Motociclístico Villa de los Dominicos, que se efectuará mañana domingo en la tarde en la hermosa pista de Las Condes.

La reunión automotriz en referencia, por haberse confirmado su participación en ella varios ases peruanos e italianos de la moto, tendrá esta vez el carácter de internacional y alcanzará, como se espera, atraerentes rivales.

CRACKS FORANEOS. — Entre las figuras extranjeras que tomarán parte en esta segunda edición motociclística del Circuito Villa de los Dominicos, ya se encuentran entre nosotros los notables corredores peruanos Cristián y Ernesto Bramante, campeones de su país en las categorías 350, 500 y 500 centímetros cúbicos de cilindrada, fórmula internacional, y los Italianos Giancarlo Ventolini y Vaseuel de destacada figura, últimamente en pistas limeñas.

NUESTROS CREDITOS. — Defenderán los presidios de nuestro motorismo en esta justa, emergiendo como calificadas rivales de los ases extranjeros, Flavio Morales, Enrique Floria, Rostelio Pizarro, Ernesto Kausel, José Fernández, Mario Rubio y Nicolás Aguilar, que son los que poseen magníficas motos de cinco y seis cilindros. Los resultados de esta prueba de candidatos al triunfo en la prueba de fondo de la reunión de mañana en Las Condes.

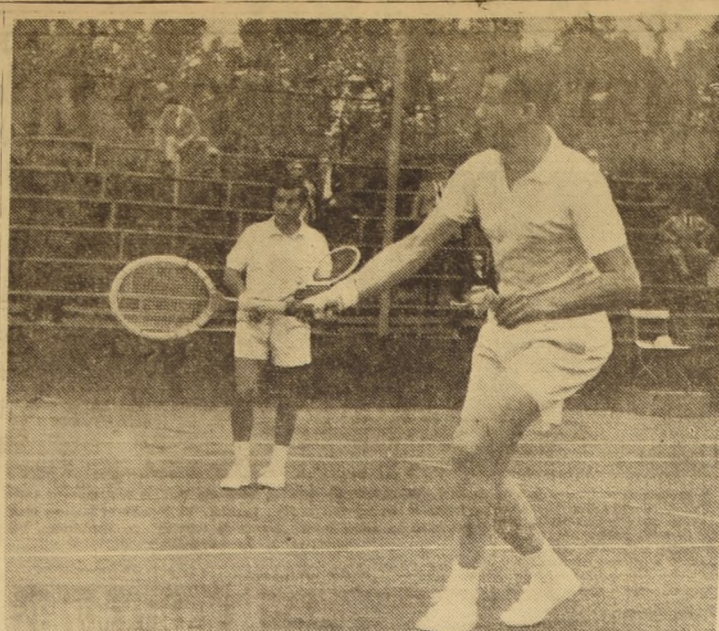
EL PROGRAMA DE CARRERAS. — El programa de carreras, que han confeccionado los organizadores para mañana, es el siguiente: 14.30 horas: Desfile inicial, una vuelta al circuito. 14.45 horas: Iniciación de los pabellones patrios de los corredores participantes. 15 horas: Tres vueltas para máquinas de 100 y 125 cc. 15.25 horas: Cinco vueltas para máquinas de 175 y 250 cc. 15.55 horas: Ocho vueltas para máquinas de 501 a 1.000 cc. Fórmula Internacional.

LOCOMOCION. — Para el evento motociclístico de mañana habrá un servicio especial de autobuses que partirá desde Plaza Italia y desde el Canal San Carlos hasta la misma pista. También habrá servicio especial de traslado y regreso a Santiago para la prensa deportiva de la capital.

EL CASIMIR LEGITIMO!
ECONOMICE \$ 10.000 por cada torso, comprando su corte de casimir en SOTOMAYOR 776 (casa particular); GRATIS: el asesoramiento con el CASIMIR LEGITIMO PARA QUE JAMAS SE ENSARTE.

VEA NUESTRAS OFERTAS: Gabardinas, palm beach y casimires, colores y diseños de moda, desde \$ 3.000 el corte de 3 metros. CASIMIR MUY FINO Y PEINADO: \$ 2.000 los 3 metros. Dos cortes: \$ 14.000. Variado surtido en colores y diseños de moda para todo presupuesto. (Nuestros casimires NO TIENEN FALLAS). Visitenos sin compromiso.

Sotomayor 776. (casa particular), TAMBIEN LOS SABADOS
Rompino FUEGO
SOMOS LOS PRIMEROS BICICLETAS armadas con los mejores materiales importados \$ 46.775.— Consulte su crédito Al servicio del ciclista SERVI - CICLES



El eliminado. — Compartiendo la bola en su acción, Ayala y Morea fueron eliminados de la competencia de dobles, por Roger Becker y Mervyn Rose, en un partido donde de nuevo los vencedores mostraron la magnífica calidad de su juego. En una pelota decisiva del segundo set, Ayala perdió la serenidad, lo cual le trajo, como consecuencia, el contraste en el set.

FAVORABLE IMPRESION CAUSO MIRANDA, EL RIVAL DE ROJAS

Un buen boxeador tendrá por adversario Arturo Rojas en su reaparición del miércoles próximo, en el ring del Caulpolicán. Son los animadores del combate del miércoles en el ring del Caulpolicán

Los Amos Miranda respondió el planteamiento dejando la sensación de que hará un buen combate ante el campeón sudamericano de peso gallo. En breve charla con LA NACION, el pugilista argentino confesó que contaba con 20 años de edad, y hace cinco que actúa en el campo rentado. Está invitado a 12 peles, las tres más recientes, en el Luna Park de Buenos Aires. Cumplida la actuación del argentino, subió el ring del gimnasio de la Federación Arturo

LLEGO RAMON TAPIA

Declaraciones para LA NACION del flamante campeón sudamericano y que actuará en Melbourne.

EN LA TARDE de ayer llegó a nuestra capital el campeón de peso mediano Ramón Tapia, que acaba de clasificarse como el mejor mediano de Sudamérica. Tapia regresó, porque ha sido incluido en el team olímpico que enviará el boxeo a los Juegos Olímpicos de Melbourne, derecho que se ganó al ganar el título sudamericano en Montevideo. Charlamos brevemente con el campeón, a su llegada a Los Cerrillos.

El rival más difícil que tuve, —nos declaró—, fue el uruguayo René Simmler, muy resistente al castigo, y de ferrea pegada. En el segundo round, de derecha y de izquierda. Creo que ese ha sido el golpe más fuerte que he recibido en mi vida. Pero mi rival, con el golpe mío, se fue a la lona, muy mareado. Pero no pude no recordarlo, pues a él me destruyó. El argentino Anello no respondió a sus antecedentes, pero me parece que no estaba en buenas condiciones.

CON RESPECTO a los demás chilenos, Tapia nos informó: "Gran revelación ha sido el liviano Juan Díaz. Se agrandó en Montevideo y a mí, me ganó. Creo que las peles, pese a que le quitaron el título, me boxearon muy bien, y ha ganado sus peles holgadamente. Pero el martes peleará la final con el uruguayo y si gana, lo darán por ganador. Igual cosa le sucede a Alfredo Cornejo. Ha ganado muy bien todos sus combates y, en su encuentro con el peruano, sufrió una rotura debajo de un ojo.

Beisbol
Hoy, a las 15.30 horas se dará comienzo a la cuarta fecha del campeonato metropolitano de beisbol con la cual se completa la primera jornada. El primer partido a disputarse en esta fecha, estará a cargo de las novenas de Niasi que ocupó el primer puesto en esta competencia y la Unión Española que se halla en el tercer. Dicho partido despertará gran entusiasmo ya que los españoles se están reponiendo de sus derrotas, al ganar a los Tarapaqueños, han rehabilitado sus líneas parciales para lograr un mejor puesto en la tabla, por su parte los nipones que este año se han presentado en óptimas condiciones, lucharán durante el primer set por conseguir el triunfo.

RODEO HABRA EN QUILLOTA
La Escuela de Caballería ha organizado un rodeo para los días sábado, domingo y lunes, cuyo programa completo lo damos a conocer en seguida:
Hoy, 10 horas, levantamiento del pabellón patrio; presentación y desfile de los corredores; elección del jurado y designación del capataz del rodeo. 10.30 horas, primera serie de inscripciones para todo competidor y 14 horas, segunda serie de inscripciones para todo competidor. La segunda oficial se efectuará a las 9 horas, con la presentación de inscripciones a Reta de la Simpatía. Inscripciones para elegir a los campeones de cuca del Valle de Aconcagua. Actuarán las orquestas Los Labradores y Huasos Limachinos y baile social.

En Colina jugará el "Eugenio Jorquera"
Con sus tres equipos de fútbol actuará mañana en Colina el Club Eugenio Jorquera, donde enfrentará al Deportivo La Concha de este partido. Le dará el primer momento de la secretaría de Maruri con Guay.

FOR LOS MARIPOS Magallanes

EN LA CANCHA Hospital del Río se efectuará mañana un festival de fútbol, organizado por el Deportivo Bogán. Participarán los equipos de honor de los siguientes clubes: Juventud Independencia, Los Capillanes, Deportivo O'Higgins de Renca, Arizona, El Rayo. Por la noche se efectuará un baile en la sede del club, calle Salas 264.

LOS PARTIDOS OFICIALES de la Asociación de Béisbol Femenino, son los siguientes: Sábado, cancha Bazarra, Daridgins 005, 18 y 17 horas: terceros y segundos equipos del Santiago y Dávila Baza; 16 y 17 horas: Dávila Baza con Fama. Mañana domingo, cancha Matucana, 16 y 17 horas: primeros y segundos equipos del Erika y Sergio Olives; 18 y 19 horas: terceros y segundos equipos, serie de honor: Perrovario con Gabriela Gana. Cancha Primavera, 16 y 17 horas: segundos y primeros equipos de Montemar con Vester; 18 y 19 horas: segundos y primeros equipos del La Franco con Perrovario. Cancha Madama, 16 y 17 horas: segundos y primeros equipos del Pedro Monti con Chile-Brasil; 18 y 19 horas: Madama con Iberia.

ESTA NOCHE, en San Bernardo, se cumplirá el siguiente programa pugilístico entre aficionados del Iberia y Mastranza: Antonio Zamora con Segundo Díaz; Miguel Sánchez con Fidel Cáceres; Mario Medel con Jorge Cruz; Florencio González con Manuel Cárdenas; Justo Orjain con Jorge Chávez; Nelson Mora con Celestino Galle; Alfonso Ramos con Alfredo Nolas y Ramón Mondaca con Manuel Amelio. Retirada: Raúl Vivanco con Antonio Marique y Voley Vásquez con Mario Martínez.

LOS PARTIDOS de fútbol de la Liga de Obreros Municipales a jugar hoy en sus canchas son los siguientes: Cancha 1, Alameda 4780, Club Policial Delicias con Club Manufacturas Calles, que celebra su aniversario. Cancha 2, Campesino, Metalúrgica, Mecánica Industrial con Soclima. Cancha 3, 14.45 horas: Torneo interno del club Sogoso Ford, 16.15 horas: Saturday con Oficinas y Patis del Laboratorio Chile. Cancha 4, 18 y 16 horas: Galvanometal con Casa

PALESTINO CON FERRO Y AUDAX CON EVERTON, EN SANTA LAURA
Hoy, por la 23a. fecha.— Palestino con Ferro y Audax Italiano con Everton, a las 16.15, son los cuatro equipos encargados de animar la reunión doble de esta tarde en el Estadio Santa Laura con la que se da comienzo a la 23a. fecha del Campeonato de Fútbol Profesional de la división.

Los puntos en disputa tienen gran significado para Palestino y Ferro. Ambos tienen una posición comprometida en la tabla, especialmente el conjunto ferrocarrilero que cierra el cómputo, junto a San Luis. De manera que tiene necesidad absoluta de ganar. Es claro que Palestino va con idéntico propósito, ya que al bien no está un punto, los puntos que lo separan de los colistas no son muchos. Además de que necesita responder, siquiera en los tramos finales del torneo, a su título de campeón. Como para avalar sus pretensiones, en su ataque hará reaparecer a Roberto Coll, figura fundamental del conjunto.

BREVES del deporte
La tabla de posiciones destaca a Everton en el sexto puesto, en su cancha de Vía del Mar. Audax marcha en el octavo puesto, habiendo completado 20 puntos, igual cantidad que Universidad de Chile.

MARANA se cumplirá la séptima fecha de la segunda rueda de la Asociación Independiente de Deportes en las canchas del Estadio Nacional. En la cancha 10, Comercio con Pedro Undurraga; turno Manuel Montt; cancha 11, 9.30 horas, Club René Quirral con Libertad de Chile; turno, Estrella San Francisco; cancha 12, 9.30 horas, Estrella San Francisco con Manuel Montt; turno, René Quirral; cancha 13, 14.30 horas, Unión Mulca con Hilos Hospital San Borja; turno, Forestal; cancha 14, 14.30 horas, Club Capri con Club Unión; turno, Capri; cancha 12, 14.30 horas, Forestal con Atlético San Francisco; turno, Capri. Los primeros encuentros serán arbitrados por la Asociación de Arbitros de Provincia, Inspectores de control en la mañana, el señor Julio Ramos; por la tarde, don Hugo Jorquera.

CON ASISTENCIA de delegaciones de las Asociaciones Deportivas Erika, Primavera de Osorno, Ovalle, Vía del Mar, Llay-Llay, Santiago, Ranagua, Concepción, Carahue, Baños, Puerto Montt y Unión, se realiza en la ciudad de Osorno, el Duodécimo Campeonato Nacional Femenino de Béisbol. En las ruedas eliminatorias resultaron finalistas los equipos de Osorno, Vía, Ranagua y Ovalle. En los encuentros de ayer en la rueda de finalistas, se registraron los siguientes resultados: Vía del Mar ganó a Ranagua 4-25 y C. O. no a Ovalle por 2-17. La competencia sigue con los partidos: Vía-Ovalle y Osorno-Ranagua.

México segundo en el concurso de EE. UU.
HARRISBURG (Estado de Pensilvania). 25. — Después de una serie de victorias sobre los equipos de varios países representados en el concurso hípico internacional, el equipo de México ocupó el segundo lugar después del equipo de los Estados Unidos en las pruebas efectuadas en la segunda jornada del importante evento.

En Buin juega mañana el "Septimo de Linea"
Una delegación del club Espinosa de Linea se trasladará mañana a Buin, donde se enfrentará a los equipos de fútbol se enfrentará el club Matías Cousiño. La reunión en Buin se iniciará a las 14 horas.

SANTIAGO ADUANA LIBRE.

PARA DEPORTES

Casa SEDERAP

SE. extra \$ 7.480.—

RAQUETA checoslovaca, reglamentaria, especial SE \$ 6.480.—

PELOTAS Optimil \$ 500.—

CHACABUCO 6-ALTOS CASI ESQ. AL MEDA. TEL. 90347

En la mañana de ayer efectuaron los últimos trabajos para "El Ensayo" Guitarrero, San Jorge, Hiroshima y Compadrón

Se han terminado definitivamente sus aprestos los competidores de "El Ensayo", cuyo número, según todas las probabilidades se verá reducido a 13, por la casi segura deserción de Mameluco. Un cuadro preliminar de ellos daría un índice ampliamente satisfactorio sobre la preparación de los doce preparadores que presentarán caballos en competencia y que desde hace mucho tiempo vienen trabajando para el ensayo al mejor estado posible.

Muchos después de las 8.30 horas salió a la cancha de arena del Club Hípico uno de los principales contendores de la prueba, el Guitarrero, famoso armero que fracasó en su única presentación en el césped. Ahora no lo he extrañado en absoluto y se vio muy tranquilo en su trabajo. Después de una partida suave y montada por Alfonso Foblete, corrió 1.000 metros en 1.4 3/5, marcando los siguientes parciales: primeros 200, en 12 3/5; 400, en 25 3/5; 600, en 38; 800, en 51 3/5; y último 200, en 13. Fue exigido, pero no de manera que se le viera una marca sobresaliente, su trainer quedó muy contento con él.

Después salió a trabajar al carrerón San Jorge, el excelente hijo de Choker que acusa notables progresos en su estado, en relación con sus performances anteriores y que tendrá en "El Ensayo" la segunda o tercera cotización. Siempre ha sido un poco flojo para sus

ejercicios privados y no se de los animales que emplean grandes tiempos en ellos. Se le hizo pasar, con Pezo, 700 metros a entera voluntad, en 46 4/5. Se nos informó en la cancha que más tarde Hiroshima había hecho una tierra derecha fuerte, para completar en forma suave la suela, con Obregón arriba.

Finalmente, trabajó en el Hipódromo Chile, Compadrón, considerado como una posible gran sorpresa en "El Ensayo". Su aprestamiento muy bueno, pues pasó 800 metros en 49 2/5, basando los primeros 200 en 11 4/5; 400, en 23 2/5; 600, en 36; 800, en 49; y último 200, en 13 2/5.

Record en la venta deioletas verdes. Interés por llevarse el Millón extra Hoy hasta las 24 horas habrá venta deioletas

Un millón de pesos extra se le atracción de esta semana en el Concurso de Pronósticos Hípicos, suma que será agregada al premio que se acumula por venta deioletas. Se hace notar que el millón de pesos, en caso de empate, será entregado al poseedor de una solaioleta. Para establecerlo, se considerará a los divididos o mejores aletos en el resto de las carreras, entre las novena y décima.

La rueda ordinaria, con el millón de pesos extra, estará combinada con los ocho primeros carreras del programa y por cada ganador se computarán tres puntos. Por cada segundo lugar, un punto. En caso de empate, el millón se entregará a quien haya indicado mejores divididos o, en otro caso, a quien haya acertado otras carreras, aparte de las ocho primeras.

El Gran Pozo, tendrá una recompensa de 2 millones y medio de pesos y se pagará a quien indique treinta puntos.

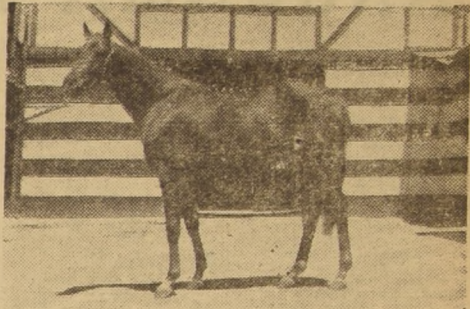
VENTA DE BOLETAS EN VALPARAISO Y VINA - A contar de la presente semana, los aficionados de Valparaiso y Vina del Mar, pueden hacer directamente sus boletas en las sucursales de ambas ciudades dentro de los horarios de rutina de la institución portena.

El valor de la boleta se mantiene en 50 pesos.

RECORD EN VENTA DE BOLETAS - Ayer tarde se había registrado un record de venta deioletas verdes para el Concurso de Pronósticos. Esta noche, habrá atención especial hasta las 24 horas y mañana hasta las 11 horas.

Haras Renaico presenta en subasta de hoy la última producción de Oregano

Este gran padrillo ganó en varias oportunidades la estadística de reproductores. También vienen hijos de Blue Boy, Polo Sur y Cockney



BLUE GRASS, por Blue Boy (Blue Peter) y Cruz de Mayo, crédito del hermoso conjunto de productos que trae el Haras Renaico en su venta de hoy.

El Haras Renaico, líder de las estadísticas en años pasados, de propiedad de uno de los más acreditados criadores del país don Fernando Moller, ofrece hoy otra hermosa y espléndida producción. Instalado en la región de Rihue, ideal para la crianza de los finos sangre, este plantel jamás dejó de enviar a las ventas elementos de seguro porvenir en las pistas Gaucha y Falsedad, que recién había comprado el doctor don Luis Fuentes a don Santiago Lyon en \$ 700.000 sala del zorra del preparador Luis A. Contreras y ahora transfiriéndose en la casa, fue embastado por un micro Orelle-Negrete, quebrándose la parte izquierda, por lo que fue "sacrificado" en el lugar del hecho por la clínica del H. Chile.

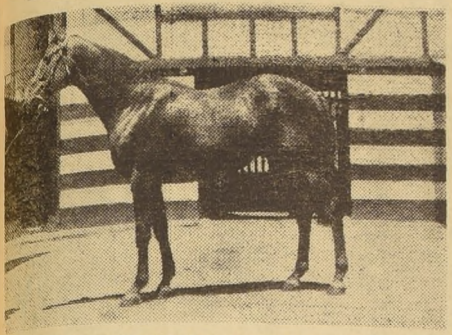
El muchacho que lo guisa, Manuel Pardo, resultó con lesiones de tal gravedad que hubo de ser internado en el Traumatológico.

Los restantes son hijos de los potros ya mencionados y de Polo Sur y Cockney, reproductores que han mostrado a través de los años una seguridad asombrosa en la reproducción de ejemplares de magnífica estampa y calidad.

En realidad, el Haras Renaico no necesita de grandes presentaciones para interesar al comprador, ya que en el curso de los últimos años ha sido más de una vez líder de la estadística y su crianza es de absoluta corrección.

Primeros hijos del extraordinario reproductor francés Blue Fox II

Hoy se efectuará la subasta del Haras Santa Julia, de don Cristóbal Sáenz. También ofrece la segunda generación de Light Craft



ARISTEX, por LIGHT CRAFT y AFTHARA, nieto, por lo tanto, de HYPERION, estimado como un verdadero jefe de raza en Europa y América, es una de las más distinguidas piezas que subastará hoy el Haras Santa Julia.

El Haras Santa Julia, de don Cristóbal Sáenz, trae este año la mejor producción de su historia, incluyendo los primeros hijos de Blue Fox II, por Tourmaline, el más grande reproductor producido por el elevage francés. Además, viene la segunda generación de Light Craft, por Hyperion, estimado como un verdadero jefe de raza en Europa y América.

En el lote se destaca Astro Azul, por Blue Fox y Astaire II, hermano de la gran ganadora Noir, ganador en Francia, en plano y obstáculos. Astro Azul es un lindo potrillo que alcanzará a interesar a todos los asistentes a la subasta. Después viene Blue

NUEVA OFICINA PARA APUESTAS COMBINADAS

En Alameda 1432, entre San Ignacio y Loria, Cochran, atenderá desde hoy una nueva oficina de apuestas de carteras y encargos en las carreras del Club Hípico y Hipódromo Chile. Esta nueva oficina será atendida por conocidos sujetos que han alcanzado a interesarse por una buena edición de apuestas, que desearán en el más absoluto y honesto servicio en el Puente Alto y en la oficina de 10 de Julio.

MARCO PARA "EL ENSAYO"

GRANDES FIESTAS POPULARES EN LAS CANGHAS DE POLO

A pocas horas de la salida de "El Ensayo", toda la vida prestó para que la ciudad de Valparaíso se convirtiera en un gran escenario de fiestas populares. Los grandes servicios de atención al público han sido organizados de tal manera que funcionen con la máxima eficiencia.

LA LOCOMOCION - Uno de los aspectos más difíciles, al de la locomoción colectiva ha sido abordado de tal modo que desde las primeras horas de la mañana, subido

CINCO CONSEJOS PARA EL C. HIPICO

Un buen apreste para el "Padoc Stakes": Morocco, B. Madariaga, 800 en pista de arena, en 48 3/5.

Un ganador indicado: Bristol. Una doblona a ganador: Scharyar y Bristol.

Una tripleta a placé: Scharyar, Michaux y Pelagia.

Uno para cobrar en la última: Abalorio.

Resultados de la última reunión efectuada en el Club Hípico de Peñuelas

PRIMERA CARRERA - 1.300 metros - (7.ª serie).

1.0. Boquillento 43. F. Meneses.

2.0. Redondito 49.

3.0. Galán 56.

4.0. Favado 49.

Preparador: M. Candino. Div.: \$ 52 y 28 y 33.

SEGUNDA CARRERA - 1.300 metros - (6.ª serie).

1.0. Bardo 48. M. Vega.

2.0. Baranga 54.

3.0. Palmita 49.

4.0. Floretazo.

Preparador: M. González. Div.: \$ 36 y 16 y 18.

TERCERA CARRERA - 1.300 metros - (8.ª serie).

1.0. Mirilla 46. M. Vega.

2.0. Espanto 56.

3.0. Vagabondo 52.

4.0. Hiena 53.

Preparador: M. González. Div.: \$ 40 y 11; 11; 12.

CUARTA CARRERA - 1.300 metros - (5.ª serie).

1.0. Nucky 48. M. Vega.

2.0. Teño 46.

3.0. Felicie 49.

4.0. Caparó 56.

Preparador: M. González. Div.: \$ 28 y 11; 11; 11.

QUINTA CARRERA - 1.500 metros - (1.ª serie).

1.0. Lacro 46. H. Butt.

2.0. San Roque 56.

3.0. El Lortio 46.

4.0. Talcura.

Preparador: P. Bonoerio. Div.: \$ 25 y 22 y 23.

SEXTA CARRERA - 1.300 metros - (4.ª serie).

1.0. K-7 50. H. Butt.

2.0. Grau 57.

3.0. Giján 51.

4.0. Montevideo 55.

Preparador: R. Bicho. Div.: \$ 35 y 13; 14; 13.

SEPTIMA CARRERA - 1.300 metros - (2.ª serie).

1.0. Pollin 35. R. Nuñez.

2.0. Carlito 48.

3.0. Bonito Día 54.

4.0. Noticiero 51.

Preparador: H. Azócar. Div.: \$ 61 y 28; 18; 21.

Record en la venta deioletas verdes. Interés por llevarse el Millón extra Hoy hasta las 24 horas habrá venta deioletas

Un millón de pesos extra se le atracción de esta semana en el Concurso de Pronósticos Hípicos, suma que será agregada al premio que se acumula por venta deioletas. Se hace notar que el millón de pesos, en caso de empate, será entregado al poseedor de una solaioleta. Para establecerlo, se considerará a los divididos o mejores aletos en el resto de las carreras, entre las novena y décima.

La rueda ordinaria, con el millón de pesos extra, estará combinada con los ocho primeros carreras del programa y por cada ganador se computarán tres puntos. Por cada segundo lugar, un punto. En caso de empate, el millón se entregará a quien haya indicado mejores divididos o, en otro caso, a quien haya acertado otras carreras, aparte de las ocho primeras.

El Gran Pozo, tendrá una recompensa de 2 millones y medio de pesos y se pagará a quien indique treinta puntos.

VENTA DE BOLETAS EN VALPARAISO Y VINA - A contar de la presente semana, los aficionados de Valparaiso y Vina del Mar, pueden hacer directamente sus boletas en las sucursales de ambas ciudades dentro de los horarios de rutina de la institución portena.

El valor de la boleta se mantiene en 50 pesos.

RECORD EN VENTA DE BOLETAS - Ayer tarde se había registrado un record de venta deioletas verdes para el Concurso de Pronósticos. Esta noche, habrá atención especial hasta las 24 horas y mañana hasta las 11 horas.



LA SEGUNDA O TERCERA OPCION - Después de su fracaso en el "Alberto Vial", San Jorge no tuvo muchos partidarios en el "Nacional Ricardo Lyon", pero produjo en esta carrera una performance muy buena, quedando cuarto, corriendo más que otros en los tramos finales, a tres cerros del ganador Bristol. Ha seguido mejorando paulatinamente y se le podrán buscar su mejor colocación en "El Ensayo".

Asigna con razón una de las mejores opciones secundarias en "El Ensayo". En el grabado lo vemos con Pedro Flores, cuando trabajaba y conducía al hijo de Choker en los comienzos de su campaña.

CINCO CONSEJOS PARA EL H. CHILE

1) Un buen apreste en la semana: Fendal, montado por J. González, pasó 1.200 metros en 1.16, pista de carrera.

2) Un ganador indicado: El Kalifa.

3) Una doblona a ganador: El Kalifa y Tainino.

4) Una tripleta a placé: Nagor, El Pacifico y Rocaviva.

5) Uno para cobrar en la última: Oriundo.

POTRILLO BRIGAS FUE ATROPELLADO POR UN MICRO: "SACRIFICADO"

Perce que los micro han dado la guerra a los finos sangre, sin considerar la alta alcurnia de ellos. Primero fue Book Keeper, el hijo de Bechilla, que mientras se encontraba por la calle Isidoro Errazuriz fue embastado por el bus patente WB 781, produciéndole una lesión tan grande, que hubo de ser sacrificado en el lugar.

Media hora después, mientras se lidiaba potrillo Brigas, hijo de E. Gaucha y Falsedad, que recién había comprado el doctor don Luis Fuentes a don Santiago Lyon en \$ 700.000 sala del zorra del preparador Luis A. Contreras y ahora transfiriéndose en la casa, fue embastado por un micro Orelle-Negrete, quebrándose la parte izquierda, por lo que fue "sacrificado" en el lugar del hecho por la clínica del H. Chile.

El muchacho que lo guisa, Manuel Pardo, resultó con lesiones de tal gravedad que hubo de ser internado en el Traumatológico.

TRABAJOS DE AYER EN AMBOS HIPODROMOS

HIPODROMO CHILE	
PISTA DE ARENA DE SUBIDA	
NEDEBY, N. Vasquez; 1.000 metros en 1.6 1/5; a voluntad.	CHEVENE, aprendiz; 200 metros en 12 1/5; repitió igual.
FALSAIRO, E. Marquez; 800 metros en 52.	AGRAZO, O. Valenzuela; y LEOPOLDO, aprendiz; 600 metros en 38 2/5; llegaron iguales.
ARNICA, M. Guerrero; 600 metros en 32 2/5.	CIDRO, L. G. Farmer; 600 metros en 34 2/5.
ARTEMISA, S. Veliz; 600 metros en 35 2/5.	FICOTAZO, F. Castro; 600 metros en 32 1/5.
BADALON, M. Guerrero; 800 metros en 32 1/5.	JAVANA, N. Vasquez; 1.000 metros en 1.3 2/5.
BUSQUILLO, R. Ocaña; 400 metros en 28 2/5; repitió 300 metros en 32 3/5.	PRINCIPE MORO, aprendiz; 600 metros en 31 4/5.
CAMPANILLO, G. Pardo; 800 metros en 32.	PARRALINO, R. Olivares; 600 metros en 33 2/5.
BERRY, M. Matuana; 500 metros en 32.	EL CALIFA, A. Araya; 600 metros en 33 1/5.
LUCIANO, R. Madariaga; 600 metros en 39.	ORINDO, M. Matuana; 400 metros en 25.
BOLO NIKO, J. Uru; 400 metros en 31 3/5.	GRAN RECUERDO, R. Madariaga; 500 metros en 32 2/5.
BERMUDA, H. Siles; 400 metros en 25 3/5.	BUC NEGRO, L. G. Farmer; 800 metros en 51.
REY DE BASTOS, S. Allende; 500 metros en 31.	SKY FIRE, C. Paredes; 600 metros en 32; repitió 700 metros en 32 2/5.
BOY, A. Mora; 400 metros en 26.	

CLUB HIPICO	
PISTA DE ARENA	
GUITARRERO, A. Public; 1.800 metros en 1.4 3/5; con siguientes parciales: primeros 200 metros en 12 3/5; 400 metros en 23 3/5; 600 metros en 38; 800 metros en 51 3/5; últimos 200 metros en 13.	THE DREAMER H. Obregón; 600 metros en 31.
COLOMBIA, H. Toro; 600 metros en 31 3/5.	NOGARO, O. Muñoz; 800 metros en 51.
BOLETO, R. Galicia; 700 metros en 48.	CAMPANILLO, G. Pardo; 800 metros en 32.
MI TIO, E. Saavedra; 1.000 metros en 1.3 3/5.	MOROCO, E. Madariaga; 800 metros en 37 1/5.
GALGO GRIS, J. E. Bravo; 1.400 metros en 1.31.	SHARBYAR, R. Madariaga; 700 metros en 45.
POLO NIKO, J. Uru; 400 metros en 31 3/5; repitió 700 metros en 48 4/5.	ALGORIA, C. Perez; 1.000 metros en 1.5.
BROWN MARY, C. Perez; sin apuro 800 metros en 32.	TRONCA, O. Olivares; 1.400 metros en 1.37.
MOROCO, E. Madariaga; 800 metros en 37 1/5.	LOSETA, J. Uru; 1.000 metros en 1.35 1/5.
LAMBARE, L. O. Contreras; 500 metros en 31 3/5.	EL BARRESA, F. Zúñiga; 600 metros en 38 1/5.
ANNE CLIFFORD, F. H. Toro; 600 metros en 37 1/5.	INSTITUTO, H. F. Toro; 1.000 metros en 1.3 3/5.
BENDON, R. Paredes; 600 metros en 36 3/5.	CIPRILO, Muñoz; 800 metros en 32.
ME ESTABA, J. Escobar; 500 metros en 31.	

EL MARTES 30 DE OCTUBRE EL HARAS NEBUCO

de don Ignacio Pérez Rebolledo presenta la séptima generación del potrillo líder de la Estadística en carreras ganadas en 1856.

Liberty Liberty

King Salmon (1) Salmón Trout Malva

Private Entrée Prestisimo Right of Way

GLORIA PERSA

EXOTIC

ABRIL

SEA BISQUIT

SPUNELA

TINTA CHINA

EL CAUQUE, ganador en Venezuela - Atlántic Ocean, ganador en EE. UU. - SOBRENTO, gran ganador en Venezuela - DECLAMACION - DIAMANTE NEGRO - ESTHER SORE y otros ganadores de un total de 1228 CARRERAS!

Hasta la fecha

CLUB HIPICO DE SANTIAGO EL ENSAYO

SERVICIOS DE LOCOMOCION PARA EL 28 DE OCTUBRE BUSES:

Desde Mapocho por Bandera, Alameda, Av. España y Blanco. Regreso: Blanco, República, Alameda, Ahumada e Mapocho.

Desde Vicuña Mackenna y Diez de Julio hasta Av. Matta, San Ignacio, Blanco. Regreso: iguales vías.

Desde Alameda-Matucana, Av. España, Blanco, Beauchef. Regreso: las mismas vías.

TRANVIAS

Se reforzarán los servicios que tienen sus líneas por Av. España, por Bascuñán y por Av. Matta y Blanco Encalada.

LOCOMOCION COLECTIVA PARTICULAR

Desde Mapocho por Balmaceda, Teatinos, Alameda, Av. España y Blanco Encalada. Regreso: Blanco, República, Alameda, Ahumada a Mapocho.

Desde Matucana-San Pablo, por Matucana, Alameda, Bascuñán, Blanco, Molina, Alameda, Chacabuco, hasta San Pablo y Matucana.

LOS SERVICIOS ANTERIORES SE ESTABLECERAN DESDE LAS 11 HORAS HASTA LAS 21 HCRAS

SE SOLICITAN PROPUESTAS

para la instalación de riego por aspersión a la pista de carrera y canchas de trabajos del Hipódromo Chile.

Bases: Administración Cancha H. Chile, Avda. H. Chile N.º 1515

Mameluco no sería de la partida en "El Ensayo"

Informaciones que no pudimos confirmar ayer, pero de muy buen origen, hacen saber que Mameluco no será de la partida en "El Ensayo" de 1956. El defensor del stud "Anita", que debería haber actuado en corral con Guitarrero, tuvo un ligero contratiempo después de su apreste en "El Ensayo" que fue muy satisfactorio, ya que en la cancha como un hecho seguro su retiro de la gran carrera de mañana.

SOCIEDAD CRIADORES DE CABALLOS ES. DE CARRERA Y TATTERSALL S.A.

LOCAL DE VENTAS AV CLUB HIPICO 1450-TEL 94169

HOY SABADO, A LAS 3.30 P. M.

Remataremos los productos de 2 años, procedentes de los Haras

RENAICO - SANTA JULIA Y SAN JOSE DE CUNACO

por orden de los señores Fernando Moller B., Cristóbal Sáenz C., Guido y Francisco Valdés B. y José Lamas D.

Hijos de OREGANO, COCKNEY, POLO SUR, BLUE BOY, LIGHT CRAFT, BLUE FOX, H. STARK, SUPREMO, COUNTRY LIFE, REFUCILLO, etc.

Hay también Oropel, Oso Polar, Monty, Floración, Pleito (Bogotá), Surface, Esplendor, Premiere, Pantagruel, Black Bar, Gales, Pagaré, Onaro, Dur Costa, Pehuenue, Onzo, Opera (Chile y Venezuela), Palizada, Policarpo, Sño Paulo, Ori, Laudano (Chile y Venezuela), Orillac (Chile y Venezuela), Orelle y Venezuela), Plura (Colombia), Perezosa, Bergante (Chile y Venezuela), Agramante, Blue Fox, Hipómenes, Klondyke, Rampolla (Chile y Colombia), Sicilia (Chile y Venezuela), Naranjero, Quivira, etc.

NOTA - La venta de estos productos, que se encuentran inscritos en el Stud Book de Chile, se realizará de acuerdo con las disposiciones del Reglamento de Ventas, aprobado por el Consejo Superior de la Hípica Nacional, y están en exhibición en el Tattersall de Avenida Club Hípico 1450.

GONZALO LARRAIN G. Gerente

Publicidad Góndor

Arquitectura y DECORACION DE INTERIORES

PANORAMA DE ARQUITECTURA

(REFLEJOS Y DESTELLOS)

La necesidad de lo bello, que siente todo espectador, debe ser satisfecha y puede serlo por una individualidad poderosa, en intuición, razonamiento e imaginación, que llegue a hacer nacer la voluntad de la forma a la que se adaptan, los materiales, su ordenación y la distribución, en seguida, por la gracia de la arquitectura, cristalizar el edificio, al fulgor de la idea y al ritmo de la danza; entre el peso y el sostén, entre vanos y muros, entre el combinar y el aislarse del ambiente; entre el gozar y el protegerse del clima; entre lo regional y lo universal; entre las cosas y los hombres.

época, dándole en un instante, la expresión de la civilización y cultura de la nación, de la personalidad del dueño y de su intérprete. Llenando así la necesidad de lo bello, sentimiento universal, el edificio de arquitectura oportuna, se hace amar y, desgraciadamente, imitará a la imitación de los malos y a la emulación de los malos, los que siguiendo el sendero, con algunas variantes, han ran la expansión y fructificación en un lapso, generando así el estilo.

Más el arte volverá a renacer por la influencia de una individualidad capaz de sentir con vigor la emulación y escitar otras síntesis actualizadas, más amplia y profunda, que dará lugar a la eclosión de una nueva creación, procedida de una gestación lenta y por etapas en ondas de entusiasmo y desalientos, dentro de un ambiente que comprende fácilmente la necesidad de la construcción, la ciencia de combinar y adherir entre sí los diversos materiales para obtener un todo, y comprende parcialmente el hecho económico, pero en el que por su complejidad, la arquitectura se desenvuelve en un ambiente que se torna especial, contradictorio, paradójico, pues mientras en las otras artes, el público exige, como es lógico, creación en la arquitectura, el arte de hacer hablar el material, de hacerlo portador por armonía de un sentimiento, "en este arte, el público, en general, desorientado, cojeando necesita apoyarse en algo, y pide el plagio como un sostén espiritual, lo que rehusaría por innecesario los verdaderos patrones de artes, cuya misión dentro de la historia de ellas, ha sido fundamental de núcleo en el ambiente culto que sirve de matriz a la nueva eclosión de un renacimiento de un arte milenario.

*** PROPIETARIOS**
*** CONSTRUCTORES**
*** ARQUITECTOS**

Transportes MAIPO
 OFERTE PARA ENTREGA INMEDIATA

ARENA GRUESA: Maipo, Pirque, Pozo.
 ARENA ESTUCCO: Maipo.
 RIPIO: Maipo, Pozo.
 CHANCADO.
 LADRILLOS: Muralla, Fiscal.
 COLONES.
 MAICILLO l.o. Blanco.
 TIERRA HOJA: la.

TELEFONO 51125

FIERRO GALVANIZADO

2.00 metros, Nos 26, 24, 22, 20.
 2.50 metros, Nos 26, 24, 22.
 3.00 metros, Nos 26, 24.

GRATIS ENVIAMOS A DOMICILIO CREDITOS

Ferrobone CONDOR 1268

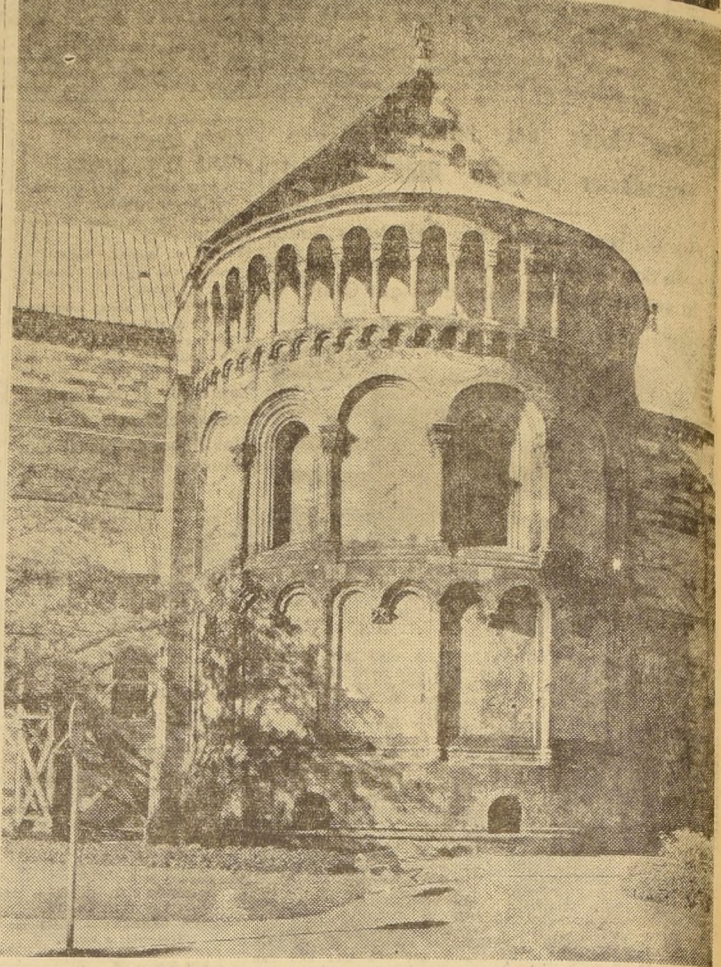
Por donde MIRE...!

imponentes FACHADAS

Ladrillos Refractarios LOTA-GREEN
 LOTA ELABORA GREEN ASESORA

Refractarios LOTA-GREEN

Huérfanos 970 - Fono 63803.
 Santiago Blanco 759 - Valparaíso.
 Casillo 431 - Antofagasta.
 Casillo 14 - Lota Alto.



EL ABSIDE DE LA CATEDRAL DE LUND.— El monumento principal de la arquitectura romana en Suecia, atestigua las relaciones entre los talleres lombardos y renanos.

TRICOLUX
 ESMALTE SINTETICO INSUPERABLE

Este Esmalte está elaborado 100% con resinas Sintéticas y de acuerdo con las fórmulas más exigentes y por lo tanto se garantiza como un Esmalte de alta calidad.
 Seca rápidamente, dejando un acabado de magnífico brillo, dureza y flexibilidad, de gran resistencia al agua y a la intemperie.

USOS PRINCIPALES:
 AUTOMOVILES, AUTOBUSES y CAMIONES
 MAQUINARIA INDUSTRIAL y AGRICOLA
 LETREROS de propaganda.
 MUEBLES de jardín y juguetes.
 PUERTAS, ventanas y rejas.
 Y en general para todo uso doméstico. (Salas de baño y cocinas), Hospitales, Edificios Públicos, etc.

DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS
RAFFO y CIA LTDA
 AV. BRASIL 27 A - FONO 86019
 SANTIAGO - CHILE

UN ESTUDIO SOBRE LA LEY PEREIRA

Del Departamento de Estudios de la Cámara Chilena de la Construcción.

I.— INTRODUCCION.— Uno de los problemas sociales más graves que ha tenido que afrontar la comunidad chilena en todo tiempo, y especialmente en los últimos años, es el déficit continuo y creciente de las viviendas. Creemos conveniente recordar que cuando se gestó la ley 8.133, llamada Ley Pereira, dado que fue presentada por el honorable parlamentario don Ismael Pereira Lyon, el Comisario General de Subvenciones y Precios en aquel entonces, mantenía los arriendos congelados resistiendo así condiciones favorables al capital privado para que éste destinase mayores recursos a la inversión en edificación.

Por otro lado, en el año 1948, año en que fue aprobada la Ley Pereira, el Colegio de Arquitectos daba a conocer un estudio en el cual se determinaba una cifra de 380.000 viviendas como déficit habitacional de nuestro país. Dicho estudio señalaba que anualmente deberían edificarse 14 mil viviendas para absorber el aumento vegetativo de la población que, según cifras demográficas era de 70.000 habitantes, y considerando una familia tipo de cinco personas. Además, se estimaba que por concepto de reposición de las ya existentes se necesitaba edificar 20.000 viviendas más, lo cual unido a las 14 mil señaladas anteriormente, daría una edificación mínima necesaria anual de 34.000 viviendas. Sin embargo, cifras de la CORVI señalan que en dicho período sólo se construyeron alrededor de 6.000 viviendas. Se destaca, pues, la enorme diferencia que existe entre las necesidades por vivienda de la colectividad chilena, y las que realmente se edifican año tras año, lo cual no hace sino incrementar el pavoroso déficit habitacional ya existente.

En base a los antecedentes mencionados, la finalidad fundamental de la Ley Pereira, cuando ésta se originó, era otorgar incentivos al capital privado para su encauzamiento hacia la actividad de la construcción, y poder así absorber parte del déficit de vivienda existente.

II.— LEY PEREIRA.— La Ley Pereira, comenzó a regir desde la publicación en el Diario Oficial N.º 21.414 del 29 de Julio de 1949 del decreto N.º 1.207, que consultó el Reglamento para la aplicación de dicha ley.

Los incentivos otorgados por la ley 8.133 se refieren exclusivamente a exenciones tributarias, y éstas son:

- Exención del impuesto a la propiedad raíz durante diez años, con exclusión de aquellos que correspondan a pagos de servicios, como pavimentación y alcantarillado.
- Para los efectos del Impuesto Global Complementario, están exentas las rentas producidas por las habitaciones señaladas en la presente ley.
- Las habitaciones, que se refiere la ley, no se consideran en los aceros hereditarios para los efectos del pago de cualquier impuesto a las herencias o donaciones.
- Exime del impuesto de tercera categoría, de la ley sobre Impuesto a la Renta, a las sociedades que se constituyan para construir viviendas de acuerdo a la ley que se comenta, Iherándolas, además, del 50% de los impuestos que gravan su construcción.
- Los dividendos, utilidades y participaciones que reciben los socios o accionistas de las sociedades mencionadas en el párrafo anterior no estarán afectos a ninguna categoría del Impuesto a la Renta, ni se considerarán para el Impuesto Global Complementario.

Los derechos de los socios a accionistas en estas sociedades, no serán considerados en los aceros hereditarios para los efectos del pago de cualquier impuesto a las herencias o donaciones.

Además, se señala, que por instrucción del decreto 1.207, el Comisario Superior de la Corporación de la Vivienda, es el encargado de aprobar tanto los planos y especificaciones que se indican en los proyectos de las habitaciones económicas, según la Ley Pereira, como también, una vez terminadas dichas viviendas recibirán conforme a ellas.

III.— ANTECEDENTES ESTADISTICOS.— Con el objeto de dar una visión de la labor realizada en el campo habitacional mediante la Ley Pereira, insertamos a continuación un cuadro resumen de las cifras más significativas desde la promulgación de dicha ley.

Del cuadro expuesto, se concluye que la tasa anual de edificación de viviendas afectas a la ley en análisis, muestra una tendencia decreciente progresiva, que se acentúa fuertemente en los dos últimos años. Estimamos que el ritmo señalado estaría reflejando que los incentivos contemplados en la Ley Pereira son necesarios, pero no suficientes, es decir, parcialmente a las exenciones tributarias debidas otorgarse facilidades en los créditos

(Pasa a la página 17)

Luz a la carta...

con CIMET persianas venecianas las pestañas su ventana
 Vealas, admírelas... y goce de super-livianas condiciones de pago

CIMET PERSIANAS VENECIANAS

son un producto de Compañía Industrial Metalúrgica **MONTANARI Y SIMONETTI**

Avda. Vicuña Mackenna 1870, FONO: 51036 - 50166 Santiago

SODELAMA
 Sociedad Elaboradora de Maderas Ltda.

VINA DEL MAR — VALDIVIA

MODERNA FABRICA DE PARQUETS
 INAUGURADA RECIENTEMENTE EN VINA DEL MAR

Distribuidores exclusivos para todo el país:
"SAEGA LTDA."
 AHUMADA 254 OFICINA 702 FONO 85107

FIERRO S. SACK
 SAN PABLO 1179 - MORANDE 817

BIJUTERIAS, JOYAS

NOVIOS: Para argollas, Fábrika de Oro, Nueva York 88. (5) E/O C. COMPRO oro, plata y joyas usadas. Alameda 848. (6) H/O C. RELOJES, joyas, oro, bañados en platino, San Antonio 40. (6) H/O C.

15) ARTICULOS p. SENORAS

CARTERAS: ecru, transformaciones, nebulas, arreglos y tejidos en general. Emeralda 889, local 18-A. (15) 23-11 P.

29) CAZA Y PESCA

PESCADORES: mantenemos constantemente completo surtido (Impresión) pesca de mar (Surf-Casting), pesca de salmón, truchas y pejerreyes. L. Castro Grillot y Cia. Av. L. Castro Grillot y Cia. Av. República 78. (40) 31-12 P.

CAJAS: americanas: ahora de importación libre, otras preciosas, recién recibidas para toda clase de pases. Cartas para Argos lanzamientos de pesca. Lanzas tejidas y de nylon. Artículos económicos para niños y principiantes. L. Castro Grillot y Cia., Av. República 78. (40) 10-11 P.

30 - CITACIONES VARIAS

EL PROXIMO DOMINGO, A LAS 10 HORAS, se reunirá el Sindicato Profesional Tejedores Cotton, con el objeto de presentar la renovación del directorio para un nuevo periodo. La reunión se efectuará en Girardi 1415. - El secretario, J. J. J.

QUINTA COMISIÓN: "Bomba Arturo Prat" - Cita a la Compañía y al público para el domingo 28 del presente, a las 9:30 horas. Uniforme de trabajo. Punto de reunión: Country Club. - El secretario, J. J. J.

CUERPO DE BOMBEROS DE RUJOS: Primera Compañía (Unión Servidores) - Cita a ejercicio para el domingo 28, a las 9:30 horas. Tendido uniforme de trabajo. Punto de reunión: el Curro. - El ayudante, J. J. J.

CUERPO DE BOMBEROS DE SANTIAGO: Cita a ejercicio combinado, para el lunes 29 del presente, a las 22 horas, a las 10:00 y 11:00. Punto de reunión: Plaza Escriba. Uniforme de trabajo. - El secretario, J. J. J.

33) COLEGIOS, INSTRUCCION

PROFESOR: plaza, Luis Solo Silva, teoría, solfège, metodología moderna, comunica alumnos nuevos, teléfono 54387-51726 Sierra-Bolla 119. - El profesor, J. J. J.

MODAS: corte y confección, cursos rápidos. Profesora especialista. Atiende confección de trajes primer mes. Clases diurnas, nocturnas. Diplomas válidos. Academia Nacional de Confección. Rosas 1353. (33) H/O C.

"DIAZ-GARCONEA": nuevas cursos de "D. C. Escuelas Politécnicas Profesionales, fundadas 1914. Establecimientos de enseñanza profesional, oficialmente reconocidos. Suplen 40 años de servicio del sistema. Práctica individual, sistema moderno. Fácil, eficaz, completa (sumas prácticas con dibujos), moda, corte y confección, bordados, moda infantil, química, posología, maquieta, contabilidad comercial, taquigrafía, recepción, secretaría, etc. Interésado: femineo, estudiantes, profesionales. Chile dirección: Casa Central, Montañas 341, teléfono 2836, casilla 274. Escrituras: Valparaiso, Leñeros y República Argentina. (33) 30-10 P.

FUERE matriculada inmediatamente pudiendo suspender sus clases durante el verano. Instituto Torralba, Buenos Aires 440. Año gran descuento. Dactilografía, taquigrafía, contabilidad, fracción, auxiliares, etc. Matriculación individual. (33) 31-10 P.

MATEMATICA, Química, 64630. A domicilio. (33) 5-11 P.

35) COMPRAVENTAS VARIAS

GRAN OCAJON: vende colinas a gas "Madama", 4 platos, horno lateral, nueva en \$ 30.000. Trato en efectivo. Lasteria 117, teléfono 31284, señora Aida. (35) 30-10 K.

VENDO trajes Leche Nido, cranes y chinos. Arce 1360. (35) 2-11 C.

VENDO vajillas, máquinas, bañerías, Doy facilidades. Elio 1261. (35) 28-11 C.

36) CONSEJOS UTILES

CONSULTORIO sentimental: Discusión y auto ayuda a sus problemas. Consulte hoy mismo. (36) 10-10 P.

CENSO TIENES: Para todo empresario, dificultades. Folio gratis. Casilla 2533. (36) 30-10 P.

37) CONSTRUCCION

FUERBAS y ventanas, surtido completo en standard. Hacemos persianas de madera. Fábrica Record, San Diego 743. (37) 18-11 C.

42 - DOCUMENTOS EXTRAVIADOS

HABIENDOSE extraviado los cheques N.ºs 471441 a 480, del Banco Sudamericano, Oficina Central, quenda cuico, por haberse dado el aviso correspondiente. (42) 27-10 P.

51) IMPRENTAS, GRABADOS

REVISTAS, libros, folletos, impresiones en colores, fotografías. Talleres Gráficos LA NACION, Agustinas 1269, teléfono 82322. (51) H/O C.

55) JUDICIALES Y LEGALES

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR: Cuantía concedida posición efectiva herencia de Elena Benavente. Herencia de Elena y María Aguilera Benavente. - Secretario, (55) 27-10 P.

RELOJ SUIZO FINO

ENTREGAMOS \$1.000.- CON SOLO SALDO FACILIDADES

PRECIOS REBAJADOS GRACIAS A LA LIBRE IMPORTACION EN LA RELOJERIA GABOR

ESTADO 91-5° PISO OF 501

SABADO ABIERTO HASTA LAS 13 HORAS

55) JUDICIALES Y LEGALES

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR: Cuantía concedida posición efectiva herencia de Elena Benavente. Herencia de Elena y María Aguilera Benavente. - Secretario, (55) 27-10 P.

QUINTA COMISIÓN: "Bomba Arturo Prat" - Cita a la Compañía y al público para el domingo 28 del presente, a las 9:30 horas. Uniforme de trabajo. Punto de reunión: Country Club. - El secretario, J. J. J.

CUERPO DE BOMBEROS DE RUJOS: Primera Compañía (Unión Servidores) - Cita a ejercicio para el domingo 28, a las 9:30 horas. Tendido uniforme de trabajo. Punto de reunión: el Curro. - El ayudante, J. J. J.

CUERPO DE BOMBEROS DE SANTIAGO: Cita a ejercicio combinado, para el lunes 29 del presente, a las 22 horas, a las 10:00 y 11:00. Punto de reunión: Plaza Escriba. Uniforme de trabajo. - El secretario, J. J. J.

33) COLEGIOS, INSTRUCCION

PROFESOR: plaza, Luis Solo Silva, teoría, solfège, metodología moderna, comunica alumnos nuevos, teléfono 54387-51726 Sierra-Bolla 119. - El profesor, J. J. J.

MODAS: corte y confección, cursos rápidos. Profesora especialista. Atiende confección de trajes primer mes. Clases diurnas, nocturnas. Diplomas válidos. Academia Nacional de Confección. Rosas 1353. (33) H/O C.

"DIAZ-GARCONEA": nuevas cursos de "D. C. Escuelas Politécnicas Profesionales, fundadas 1914. Establecimientos de enseñanza profesional, oficialmente reconocidos. Suplen 40 años de servicio del sistema. Práctica individual, sistema moderno. Fácil, eficaz, completa (sumas prácticas con dibujos), moda, corte y confección, bordados, moda infantil, química, posología, maquieta, contabilidad comercial, taquigrafía, recepción, secretaría, etc. Interésado: femineo, estudiantes, profesionales. Chile dirección: Casa Central, Montañas 341, teléfono 2836, casilla 274. Escrituras: Valparaiso, Leñeros y República Argentina. (33) 30-10 P.

FUERE matriculada inmediatamente pudiendo suspender sus clases durante el verano. Instituto Torralba, Buenos Aires 440. Año gran descuento. Dactilografía, taquigrafía, contabilidad, fracción, auxiliares, etc. Matriculación individual. (33) 31-10 P.

35) COMPRAVENTAS VARIAS

GRAN OCAJON: vende colinas a gas "Madama", 4 platos, horno lateral, nueva en \$ 30.000. Trato en efectivo. Lasteria 117, teléfono 31284, señora Aida. (35) 30-10 K.

VENDO trajes Leche Nido, cranes y chinos. Arce 1360. (35) 2-11 C.

VENDO vajillas, máquinas, bañerías, Doy facilidades. Elio 1261. (35) 28-11 C.

36) CONSEJOS UTILES

CONSULTORIO sentimental: Discusión y auto ayuda a sus problemas. Consulte hoy mismo. (36) 10-10 P.

CENSO TIENES: Para todo empresario, dificultades. Folio gratis. Casilla 2533. (36) 30-10 P.

37) CONSTRUCCION

FUERBAS y ventanas, surtido completo en standard. Hacemos persianas de madera. Fábrica Record, San Diego 743. (37) 18-11 C.

42 - DOCUMENTOS EXTRAVIADOS

HABIENDOSE extraviado los cheques N.ºs 471441 a 480, del Banco Sudamericano, Oficina Central, quenda cuico, por haberse dado el aviso correspondiente. (42) 27-10 P.

51) IMPRENTAS, GRABADOS

REVISTAS, libros, folletos, impresiones en colores, fotografías. Talleres Gráficos LA NACION, Agustinas 1269, teléfono 82322. (51) H/O C.

55) JUDICIALES Y LEGALES

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR: Cuantía concedida posición efectiva herencia de Elena Benavente. Herencia de Elena y María Aguilera Benavente. - Secretario, (55) 27-10 P.

TARZAN - 4704



DICK TRACY



RAMONA



41) REMATES

SEXTO JUZGADO TRABAJO: 49 noviembre próximo, 11 horas, ante José Domingo Cañas 1277, Oficio Martín José, Germán Salinas, Alicia Mackenney, Luis Navarro, Humberto González, Carlos Vera, Francisco Santolucito, Manuel Silva, Amada Cortés, Arturo Pacheco, Humberto Hidalgo, Oscar Arriagada, Jorge González, Francisco Torres, Abel del Pino, Sergio Navarro, Rubén Trucco, Teobaldo García, A la vista, Carlos Schmidt, Alfredo Recart, Carlos R. Schmidt, Martilleros Públicos. (41) 28-10 C.

[SANGRE]



DICK TRACY



RAMONA



41) REMATES

SEXTO JUZGADO TRABAJO: 49 noviembre próximo, 11 horas, ante José Domingo Cañas 1277, Oficio Martín José, Germán Salinas, Alicia Mackenney, Luis Navarro, Humberto González, Carlos Vera, Francisco Santolucito, Manuel Silva, Amada Cortés, Arturo Pacheco, Humberto Hidalgo, Oscar Arriagada, Jorge González, Francisco Torres, Abel del Pino, Sergio Navarro, Rubén Trucco, Teobaldo García, A la vista, Carlos Schmidt, Alfredo Recart, Carlos R. Schmidt, Martilleros Públicos. (41) 28-10 C.

[SANGRE]



DICK TRACY



RAMONA



41) REMATES

SEXTO JUZGADO TRABAJO: 49 noviembre próximo, 11 horas, ante José Domingo Cañas 1277, Oficio Martín José, Germán Salinas, Alicia Mackenney, Luis Navarro, Humberto González, Carlos Vera, Francisco Santolucito, Manuel Silva, Amada Cortés, Arturo Pacheco, Humberto Hidalgo, Oscar Arriagada, Jorge González, Francisco Torres, Abel del Pino, Sergio Navarro, Rubén Trucco, Teobaldo García, A la vista, Carlos Schmidt, Alfredo Recart, Carlos R. Schmidt, Martilleros Públicos. (41) 28-10 C.

Por Edgard Rice Burroughs



DICK TRACY



RAMONA



41) REMATES

SEXTO JUZGADO TRABAJO: 49 noviembre próximo, 11 horas, ante José Domingo Cañas 1277, Oficio Martín José, Germán Salinas, Alicia Mackenney, Luis Navarro, Humberto González, Carlos Vera, Francisco Santolucito, Manuel Silva, Amada Cortés, Arturo Pacheco, Humberto Hidalgo, Oscar Arriagada, Jorge González, Francisco Torres, Abel del Pino, Sergio Navarro, Rubén Trucco, Teobaldo García, A la vista, Carlos Schmidt, Alfredo Recart, Carlos R. Schmidt, Martilleros Públicos. (41) 28-10 C.

Por Chester Gould



DICK TRACY



RAMONA



41) REMATES

SEXTO JUZGADO TRABAJO: 49 noviembre próximo, 11 horas, ante José Domingo Cañas 1277, Oficio Martín José, Germán Salinas, Alicia Mackenney, Luis Navarro, Humberto González, Carlos Vera, Francisco Santolucito, Manuel Silva, Amada Cortés, Arturo Pacheco, Humberto Hidalgo, Oscar Arriagada, Jorge González, Francisco Torres, Abel del Pino, Sergio Navarro, Rubén Trucco, Teobaldo García, A la vista, Carlos Schmidt, Alfredo Recart, Carlos R. Schmidt, Martilleros Públicos. (41) 28-10 C.

Comerciales

ACTIVIDADES BURSATILES
Información proporcionada por TANNER Y CIA.
Bandera 52 - Oficina 406 - Santiago.

Table with columns for stock market activities, including company names and prices.

CAMBIO LIBRE
GENTILEZA DE ROSENTUR
VIAJES-TURISMO AGUSTINAS 1047

FERIA "SANTA ROSA"
DE LA SOCIEDAD EL TALLERAZO
(Transacciones verificadas en el mes de octubre de 1956)

El Mejor HILO PARA COSER
EN CONOS UNITAS
INDUSTRIA DE HILOS SAN DIEGO 1430-TEL 52663

SASTRERIA
Juan José Jara
HECHURAS FINAS \$ 6.500.-
Un corte especial para cada cuerpo
21 DE MAYO 617
Teléfono 398381

PILAS Y LINTERNAS "INDELMET"
PILAS 950-935-915 PARA LINTERNAS
PILAS N°6 PARA TIMBRES Y TELEFONOS
LINTERNAS ANODIZADAS EN ATRACTIVOS COLORES
PROVEEDORES DE LA CIA DE TELEFONOS Y F.F.C.
EN VENTA EN LAS PRINCIPALES CASAS DEL RAMO
INDUSTRIAS ELECTRO METALURGICAS INDELMET LTDA.
ALBANO 2777 - STGO.

COPEC
COMPANIA DE PETROLEOS DE CHILE
JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS
Por acuerdo del Directorio, citase a Junta General Ordinaria de Accionistas para el lunes 29 del presente mes, a las 11:30 horas, en el Salón Sur del Hotel Carrera.

10 MESES PLAZO
Una oportunidad para Ud.
ESTANTES CAMA \$10.500
MARQUESA COMPLETA \$12.500
COMODA-CAMA VELADOR
CAMAROTES CON SOMNIER \$12.800
LABORATORIOS DE MUEBLES
"RAPIDO"
Soladoras dentales, terminadas en una hora (incluye sábado). Pasaje A. Edwards 29, oficina 111, entre plaza Entreríos por Buena Vista. Entreríos 1011, Teléfono 62718. (GP) H/O C.

AGENDA SANTOS DE HOY MAÑANA
FLUMENCIO JUDAS TADEO
EL TIEMPO
GUÍA DE URGENCIA
TURNO DE FARMACIAS
De 20 a 27 de octubre

GUIA PROFESIONAL
ABOGADOS: SANCHEZ DEL POZO
DENTISTAS: Dr. MUÑOZ MUJICA, Dr. GORGUESKY, Dr. GUTIERREZ, Dr. GASTON RAMIREZ, Dr. MARIN VIVADO, Dr. GALLEGUILLOS, Dr. ARDELLARIM DAVIS
MEDICOS: Dr. GORGUESKY, Dr. GUTIERREZ, Dr. GASTON RAMIREZ, Dr. MARIN VIVADO, Dr. GALLEGUILLOS, Dr. ARDELLARIM DAVIS
MATRONAS: TERESA SANTANDER
AZUCENA NAVEAS
SEÑORA PERIN
MEDICOS: Dr. GASTON RAMIREZ, Dr. MARIN VIVADO, Dr. GALLEGUILLOS, Dr. ARDELLARIM DAVIS

